



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
26 November 2014  
Russian  
Original: English

## Шестьдесят девятая сессия

Пункт 154 повестки дня

### Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго

## Исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года

### Доклад Генерального секретаря

## Содержание

	<i>Стр.</i>
I. Введение .....	5
II. Выполнение мандата .....	5
A. Общий обзор .....	5
B. Исполнение бюджета .....	6
C. Инициативы в области поддержки Миссии .....	9
D. Сотрудничество с другими миссиями в регионе .....	10
E. Партнерские связи, координация деятельности со страновой группой и объединенные миссии .....	10
F. Таблицы бюджетных показателей, ориентированных на результаты .....	11
III. Использование ресурсов .....	76
A. Финансовые ресурсы .....	76
B. Финансовые ресурсы для Регионального центра обслуживания .....	77
C. Сводная информация о перераспределении ресурсов между группами .....	79
D. Структура ежемесячных расходов .....	80



---

E.	Прочие поступления и корректировки . . . . .	80
F.	Расходы на принадлежащее контингентам имущество: основное имущество и имущество, используемое на основе самообеспечения . . . . .	81
G.	Объем взносов, не предусмотренных в бюджете . . . . .	81
IV.	Анализ разницы . . . . .	82
V.	Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее . . . . .	91

## Резюме

Общие расходы на Миссию Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) за период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года приводятся в привязке к возложенной на Миссию задаче с помощью ряда таблиц бюджетных показателей, ориентированных на результаты, причем эти таблицы сгруппированы по следующим компонентам: обеспечение безопасности и защита гражданского населения; стабилизация обстановки в затронутых конфликтом районах; поддержка сектора правосудия, безопасности и прав человека; демократические институты и укрепление мира; поддержка.

В соответствии с резолюцией 2098 (2013) Совета Безопасности Миссия усилила свое присутствие на востоке Демократической Республики Конго. Туда были передислоцированы гражданские кадры из районов, не затронутых вооруженным конфликтом, а именно из Киншасы и западных провинций. В конце этой реконфигурации в восточной части страны стало базироваться 75 процентов гражданского персонала Миссии. Преобладающая доля негражданского персонала (96 процентов) и до этого дислоцировалась на востоке.

Ситуация с безопасностью на востоке Демократической Республики Конго за отчетный период хоть и улучшилась, но оставалась шаткой. Развертывание бригады оперативного вмешательства усилило авторитет МООНСДРК, придало активности ее операциям и повысило ее способность защищать население страны. Вскоре после своего развертывания эта бригада во взаимодействии с Вооруженными силами Демократической Республики Конго (ВСДРК) включилась в операции против Движения 23 марта (М23) и других вооруженных групп. М23, которое оккупировало обширные районы в Северном Киву, включая Гому, потерпело в ноябре 2013 года поражение.

Расходы МООНСДРК составили за отчетный период 1 432 275 100 долл. США; это означает, что бюджетные средства были освоены на 98,5 процента (за 2012/13 год расходы составили 1 342 787 600 долл. США, а бюджет был освоен на 99,9 процента). Появление неизрасходованного остатка в размере 21,1 млн. долл. США (1,5 процента) вызвано в основном тем, что было затрачено меньше средств по статье «Воздушный транспорт» раздела «Оперативные расходы» (это объясняется прежде всего менее высокими затратами по контракту на аэродромное обслуживание, запоздалым появлением беспилотной авиационной системы, невостребованностью стратегического топливного резерва и уменьшением объема израсходованного авиационного топлива из-за того, что было развернуто меньше авиасредств). Экономия по этой статье была частично компенсирована дополнительными расходами, которые потребовались по статьям «Международный персонал» и «Национальный персонал», главным образом из-за передислокации международного персонала на восток Демократической Республики Конго и увеличения шкалы окладов национального персонала.

**Использование финансовых ресурсов***(В тыс. долл. США. Бюджетный год: 1 июля 2013 года — 30 июня 2014 года.)*

Категория	Ассигнования	Расходы	Разница	
			Сумма	В процентах
Военный и полицейский персонал			19 710,1	3,0
Гражданский персонал	313 397,6	357 597,0	(44 199,4)	(14,1)
Оперативные расходы	488 192,6	442 620,4	45 572,2	9,3
<b>Валовые потребности</b>	<b>1 453 358,0</b>	<b>1 432 275,1</b>	<b>21 082,9</b>	<b>1,5</b>
Поступления по плану налогообложения персонала	25 771,9	31 267,4	(5 495,5)	(21,3)
<b>Чистые потребности</b>	<b>1 427 586,1</b>	<b>1 401 007,7</b>	<b>26 578,4</b>	<b>1,9</b>
Добровольные взносы натурой (предусмотренные в бюджете)	3 020,3	1 346,9	1 673,4	55,4
<b>Общий объем потребностей в ресурсах</b>	<b>1 456 378,3</b>	<b>1 433 622,0</b>	<b>22 756,3</b>	<b>1,6</b>

**Людские ресурсы: фактическая численность персонала**

Категория	Утвержденная численность <sup>a</sup>	Фактическая численность (средняя)	Доля вакантных должностей (в процентах) <sup>b</sup>
Военные наблюдатели	760	732	3,7
Воинские контингенты	19 815	19 040	3,9
Полиция Организации Объединенных Наций	391	359	8,2
Сформированные полицейские подразделения	1 050	1 009	3,9
Международный персонал	1 077	953	11,5
Национальный персонал	2 955	2 764	6,5
Добровольцы Организации Объединенных Наций	636	528	17,0
Временные должности <sup>c</sup>			
Международный персонал	44	33	25,0
Национальный персонал	213	195	8,5
Персонал, предоставляемый правительствами	139	100	28,1

<sup>a</sup> Максимальная утвержденная численность.<sup>b</sup> На основе ежемесячных показателей фактической и утвержденной численности.<sup>c</sup> Финансируется по статье «Временный персонал общего назначения».

Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее, изложены в разделе V настоящего доклада.

## I. Введение

1. Бюджет на содержание Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) в период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года был представлен в докладе Генерального секретаря от 15 марта 2013 года (A/67/797), и его объем составил 1 359 359 100 долл. США брутто (1 333 587 200 долл. США нетто), не считая заложенных в бюджет добровольных взносов натурой в размере 3 020 300 долл. США. В нем предусматривались расходы на 760 военных наблюдателей, 19 815 человек в составе воинских контингентов, 1441 полицейского (включая 1050 полицейских в составе сформированных подразделений), 139 сотрудников, предоставляемых правительствами, 1077 международных сотрудников, 2955 национальных сотрудников (включая 146 специалистов), 636 добровольцев Организации Объединенных Наций и 257 сотрудников, набираемых по статье «Временный персонал общего обслуживания» (включая 44 международных сотрудников, 21 национального сотрудника и 192 национальных сотрудников категории общего обслуживания).

2. В своей резолюции 2098 (2013) Совет Безопасности постановил продлить мандат Миссии и в порядке исключения усилить ее бригадой оперативного вмешательства со штабом в Гоме. В добавлении от 10 апреля 2013 года (A/67/797/Add.1) к основному докладу о бюджете на 2013/14 год Генеральный секретарь проинформировал Генеральную Ассамблею о том, что на 2013/14 год МООНСДРК потребуются дополнительные средства в размере 90 524 500 долл. США, в частности для развертывания личного состава воинских контингентов и соответствующих сил и средств бригады оперативного вмешательства. Таким образом, совокупный объем потребностей в ресурсах на 2013/14 год составил 1 449 883 600 долл. США брутто (1 424 111 700 долл. США нетто), не считая заложенных в бюджет добровольных взносов натурой.

3. В своем докладе от 29 апреля 2013 года Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рекомендовал Генеральной Ассамблее ассигновать на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года 1 449 774 800 долл. США брутто (A/67/780/Add.6, пункт 45(a)).

4. В своей резолюции 67/273 Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на содержание Миссии в период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года сумму в размере 1 453 358 000 долл. США брутто (1 427 586 100 долл. США нетто). Вся эта сумма была разверстана между государствами-членами в виде начисленных взносов.

## II. Выполнение мандата

### A. Общий обзор

5. Мандат МООНСДРК был определен Советом Безопасности в его резолюции 1925 (2010) и продлевался в последующих резолюциях Совета. Мандат на отчетный период был сформулирован Советом в его резолюциях 2098 (2013) и 2147 (2014).

6. Миссии поручено помогать Совету Безопасности в достижении общей цели, состоящей в продвижении процесса установления мира и обеспечения безопасности в Демократической Республике Конго.

7. В охватываемый настоящим докладом период Миссия, руководствуясь этой общей целью, внесла свой вклад в ряд достижений путем осуществления ключевых мероприятий, указанных в приводимых ниже таблицах, которые сгруппированы по следующим компонентам: обеспечение безопасности и защита гражданского населения; стабилизация обстановки в затронутых конфликтом районах; поддержка секторов правосудия, безопасности и прав человека; демократические институты и укрепление мира; поддержка.

8. В настоящем докладе приводится оценка фактического исполнения бюджета на 2013/14 год в сравнении с приведенными в том же бюджете таблицами бюджетных показателей, ориентированных на конкретные результаты. В частности, фактические показатели достижения результатов (т.е. степень реального выполнения заданных на отчетный период нормативов) сопоставляются в этом докладе с запланированными показателями, а фактически проведенные мероприятия — с запланированными мероприятиями.

## **В. Исполнение бюджета**

9. В отчетный период главным приоритетом Миссии оставались защита гражданского населения и улучшение политической обстановки и ситуации с безопасностью. Деятельность МООНСДРК была направлена на создание обстановки, благоприятствующей восстановлению государственной власти и обеспечению долгосрочной стабильности. Миссия поддерживала соответствующую численность дислоцированного военного персонала и обеспечила полноценный ввод в строй бригады оперативного вмешательства, как это предусматривалось резолюцией 2098 (2013) Совета Безопасности. Действуя под непосредственным оперативным командованием Командующего силами МООНСДРК и совместно с другими бригадами МООНСДРК на востоке Демократической Республики Конго, бригада оперативного вмешательства проводила операции, призванные не допустить экспансии вооруженных групп, а также нейтрализовать и разоружить их (эти операции сопровождалась усилиями по разоружению, демобилизации, реинтеграции и расселению). МООНСДРК продолжала оказывать поддержку Вооруженным силам Демократической Республики Конго (ВСДРК). В периоды с 21 по 30 августа и с 26 октября по 4 ноября 2013 года МООНСДРК помогала ВСДРК противодействовать Движению 23 марта (М23) в Северном Киву, в том числе поддерживая их сухопутными войсками, ударными вертолетами и артиллерийским огнем, что привело 5 ноября 2013 года к военному поражению М23 и прекращению его повстанческой активности. После этого Миссия в плотной координации с правительством продолжила оказывать политическое и военное давление на другие вооруженные группы, убеждая их сдаваться до того, как будут начаты военные операции. МООНСДРК также оказала критически значимую материально-техническую поддержку операциям ВСДРК против Альянса демократических сил (АДС), которые начались 17 января 2014 года в Северном Киву и привели к значительному ослаблению влияния АДС.

10. В декабре 2013 года была введена в строй беспилотная авиационная система, призванная усовершенствовать сбор, анализ и распространение информации. В сочетании с улучшением процесса анализа информации о военной и гражданской обстановке это позволило усилить понимание текущей обстановки и добиваться своевременного принятия решений.

11. Тесно сотрудничая со страновой группой Организации Объединенных Наций и международными партнерами, МООНСДРК продолжала содействовать усилиям конголезских властей по укреплению и реформированию секторов правосудия и безопасности.

12. Путем предоставления своих добрых услуг Миссия продолжала оказывать политическую поддержку в организации и проведении своевременных выборов провинциального и местного уровней, а также плотно работала с Независимой национальной избирательной комиссией над усилением ее возможностей. В преддверии национального диалога, проходившего с сентября по октябрь 2013 года, Миссия также проводила регулярные обмены мнениями с представителями Канцелярии президента, ключевыми министрами правительства и членами парламента и политических партий, стремясь содействовать тому, чтобы диалог стал инклюзивным и хорошо подготовленным и тем самым мог способствовать формированию консенсуса, например в вопросе о выборах, в том числе о «дорожной карте», предусматривающей поэтапное проведение всех выборов, охватываемых избирательным циклом 2014–2016 годов.

13. После многомесячных консультаций рабочего уровня, проводившихся Миссией с политическими партиями, а также должностными лицами, причастными к проведению выборов, Специальный представитель Генерального секретаря устроил в апреле и мае 2014 года три совещания «за круглым столом» с участием МООНСДРК, Независимой национальной избирательной комиссии, ключевых послов и представителей самых разных политических партий (включая оппозиционные), рассчитывая добиться консенсуса по наиболее спорным аспектам избирательного процесса и способам улаживания разногласий. Это стало первым после выборов 2011 года конструктивным диалогом между различными сторонами по избирательным вопросам. Встречи с представителями партий большинства и оппозиции были организованы также в местных отделениях. Выступая 31 мая 2014 года перед дипломатическим корпусом, включая Специального представителя Генерального секретаря, президент Кабила высказался против того, чтобы «круглые столы» по вопросам выборов устраивались под руководством третьих сторон, особенно когда к этим встречам подключаются оппозиционные партии, которые не участвовали в 2013 году в национальном диалоге. В июне 2014 года Миссия начала с различными сторонами двусторонние консультации относительно возможных альтернатив этим «круглым столам». В то же время МООНСДРК помогла недавно назначенной Избирательной комиссии наладить ее собственные площадки для ведения на национальном уровне диалога с различными заинтересованными сторонами, включая средства массовой информации, политические партии и гражданское общество.

14. Миссия предоставляла добрые услуги правительству, помогая ему продвигать ключевые реформы, и оказывала поддержку ведомствам военной юстиции. Миссия продолжала содействовать правительству в реформировании конголезской полиции, в том числе путем организации обучения сформирован-

ных подразделений; осуществления проектов, предусматривающих долгосрочную базовую учебную подготовку офицеров национальной полиции в индивидуальном порядке; привлечения доноров к предоставлению базового оснащения; разъяснения конголезским властям необходимости обеспечить правовое оформление деятельности национальной полиции. Действуя в тесной консультации с конголезскими властями и ориентируясь на национальную стратегию реформирования сферы правосудия, МООНСДРК продолжала также помогать осуществлению многолетней совместной ооновской программы по поддержке юстиции, чтобы развивать систему уголовной юстиции, полицию, судебное ведомство и тюремные учреждения, а также наращивать стратегическую программную поддержку на центральном уровне в Киншасе.

15. В соответствии с резолюцией 2098 (2013) Совета Безопасности Миссия усилила свое присутствие на востоке Демократической Республики Конго. Гражданские кадры из районов, не затронутых вооруженным конфликтом, в частности из Киншасы и западных провинций, были передислоцированы в восточную часть страны, чтобы усиленно заниматься защитой гражданских лиц и стабилизацией обстановки. В то же время штаб-квартира МООНСДРК в Киншасе была реорганизована с целью сфокусировать ее на осуществлении расширившегося политического мандата Миссии и на оказании правительству поддержки в осуществлении национальных обязательств, вытекающих из Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона.

16. Передислокация с запада на восток была осуществлена в два основных этапа. Первый был завершен 28 февраля 2014 года, когда первая волна гражданского и части негражданского персонала прибыла из Киншасы в Гому. Вторым этапом планировалось завершить в течение отчетного периода, однако его пришлось продлить на два месяца, относящихся к 2014/15 году. До того как произошла реконфигурация Миссии, около 40 процентов гражданского персонала Миссии находилось на западе страны, а 60 — на востоке. В конце реконфигурации на западе осталось 25 процентов гражданского персонала Миссии, а 75 оказалось на востоке. Что касается негражданского персонала, то преобладающая его доля (96 процентов) уже дислоцировалась на востоке, где и осталась.

17. В своей деятельности МООНСДРК сосредоточилась на предотвращении рецидивов нестабильности в стабилизированных районах, в том числе путем оказания добрых услуг, ведения разъяснительной работы, сотрудничества с ключевыми партнерами, включая правительство, организации гражданского общества и международные неправительственные организации, а также поощрения альтернативных социально-экономических занятий, восстановления и развития на провинциальном и местном уровнях. В мае 2014 года Миссия наладила на востоке Демократической Республики Конго свою программу «Острова стабильности», которая призвана не допускать скатывания районов, очищенных от вооруженных групп, обратно в конфликт.

18. Миссия продолжала уделять внимание защите гражданского населения, прибегая для этого к таким инструментам, как совместные группы по защите (они занимались выявлением угроз, вынесением рекомендаций относительно мер, которые надлежит принять ключевыми субъектами, и выстраиванием отношений с местными жителями), совместные миссии по расследованию, сети

для оповещения населения, помощники по взаимодействию с местными сообществами (работая совместно с воинскими контингентами МООНСДРК в более чем 70 пунктах на востоке Демократической Республики Конго, они поддерживали связь между войсками и населением) и специальная команда по профилированию (она содействовала применению Миссией ооновской политики должной осмотрительности, в том числе проверяла служащих армии и полиции страны).

19. К числу основных внешних факторов, мешавших в рассматриваемый бюджетный период выполнению заданных нормативов, относятся: сдержанный прогресс в деле осуществления Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона; сдержанный прогресс в деле утверждения ключевых реформ; задержки с утверждением новой национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции (НПРДР III); проблемы с поступлением международной гуманитарной помощи; немногочисленность донорских ресурсов на нужды программ в таких сферах, как стабилизация и реинтеграция.

20. За отчетный период показатель освоения бюджетных средств составил у МООНСДРК 98,5 процента, в результате чего образовался неизрасходованный остаток в размере 21,1 млн. долл. США. Его появление вызвано в основном следующим: а) было израсходовано меньше средств по статье «Воздушный транспорт» (43,0 млн. долл. США), что объясняется прежде всего менее высокими затратами по контракту на аэродромное обслуживание, запоздалым появлением беспилотной авиационной системы, невостребованностью стратегического топливного резерва и уменьшением объема израсходованного авиационного топлива из-за того, что было развернуто меньше авиасредств; б) было израсходовано меньше средств по статье «Воинские контингенты» (17 млн. долл. США), что объясняется сокращением затрат на пайки в результате менее крупной мобилизации и более низких сборов за транспортировку и складское хранение, а также более низкими в целом затратами на выплату возмещения по причине меньшей численности дислоцированного личного состава и наличия неработающих единиц имущества, принадлежащего контингентам; в) было израсходовано меньше средств по статье «Помещения и объекты инфраструктуры» (10,5 млн. долл. США), что объясняется прежде всего задержками в осуществлении ремонтных и строительных работ. Более высокие расходы потребовались по статье «Национальный персонал» (25,1 млн. долл. США) из-за повышения шкалы окладов и по статье «Международный персонал» (19,3 млн. долл. США) из-за увеличения общих расходов по персоналу и выплаты надбавки за работу в опасных условиях сотрудникам, которые были в отчетный период передислоцированы на восток Демократической Республики Конго.

### **С. Инициативы в области поддержки Миссии**

21. В течение отчетного периода на мероприятиях по оказанию поддержки и на использовании ресурсов сказывалось перебазирование из западной части Демократической Республики Конго в восточную. Занимающийся оказанием поддержки компонент Миссии организовал передислокацию на восток страны 681 сотрудника, 209 транспортных средств и 68 морских контейнеров, 2 сформированных полицейских подразделений (250 человек) и 1 инженерной роты (150 человек). Незапланированные расходы, в том числе вызванные вы-

платами персоналу, возрастанием платы на грузовые перевозки, приобретением сборных зданий и закупкой различного офисного оснащения, составили в общей сложности 67 млн. долл. США.

#### **D. Сотрудничество с другими миссиями в регионе**

22. В 2013/14 году 67 должностей было переведено в Региональный центр обслуживания в Энтеббе (Уганда). Миссия продолжала стремиться к синергизму с соседними миссиями, в том числе Миссией Организации Объединенных Наций в Южном Судане (МООНЮС), Отделением Организации Объединенных Наций по поддержке Миссии Африканского союза в Сомали (ЮНСОА), Отделением Организации Объединенных Наций в Бурунди (ОООНБ), Смешанной операцией Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД) и Временными силами Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абее (ЮНИСФА), на основе совместного использования авиационных средств (В-737 и грузовой L-100). Кроме того, в сотрудничестве с МООНЮС, ЮНАМИД, ЮНИСФА, ЮНСОА, ОООНБ, Объединенным представительством Организации Объединенных Наций по миростроительству в Центральноафриканской Республике (ОПООНМЦАР) и Политическим отделением Организации Объединенных Наций для Сомали (ПОООНС) Миссия продолжала повышать качество оказываемых услуг и изыскивать способы экономии на эффекте масштаба благодаря использованию Регионального центра обслуживания в Энтеббе.

23. Откликнувшись на просьбу МООНЮС помочь ей в рамках механизма межмиссионского сотрудничества, МООНСДРК передала в ее распоряжение два сформированных полицейских подразделения численностью 230 человек вместе со снаряжением. Следуя финансовому распоряжению, МООНСДРК и другие миссии, предоставляющие негражданский персонал для МООНЮС, взяли на себя снабжение такого персонала пайками, топливом и полагающимся денежным довольствием (включая выплаты военнослужащим и оплату расходов на основное имущество и на самообеспечение) в период с начала развертывания МООНЮС (декабрь 2013 года — январь 2014 года) по 26 мая 2014 года. 26 мая 2014 года в соответствии с резолюцией Совета Безопасности 2155 (2014) механизм межмиссионского сотрудничества перестал действовать, а 27 мая финансовая ответственность за негражданский персонал и развернутое оснащение перешла к МООНЮС. МООНЮС также стала нести расходы, вызванные передислокацией всех военнослужащих и имущества в Южный Судан (и по его территории), медицинским обеспечением по ходу передислокации, переоформлением, расквартированием, другими видами оперативного жизнеобеспечения, включая снабжение средствами для полевых защитных сооружений, и необходимостью выровнять надбавки и компенсации, которые у разных миссий отличаются.

#### **E. Партнерские связи, координация деятельности со страновой группой и объединенные миссии**

24. Миссия продолжала на началах интеграции и сотрудничества работать со страновой группой Организации Объединенных Наций и с Канцелярией Специального посланника по району Великих озер. Миссия и страновая группа

продолжали: а) фокусироваться на общесистемной ооновской стратегии защиты; б) прилагать усилия для поддержки правительства в осуществлении Международной стратегии по содействию обеспечению безопасности и стабильности; в) прилагать усилия для поддержки правительства в осуществлении национальной стратегии борьбы с сексуальным и гендерно мотивированным насилием; г) закреплять результаты, достигнутые в рамках всеобъемлющей программы Организации Объединенных Наций по вопросам правосудия. Миссия прекратила содействовать программе упрочения мира, посчитав, что ее совместное с правительством осуществление утратило целесообразность. Свою поддержку усилий по упрочению мира и стабильности на территории всей страны Миссия сосредоточила в рамках оформляемой сейчас инициативы, предусматривающей появление интегрированной программы. Кроме того, Миссия содействовала ооновской страновой группе в продолжавшемся становлении Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития на 2013–2017 годы.

25. Продолжая уделять внимание основным порученным ей задачам, Миссия занималась также содействием переходу обязанностей к учреждениям, фондам и программам Организации Объединенных Наций и правительству в соответствии с просьбой, высказанной Советом Безопасности в его резолюции 2147 (2014). По состоянию на 1 июля 2014 года МООНСДРК передала ооновским учреждениям, фондам и программам ответственность за осуществление в районах, не затронутых конфликтом, работы над следующими вопросами и проблемами: обучение в сфере прав человека; дети, пострадавшие от вооруженного конфликта; сексуальное насилие; противоминная деятельность; правосудие и исправительные учреждения; добыча природных ресурсов; техническая поддержка в избирательной сфере и в сфере упрочения мира и демократии, включая помощь в проведении выборов.

## **Е. Таблицы бюджетных показателей, ориентированных на результаты**

### **Компонент 1: обеспечение безопасности и защита гражданского населения**

26. Ситуация с безопасностью на востоке Демократической Республики Конго с марта 2013 года хоть и улучшилась, но оставалась шаткой. Повстанческая деятельность М23, оккупировавшей обширные местности в Северном Киву, включая Гому, была в ноябре 2013 года подавлена. Около 2000 комбатантов бежали в Руанду и Уганду, где они ожидают амнистии и репатриации в рамках процесса демобилизации, разоружения, репатриации, реинтеграции и расселения. Военные операции против АДС привели к ликвидации его опорных пунктов и вынудили оставшихся бойцов разбиться на мелкие группы или сдаться. Тем не менее это движение не было ликвидировано и продолжало представлять угрозу для мира и стабильности в Демократической Республике Конго. Оказываемое военное и политическое давление заставило Демократические силы освобождения Руанды (ДСОР) инициировать в мае 2014 года процесс добровольного разоружения, однако с тех пор этот процесс во многом застыл. Вместе с тем масштабная реорганизация и оптимизация рядов ВСДРК, а также энергичная поддержка со стороны МООНСДРК, в том числе бригады оперативного вмешательства, способствовали улучшению ситуации с безопасностью.

27. Развертывание бригады оперативного вмешательства стало давно назревшим шагом, который усилил авторитет Миссии, придал активности ее операциям и усилил защищенность населения Демократической Республики Конго. Вскоре после своего развертывания эта бригада включилась в операции против М23, что позволило ВСДРК в ноябре 2013 года нанести М23 поражение, ставшее значительным событием в истории Демократической Республики Конго. После этого бригада оперативного вмешательства привлекалась в сотрудничестве с ВСДРК к выполнению других операций, которые к концу отчетного периода еще продолжались.

28. Несмотря на сокращение количества зафиксированных нарушений прав человека, ситуация с правами человека продолжала беспокоить. Поступали сообщения о том, что не только вооруженными группами, но и представителями государственной власти (главным образом служащими ВСДРК и национальной полиции) совершаются серьезные нарушения прав человека. Сохранялись такие проблемы, как недоступность определенных местностей и сложность проведения тщательных расследований в условиях небезопасной обстановки. Несмотря на эти проблемы, Совместное отделение Организация Объединенных Наций по правам человека провело 1218 миссий по наблюдению и 172 миссии по расследованию. На общенациональном уровне и с представителями местных властей проводились регулярные встречи, на которых происходил обмен ключевыми сведениями о ситуации с правами человека и озвучивались рекомендации относительно защиты лиц, пострадавших от нарушения прав человека, и принятия мер по итогам расследований таких нарушений. Миссия оказывала поддержку разъездным судам, которая стала позитивным вкладом в борьбу с безнаказанностью в случаях сексуального насилия.

29. По состоянию на 30 июня 2014 года выясненный контингент внутренне перемещенных лиц насчитывал 2,6 миллиона человек (эта цифра сходна с той, которая была известна на 30 июня 2013 года). Стремясь смягчить сопутствующие риски, гражданские компоненты Миссии работали над составлением планов защиты местных сообществ.

30. За отчетный период 22 человека пострадали от наземных мин и неразорвавшихся боеприпасов. В порядке оказания Миссии прямой поддержки Служба по вопросам деятельности, связанной с разминированием, провела 19 миссий по обеспечению и контролю качества и расчистила (преимущественно в районах, пострадавших от вооруженных конфликтов) территорию общей площадью 587 724 кв. м, что способствовало свободе передвижения личного состава Миссии и гуманитарного персонала и содействовало безопасности местного населения.

31. Происходило освещение мандата Миссии и деятельности системы Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго с привлечением радиостанции «Окапи» и социальных сетей. Трансляция передач прямого эфира на веб-сайте «Окапи» позволила увеличить аудиторию этих передач до ориентировочно 24 миллиона человек в неделю, а количество просмотров материалов, размещаемых этой радиостанцией в социальных сетях, выросло до 3 млн. в месяц.

**Ожидаемое достижение 1.1:** более надежная защита гражданского населения в Демократической Республике Конго

*Запланированные показатели достижения результатов*

*Фактические показатели достижения результатов*

Сокращение общего числа подтвержденных случаев нарушений прав человека в районах вооруженных конфликтов (2011/12 год: 1968; 2012/13 год: 2293; 2013/14 год: 1750)

1741 случай нарушений прав человека, подтвержденный Совместным отделением Организации Объединенных Наций по правам человека

Хотя по сравнению с 2012/13 годом подтвержденное количество нарушений сократилось, это не обязательно говорит об улучшении ситуации с правами человека. Если в тех местностях, к которым группы, занимающиеся правами человека, вновь получили доступ (Северное Киву), обстановка улучшилась, то там, куда эти группы доступа не имели и где они не могли надлежаще фиксировать происходящее (Катанга), инциденты с правами человека вроде бы участились. Таким образом, отмечаемая тенденция могла быть обусловлена небезопасной обстановкой и трудностями в проведении тщательных расследований, а не реальным улучшением ситуации с правами человека

Увеличение числа внутренне перемещенных лиц, вернувшихся в свои общины/районы первоначального проживания (2011/12 год: 700 000; 2012/13 год: 976 544; 2013/14 год: 775 000)

По состоянию на конец отчетного периода число внутренне перемещенных лиц оставалось на уровне примерно 2,6 миллиона человек. Несколько уменьшилось (примерно на 793 000 человек) число перемещенных лиц, вернувшихся в свои общины или районы первоначального проживания. Подсчитано, что в целом число возвратившихся перемещенных лиц оставалось за истекший год относительно постоянным

Сокращение числа пострадавших в результате подрыва мин и взрывоопасных предметов войны среди местного населения (2011/12 год: 28; 2012/13 год: 10; 2013/14 год: 30)

Зафиксировано в общей сложности 22 пострадавших, в том числе 9 детей, из которых 3 погибли, а 6 получили серьезные ранения

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
275 ежедневных патрулей и групп сопровождения силами военнослужащих контингентов в районах Верхнее Уэле, Нижнее Уэле и Итури в Восточной провинции и провинциях Катанга, Северное Киву и Южное Киву, а также 75 ежедневных патрулей и групп сопровождения в других районах действия Миссии для обеспечения сдерживания, защиты и сбора сведений об обстановке	242	Среднесуточное количество патрулей в намеченных районах  В местностях, которые не затронуты вооруженным конфликтом и где обстановка стала безопаснее, среднесуточное количество патрулей было сокращено

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
<p>Проведение совместно с ВСДРК 10 краткосрочных операций с быстрым развертыванием батальонов по пресечению действий вооруженных групп, направленных против гражданского населения в возникающих горячих точках</p>	10	<p>Количество краткосрочных операций с быстрым развертыванием батальонов для поддержки ВСДРК</p> <p>Для поддержки ВСДРК бригада оперативного вмешательства, опираясь на полученные разведанные, проводила точечные наступательные операции в рамках комплексного оперативного плана. Операции в порядке быстрого развертывания были направлены против основных вооруженных групп на востоке Демократической Республики Конго</p>
<p>Функционирование приблизительно 93 ротных оперативных баз и временных оперативных баз в районах Верхнее Уэле, Нижнее Уэле и Итури в Восточной провинции и провинциях Катанга, Северное Киву и Южное Киву в интересах отслеживания и пресечения действий, направленных против гражданского населения, а также 47 опорных баз (в том числе для инженерного, авиационного и речного подразделений) для облегчения проведения операций и передислокации не более 10 процентов ротных оперативных баз и временных оперативных баз в интересах реагирования на возникающие угрозы</p>	90	<p>Количество развернутых ротных и временных оперативных баз</p> <p>Недовыполнение норматива обусловлено итогами обзора тактической инфраструктуры, который был проведен в январе 2014 года, и начальным сокращением количества ротных и временных оперативных баз</p>
<p>Развертывание 275 подвижных оперативных баз и постоянно действующих военных групп в целях обеспечения безопасности в нестабильных районах на кратковременный период и пресечения действий вооруженных групп, направленных против гражданского населения</p>	230	<p>Количество подвижных оперативных баз и постоянно действующих военных групп</p> <p>Недовыполнение норматива объясняется тем, что командиры тактического звена предпочитали другие, менее статичные методы развертывания</p>
<p>Поддержание резерва сил в составе 2 батальонов путем передислокации не более 3 рот в целях борьбы с возникающими угрозами для гражданского населения на всей территории района действия</p>	Не выполнено	<p>На протяжении отчетного периода Миссия работала над восполнением резервов сил</p>
<p>Проведение 5 семинаров для повышения уровня информированности о гендерной проблематике для 550 сотрудников национальной полиции, ВСДРК и административных органов на национальном уровне и на уровне провинций по вопросам безопасности и защиты женщин</p>	3	<p>Количество семинаров (с участием 964 человек, в том числе 12 женщин-полицейских)</p> <p>Меньшее количество семинаров компенсируется численностью участников</p>

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Организация 10 практикумов в целях повышения потенциала в плане привлечения женщин к деятельности по линии механизмов защиты для 50 женщин-лидеров, представителей неправительственных организаций и местных органов управления в Северном и Южном Киву, Итури, Кисангани и Дунгу в целях усиления защиты женщин и девочек в конфликтных и постконфликтных зонах	7	Количество семинаров (с участием 424 человек, в том числе 294 женщин)  Меньшее количество семинаров компенсируется численностью участников
Направление 350 миссий по наблюдению за положением в области прав человека и проведение 50 правозащитных расследований в целях проверки заявлений о нарушениях прав человека и вынесения рекомендаций правительству и другим партнерам	1 218	Количество проведенных миссий по наблюдению; кроме того, проведено 172 миссии по расследованию  Перевыполнение норматива объясняется тем, что с ноября 2013 года Совместное отделение Организации Объединенных Наций по правам человека получило доступ в некоторые районы, освобожденные от вооруженных групп, включая Ньирагонго и Рутшуру в Северном Киву
Организация 100 встреч с гражданскими и военными органами власти на национальном уровне, на уровне провинций и на местном уровне в целях принятия мер в связи с нарушениями прав человека и оказания консультативной помощи по вопросам, связанным с международными стандартами в области прав человека и нормами гуманитарного права	868	Количество встреч  Перевыполнение норматива связано с тем, что было проведено больше миссий по расследованию
Проведение 42 расследований в целях выявления серьезных нарушений прав детей в условиях вооруженного конфликта и разработки мер по защите	52	Количество расследований  Перевыполнение норматива объясняется тем, что проводились военные операции против вооруженных групп, влекшие за собой их добровольное разоружение, а это обусловило увеличение количества расследований
Оказание консультативной помощи и поддержки национальному Межминистерскому комитету по проблеме детей и вооруженных конфликтов в выполнении плана действий, направленного на прекращение и предупреждение вербовки детей и сексуального насилия в их отношении, осуществляемых ВСДРК и национальными силами безопасно-	26	Количество встреч  На 26 встречах с Совместной технической рабочей группой правительству была оказана техническая, материальная и логистическая поддержка в реализации плана действий

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
сти, а также в принятии дополнительных мер для привлечения к ответственности лиц, совершивших серьезные нарушения прав детей		
Проведение 42 миссий совместными группами по защите и 270 совместных миссий по оценке в целях сбора информации о потенциальных угрозах для гражданского населения и облегчения доступа гуманитарного персонала	38	Количество проведенных миссий совместных групп по защите
	291	Количество проведенных совместных миссий по оценке (эта цифра включает 181 миссию по оценке с участием гуманитарных организаций и организаций гражданского общества, 54 миссии с участием правительства и 56 миссий по выяснению зон, значимых в плане улаживания конфликтов и оценки рисков, с участием местных органов власти и организаций гражданского общества)
		Перевыполнение норматива по количеству совместных миссий по оценке вызвано ухудшением ситуации с безопасностью на востоке страны, которое потребовало оперативного мониторинга и выполнения оценок местной обстановки
Разработка 36 планов защиты местных общин на основе координации с конголезскими властями и активистами общин в целях выявления и смягчения угроз для населения и активизации мер в области защиты	47	Количество разработанных планов защиты местных общин
Проведение 4 опросов общественного мнения в Северном Киву, Южном Киву и Восточной провинции в целях налаживания обратной связи и получения информации о том, как местное население оценивает уровень своей безопасности и эффективность усилий МООНСДРК и конголезских властей по защите	0	МООНСДРК не провела ни одного опроса. Однако с ноября по декабрь 2013 года Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) и «Гарвардская гуманитарная инициатива» провели первичный опрос среди взрослого населения провинций Северное Киву, Южное Киву и Итури. Этот опрос стал первым этапом проекта по сбору данных о миростроительстве и народонаселении в Демократической Республике Конго, нацеленного на получение надежных данных и углубленных аналитических выкладок о том, что люди думают насчет мира, безопасности и правосудия. МООНСДРК помогала компиляции таких данных, выделив для этого своих помощников по взаимодействию с местными сообществами

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Подготовка заданий, наблюдение за их выполнением и контроль качества в связи с безопасным возвратом в хозоборот 750 000 кв. м земли в районах, в которых находятся мины или взрывоопасные пережитки войны; обезвреживание взрывоопасных пережитков войны в 100 точках и уничтожение 10 складов боеприпасов по согласованию с партнерами на национальном и международном уровнях	587 724	<p>Площадь расчищенной территории (в кв. м)</p> <p>Работы проводились в пострадавших от вооруженных конфликтов районах, чтобы содействовать свободе передвижения личного состава Миссии и гуманитарного персонала, а также способствовать безопасности местного населения. 87 процентов всех проверенных и расчищенных районов расположено в провинциях Катанга, Северное Киву и Южное Киву. Проведено также 19 миссий по обеспечению и контролю качества. За отчетный период уничтожено 73 077 взрывных устройств, в том числе 108 противопехотных мин, 131 противотанковая мина, 7 кассетных боеприпасов и 72 831 неразорвавшийся боеприпас</p> <p>Установленный норматив выполнен на 78 процентов. Его невыполнение объясняется шаткостью ситуации с безопасностью, погодными условиями и неразвитостью дорожной инфраструктуры</p>
Координация и организация информирования о минной опасности для 400 000 человек, включая внутренне перемещенных лиц, беженцев и членов местных общин, силами партнеров-исполнителей	Выполнено	<p>Служба по вопросам деятельности, связанной с разминированием, 10 раз координировала мероприятия по освещению минной опасности с охватом как минимум 2-миллионной аудитории, а также координировала организацию занятий по ознакомлению с минной опасностью для 187 333 человек, в том числе перемещенных лиц, представителей затронутых конфликтом сообществ и работников национальных организаций-партнеров. Ответственность за этот вид деятельности и вытекающие из него мероприятия передана Службе по вопросам деятельности, связанной с разминированием</p>
Координация ежеквартальных совещаний национального органа по вопросам деятельности, связанной с разминированием, для обсуждения хода реализации национальной стратегии деятельности, связанной с разминированием, на 2012–2016 годы и промежуточного плана работы	Выполнено	<p>За отчетный период устроено три координационных совещания</p> <p>Совещание, намеченное на июнь 2014 года, было перенесено на август 2014 года</p>
10 950 патрулей, осуществляемых совместно с национальной полицией в приоритетных районах	6 645	<p>Количество патрулей, осуществляемых совместно с национальной полицией в приоритетных районах (эта цифра включает</p>

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
<p>Проведение мультимедийных кампаний по информированию общественности и трансляция просветительских программ на радиостанции круглосуточного вещания «Окапи» через 36 размещенных в разных районах страны ЧМ-передатчиков, радиосеть, работающую в диапазоне коротких волн, и веб-сайт радиостанции «Окапи»; еженедельная трансляция передачи, посвященной МООНСДРК, 27 местными телевизионными станциями; ежемесячный выпуск журнала «Эхо МООНСДРК» (“Echos de la MONUSCO”); обеспечение работы и обслуживания веб-сайта МООНСДРК, включая ежедневное размещение статей, репортажей и фотографий из разных точек Демократической Республики Конго в целях разъяснения мандата Миссии и хода его осуществления, а также предоставления достоверной информации</p>	<p>Выполнено</p>	<p>5068 патрулей для обеспечения безопасности, 153 патруля вокруг лагерей для внутренне перемещенных лиц и 1424 акции по сопровождению)</p> <p>Недовыполнение норматива объясняется задержками с передислокацией сформированного полицейского подразделения в Гому, а также передачей двух сформированных полицейских подразделений в МООНЮС на период с января по июнь 2014 года в рамках механизма межмиссионского сотрудничества</p> <p>Мультимедийная кампания и информационно-разъяснительная программа транслируются круглосуточно вещающей радиостанцией «Окапи» через 37 ЧМ-передатчиков, расположенных в разных местах страны (был установлен дополнительный передатчик на горе Гома), причем передачи прямого эфира транслируются на веб-сайте <a href="http://www.radiookapi.net">www.radiookapi.net</a>, увеличивая их аудиторию до 24 миллиона человек в неделю. Кроме того, у радиостанции «Окапи» быстро росла аудитория в социальных сетях: 3 млн. просмотров в месяц, 160 000 подписчиков на “Facebook” и 22 600 подписчиков в “Twitter”; выпущено 43 видеоролика, которые были показаны 27 местными телевизионными станциями (9 в Киншасе и 18 в секторах) и распространились по всему миру благодаря “YouTube” и “Facebook”. В Интернет выложено 1856 фотографий, в том числе «фото дня». Выпущено 10 номеров журнала «Эхо МООНСДРК», которые были распространены в количестве по 15 тысяч экземпляров внутри Миссии, а также выложены на веб-сайте Миссии (<a href="http://www.monusco.unmissions.org">www.monusco.unmissions.org</a>), на котором выложено также 195 статей на английском и французском языках и количество просмотров которого составляло в среднем по 1,2 млн. страниц в месяц</p>

---

**Ожидаемое достижение 1.2:** прогресс в деле сведения к минимуму угрозы со стороны вооруженных групп
 

---

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Сокращение числа поступивших сообщений о вооруженных конфликтах с участием конголезских и иностранных вооруженных групп (2011/12 год: 942; 2012/13 год: 816; 2013/14 год: 700)	Поступили сообщения о 964 вооруженных группах
Отсутствие сообщений о случаях использования вооруженными группами территории соседних государств в качестве плацдарма для нападений (2011/12 год: 1; 2012/13 год: 0; 2013/14 год: 0)	В одном сообщении Группы экспертов представлены доказательства оказания поддержки с территории Руанды

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Проведение совместных операций с батальонами ВСДРК в целях уменьшения угрозы, исходящей от внутренних вооруженных групп, в объеме 344 месяцев на роту (43 роты × 8 месяцев)	344	месяца на роту совместных операций (43 роты × 8 месяцев)
Бригада оперативного вмешательства: проведение совместных с ВСДРК операций в объеме 60 месяцев на роту в целях уменьшения угрозы со стороны вооруженных групп (дополнительное мероприятие)	85	месяцев на роту совместных операций бригады оперативного вмешательства и ВСДРК, в том числе против вооруженных групп «М23», АДС, АПССК, НОК (Шека) и ДСОР
Проведение самостоятельных операций в целях уменьшения угрозы, исходящей от внутренних вооруженных групп, в объеме 72 месяцев на роту (9 рот × 8 месяцев)	Не выполнено	Все операции проводились совместно с ВСДРК
Совершение полетов общей продолжительностью 19 часов в день в поддержку совместных операций с ВСДРК	30	летных часов в день в поддержку ВСДРК, в том числе 10 часов в день, в обязательном порядке выполнявшихся бригадой оперативного вмешательства (см. ниже)
Бригада оперативного вмешательства: 10 дополнительных летных часов в день в поддержку операций с ВСДРК (дополнительное мероприятие)	10	летных часов в день, выполнявшихся бригадой оперативного вмешательства в целях оказания поддержки ВСДРК

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
<p>Организация 30 встреч с участием правительственных должностных лиц и, при необходимости, членов вооруженных групп из Анголы, Бурунди, Республики Конго, Руанды, Уганды, Центральноафриканской Республики и Южного Судана по вопросам воздействия трансграничной деятельности на положение в плане безопасности</p>	50	<p>встреч. Особое внимание было уделено двум вооруженным группам: «М23» и ДСОР</p> <p>Большее число встреч объясняется увеличением потребностей и более позитивным настроем в отношении ведения диалога в регионе в целях урегулирования вопросов, касающихся политического будущего вооруженных групп, прежде всего «М23» и ДСОР. В Кампале при содействии правительства Уганды был проведен диалог между правительством и движением «М23», в котором МООНСДРК участвовала в качестве наблюдателя, а также содействовала проведению целого ряда встреч с основными заинтересованными сторонами. Важной вехой стала Найробийская декларация от 12 декабря 2013 года, подписанная по итогам встреч по вопросам последствий трансграничной деятельности. С мая 2014 года увеличилось число переговоров между ДСОР и правительством, проведенных в рамках продолжающегося процесса разоружения</p>
<p>Организация 10 совещаний с участием представителей Сообщества по вопросам развития стран юга Африки, Африканского союза, Международной конференции по району Великих озер, Экономического сообщества стран Великих озер и правительств Руанды, Уганды и Демократической Республики Конго по последующим мерам в связи с реализацией стратегии борьбы с вооруженными группами</p>	21	<p>встреча, включая 2 совещания с Сообществом по вопросам развития стран юга Африки, 3 совещания с Международной конференцией по району Великих озер и 1 совместный саммит с Сообществом по вопросам развития стран юга Африки и Международной конференцией по району Великих озер. Кроме того, МООНСДРК приняла участие в работе и организации 15 встреч с региональными организациями по вопросам последующей деятельности</p> <p>Большее число встреч объясняется увеличением потребностей и более позитивным настроем в отношении ведения диалога в регионе в целях урегулирования вопросов, касающихся политического будущего вооруженных групп, прежде всего «М23» и ДСОР</p>
<p>Проведение 7 информационно-разъяснительных кампаний для вооруженных групп по вопросу о необходимости освобождения детей от несения службы и прекращения и предупреждения вербовки детей и других серьезных нарушений</p>	Не выполнено	<p>Информационно-разъяснительные кампании не были проведены в соответствии с планом</p> <p>В рамках процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции были проведены информационные кампании среди общественности по традиционным информационным каналам, а также по</p>

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
прав детей		радио в отдаленных районах и путем разбрасывания листовок с воздуха в труднодоступных районах, оккупированных вооруженными группами

**Ожидаемое достижение 1.3:** прогресс в оказании многосекторальной помощи жертвам сексуального и гендерного насилия во всех формах

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение числа учтенных жертв сексуального насилия, получающих многосекторальную помощь (2011/12 год: 7719; 2012/13 год: 7959; 2013/14 год: 2200)	<p>Достигнуто. Жертвы сексуального насилия получали помощь благодаря поддержке со стороны Детского фонда Организации Объединенных Наций. Медицинскую и психосоциальную помощь получили 13 516 человек, в том числе 7092 ребенка</p> <p>Был обновлен график мероприятий по оказанию многосекторальной помощи и распределению наборов для постконтактной профилактики в ключевых провинциях, что улучшило доступ жертв сексуального насилия к этим наборам и помощи в профилактике инфицирования ВИЧ</p>
Увеличение числа судебных решений по делам, касающимся сексуального насилия (2011/2012 год: 269; 2012/13 год: 383; 2013/14 год: 450)	<p>В 2013/14 году решения были вынесены по 367 из 852 дел, в том числе по 327 делам были вынесены обвинительные приговоры</p> <p>Более низкий показатель объясняется закрытием ряда проектов по борьбе с безнаказанностью за совершение сексуального насилия, а также сокращением возможностей для организации выездных судебных заседаний по сравнению с предыдущим годом. Тем не менее выездные судебные заседания помогали расширить доступ к правосудию жертв, живущих в отдаленных районах, и тем самым вносили вклад в борьбу с безнаказанностью за акты сексуального насилия</p>

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Организация 10 совещаний с участием представителей соответствующих министерств, страновой группы Организации Объединенных Наций и доноров в целях мобилизации ресурсов для обеспечения полного выполнения национальной стратегии борьбы с сексуальным и гендерным насилием	52	координационных совещания, в том числе 4 совещания с участием национальных координаторов и 48 совещаний с участием провинциальных координаторов и доноров по вопросам осуществления национальной стратегии по борьбе с сексуальным насилием в условиях конфликта

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Подготовка 2 докладов о текущей ситуации в плане сексуального и гендерного насилия в условиях конфликта для распространения среди многосторонних партнеров и средств массовой информации	5	докладов, в том числе 1 доклад Совместного отделения по правам человека по вопросу о сексуальном насилии (издан в апреле 2014 года) и 4 доклада Генерального секретаря о ходе конфликта в плане сексуального насилия
Проведение 5 практикумов по вопросам оказания помощи жертвам, рассмотрения жалоб, проведения расследований и осуществления судебного преследования в связи с сексуальным и гендерным насилием, в том числе по вопросам сбора данных, для 200 участников, включая работников судебных органов, полиции, прокуратуры, представителей судебной администрации и неправительственных организаций	9	практикумов для 339 человек было проведено в течение отчетного периода  Были проведены учебные занятия для 80 врачей по вопросам судебно-медицинской экспертизы в случаях сексуального насилия; и для 20 сотрудников судебной полиции и 20 судей по вопросам судебно-медицинской экспертизы в случаях сексуального насилия; 1 практикум по вопросам управления проектами по борьбе с сексуальным насилием для 35 представителей организаций гражданского общества; 2 практикума для 22 адвокатов и помощников адвокатов; 1 практикум для 30 сотрудников судебной полиции, инспекторов гражданских и военных судебных органов и представителей неправительственных организаций, а также 2 разъяснительных мероприятия в школах для 120 учеников и 12 учителей
Направление 5 специальных миссий по вопросам прав человека на места с целью расследовать случаи сексуального насилия в условиях конфликта, действуя по линии механизмов контроля, анализа и отчетности	2	специальные миссии по расследованию подтвердили, что по меньшей мере 45 гражданских лиц, в том числе 5 девочек, были изнасилованы комбатантами «майи-майи» (группировка «Ката Катанга») в Пвето, провинция Катанга; кроме того, по сообщениям, по меньшей мере 103 женщины, в том числе 33 девочки, стали жертвами сексуального насилия со стороны комбатантов «майи-майи» в ряде деревень на территории Мамбасы в Восточной провинции в период с 20 февраля по 18 мая 2014 года. Поступили и другие сообщения о предполагаемых случаях сексуального насилия в условиях конфликта  Более низкий показатель объясняется: а) нехваткой ресурсов вследствие задержек с набором персонала, из-за чего усилия пришлось сосредоточить на проведении превентивных миссий, таких как совместные миссии по защите и совместные миссии по оценке; и

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 5 практикумов в целях укрепления потенциала и учета гендерной проблематики, посвященных проблемам сексуального и гендерного насилия и ВИЧ/СПИДа: для представителей женских неправительственных организаций и лидеров местных общин	8	b) отсутствием доступа в некоторые районы и трудностями в проведении тщательных расследований там, где сохранялась опасная обстановка  практикумов по укреплению потенциала, в которых приняли участие 267 человек

## Компонент 2: стабилизация положения в затронутых конфликтом районах

32. Нейтрализация некоторых вооруженных групп в Северном Киву способствовала созданию условий, благоприятствующих стабилизации, в том числе постепенному возвращению перемещенных семей и некоторому первоначальному возобновлению экономической деятельности. Вместе с тем успехи оставались нестабильными, поскольку отколовшиеся формирования и остатки вооруженных групп продолжали притеснять гражданское население и участвовать в преступной деятельности, включая незаконную эксплуатацию природных ресурсов, контрабанду и незаконное взимание налогов. Кроме того, в районах, освобожденных от вооруженных групп, нарушения прав человека продолжали совершаться правительственными силами безопасности. Продолжалось также насилие на почве давних межобщинных конфликтов, связанных с борьбой за ресурсы, территории и статус.

33. Предотвращение насилия с помощью механизмов раннего предупреждения и усилия по примирению в некоторых случаях способствовали временному ослаблению напряженности, однако коренные причины конфликта не устранены. Правительство не принимало никаких мер для целенаправленного осуществления стратегии стабилизации, и это замедляло процесс укрепления мира. Вместе с тем правительство в сотрудничестве с местными органами власти и организациями гражданского общества прилагало целенаправленные усилия для укрепления потенциала в области территориального управления. Благодаря возвращению государственных служащих в районы, очищенные от вооруженных групп, был достигнут прогресс в деле восстановления государственной власти, хотя и меньший, чем ожидалось.

34. Полицейский компонент Миссии ежедневно обеспечивал контроль за деятельностью 3202 сотрудников конголезской национальной полиции, дислоцированных в восточной части Демократической Республики Конго, а также провел подготовку 899 сотрудников национальной полиции.

35. В отчетный период благодаря совместным военным действиям и информационным кампаниям по вопросам разоружения, демобилизации и реинтеграции/репатриации и расселения уменьшилось число комбатантов в составе

вооруженных групп. В частности, 2000 комбатантов покинули движение «М23» и было разоружено 4000 других бойцов. Что касается комбатантов, продолжающих действовать в восточных провинциях, то ДСОР подключились к процессу добровольного разоружения, АДС понес большие потери в ходе продолжающихся военных операций, а бойцы «Армии сопротивления Бога», которых осталось немного, продолжали перемещаться через границы между Демократической Республикой Конго, Центральноафриканской Республикой и Южным Суданом. Длительные задержки в процессе разработки и принятия национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции (НПРДР III) и длительное содержание разоруженных комбатантов в пунктах сбора до их разоружения, демобилизации и реинтеграции отрицательно влияли на желание вооруженных групп участвовать в добровольной демобилизации. Хотя движение «М23» потерпело военное поражение, не все его бывшие комбатанты сдались властям, поскольку многие из них ожидали амнистии и репатриации из Уганды и Руанды. Несмотря на поддержку со стороны САДК и МКРВО, не было достигнуто согласия по ключевым вопросам, касающимся репатриации элементов ДСОР в Руанду и дальнейшей репатриации бывших комбатантов «М23» из Руанды и Уганды в Демократическую Республику Конго, и был достигнут лишь ограниченный прогресс в этой области.

36. Отсутствие национального плана разоружения, демобилизации и реинтеграции затрудняло процесс демобилизации. 26 декабря 2013 года правительство представило окончательную концепцию национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции (НПРДР III), которая представляет собой пятилетний план с бюджетом в 99,6 млн. долл. США, рассчитанный на 24 400 бенефициаров, включая 12 200 комбатантов и столько же членов общин. Этот план предусматривает четыре этапа: разоружение, демобилизация, реадaptация и реинтеграция. Процесс разоружения, демобилизации и реинтеграции/репатриации и расселения в Демократической Республике Конго вступил в решающую стадию, на которой предстоит решить такие важные задачи, как осуществление национального плана разоружения, демобилизации и реинтеграции (НПРДР III), разоружение ДСОР и репатриация оставшихся элементов «М23». Для успешного осуществления национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции (НПРДР III) требуется полная приверженность со стороны Миссии, которой, в том числе, предстоит активизировать информационную работу среди порядка 6000 оставшихся членов вооруженных групп, осуществлять проекты по реадaptации в общинах, а также содействовать систематическому учету оружия и управлению его запасами с целью уничтожить все сданное оружие.

37. Что касается прогресса в предотвращении оказания поддержки вооруженным группам в незаконной деятельности и торговле природными ресурсами, то Миссия оказала содействие путем создания совместных групп с конголезскими властями в сертификации 67 рудников в целях создания цепочки поставок минеральных ресурсов только из бесконфликтных районов восточной части Демократической Республики Конго; продолжалась проверка еще 17 рудников в Катанге. 1 июля 2014 года вся деятельность МООНСДРК, связанная с созданием цепочки поставок минеральных ресурсов только из бесконфликтных районов, была передана в ведение Международной организации по миграции.

38. Возможности для осуществления пограничного контроля значительно улучшились с началом использования МООНСДРК в декабре 2013 года системы беспилотных летательных аппаратов, которая обеспечивает дневное и ночное наблюдение в районах, которые иначе были бы недоступны.

**Ожидаемое достижение 2.1:** стабилизация обстановки в районах повышенной напряженности в восточной части Демократической Республики Конго

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение общего числа представителей гражданских органов власти, действующих или направленных в бывшие районы конфликта в пяти провинциях, охватываемых планом стабилизации и восстановления (Северное Киву, Южное Киву, Восточная провинция (Итури, Верхнее Уэле и Нижнее Уэле), Маниема и Каланга (Северная Танганьика)) (2011/12 год: 1693; 2012/13 год: 1233; 2013/14 год: 2350)	В бывшие районы конфликта направлено 180 представителей гражданских органов власти  Многие представители гражданских органов власти не покинули подведомственные зоны. Лишь 180 из них были направлены на места в течение бюджетного цикла
Увеличение общего числа сотрудников Конголезской национальной полиции и работников судебных органов и пенитенциарных учреждений в районах, освобожденных от вооруженных групп (2011/12 год: 3576; 2012/13 год: 3086; 2013/14: 3814)	Достигнуто. Фактическое число сотрудников национальной полиции, направленных в районы, освобожденные от вооруженных групп в Северном Киву, составило 899 человек, в результате чего их общее число сегодня составляет 3985 человек  В Северное Киву направлено 14 должностных лиц конголезских национальных тюрем

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Техническое консультирование Генерального комиссара Конголезской национальной полиции по вопросам развертывания на приоритетных направлениях в восточной части страны 314 сотрудников окружной полиции	Выполнено	В соответствии с договоренностью, достигнутой Генеральным комиссаром после поражения движения «М23», в Рутшур, Нирангонго и Пинга было направлено 899 сотрудников полиции. Эти сотрудники полиции прошли подготовку по техническим вопросам, и обеспечивались ежедневное наблюдение за их работой и соответствующее наставничество
Ежедневный контроль за проведением расследований, патрулированием, регулированием дорожного движения, приемом потерпевших, делопроизводством и содержанием заключенных в камерах в рамках содействия 2630 сотрудникам национальной полиции, осуществляющим деятельность в восточной части Демократической Республики Конго	Выполнено	В восточной части Демократической Республики Конго в общей сложности дислоцировано 3202 сотрудника национальной полиции  Число сотрудников увеличилось благодаря направлению дополнительного персонала из Киншасы в районы, освобожденные от вооруженных групп

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Проведение на основе координации со страновой группой Организации Объединенных Наций 7 семинаров по укреплению потенциала, посвященных профессиональным требованиям к персоналу органов государственной администрации, а также вопросам планирования и бюджетирования местных проектов стабилизации и восстановления, для 280 гражданских служащих	30	семинаров, в которых приняли участие 960 сотрудников местных органов власти и гражданских служащих  Более высокие показатели объясняются тем, что министерство внутренних дел, местные органы власти и организации гражданского общества настаивали на необходимости расширения информации о Руководстве для территориальных органов власти и активизации работы по наращиванию потенциала территориальных органов власти
Ремонт 500 км дорог на приоритетных направлениях	241	км дорог отремонтирован  Более низкий показатель объясняется тем, что некоторое оборудование военно-инженерных рот было непригодно к использованию, а имеющееся оборудование использовалось для проведения работ в аэропортах и прокладки водопровода

**Ожидаемое достижение 2.2:** разоружение, демобилизация и реинтеграция членов конголезских вооруженных групп или их интеграция в национальные силы безопасности

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение общего числа мужчин и женщин из числа разоруженных и демобилизованных бывших конголезских комбатантов (2011/12 год: 113 724; 2012/13 год: 115 045; 2013/14 год: 261 643)	В 2013/14 году было демобилизовано 4546 комбатантов, в результате чего их общее число составило 119 586 человек  3152 бывших комбатанта прошли проверку, разоружение и демобилизацию в рамках осуществляемой под руководством правительства подготовки к разоружению, демобилизации и реинтеграции (этап III). 1394 бывших конголезских комбатанта добровольно сдали оружие и явились в транзитные пункты разоружения, демобилизации, реинтеграции, репатриации и переселения вне рамок процесса подготовки к разоружению, демобилизации и реинтеграции (этап III); они были зарегистрированы в рамках процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции, осуществляемого МООНСДРК  Более низкий показатель обусловлен задержками с началом реализации правительственной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции (этап III), а также неопределенностью в отношении подготовки к

## Запланированные показатели достижения результатов

## Фактические показатели достижения результатов

<p>Увеличение общего числа освобожденных детей, связанных с вооруженными силами и группами (2011/12 год: 43 164; 2012/13 год: 44 726; 2013/14 год: 46 091)</p>	<p>прохождению разоружения, демобилизации и реинтеграции под эгидой правительства, в том числе в отношении продолжительности ожидания до начала прохождения комбатантами разоружения, демобилизации и реинтеграции, а также в отношении условий в пунктах сбора, — все это не способствовало добровольной сдаче активных комбатантов</p> <p>Достигнуто. 1461 ребенок был освобожден из рядов вооруженных групп и сил в 2013/14 году, в результате чего общее число таких детей составило 46 187</p> <p>Фактический показатель оказался выше вследствие добровольной сдачи и разоружения вооруженных групп после военного поражения группы «М23»</p>
--	---

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
<p>Проведение 10 практикумов по укреплению потенциала с акцентом на гендерную проблематику, посвященных содействию применению мирных механизмов разрешения конфликтов и мирному сосуществованию в общинах, для 500 бывших комбатантов, женщин, связанных с вооруженными силами и группами, и членов женских объединений, включая представителей местных властей</p>	<p>5</p>	<p>практикумов, в которых приняли участие 329 человек из целевой аудитории, включая 159 женщин</p> <p>Более низкий показатель объясняется тем, что ресурсы были перераспределены, чтобы содействовать включению женщин в процесс разоружения, демобилизации, реинтеграции, репатриации или переселения</p>
<p>Организация 56 встреч с официальными представителями ВСДРК, национальными органами власти, учреждениями Организации Объединенных Наций и неправительственными организациями для координации вывода детей из состава вооруженных групп и ВСДРК и их реинтеграции</p>	<p>72</p>	<p>встречи</p> <p>Более высокий показатель объясняется тем, что такие консультации постоянно требовались после поражения «М23» и в связи с новыми операциями против АДС и других вооруженных групп, а также в связи с добровольной сдачей членов вооруженных групп</p>
<p>Организация 30 миссий на места в целях наблюдения за детьми, находящимися в вооруженных группах и ВСДРК, в Северном и Южном Киву и Восточной провинции и их освобождения</p>	<p>66</p>	<p>миссий на места</p> <p>Расширение деятельности вооруженных групп в Восточной провинции, а также операции против вооруженных групп в Северном Киву обусловили необходимость проведения дополнительных миссий</p>
<p>Организация ежеквартальных встреч с национальными партнерами и 2 практикумов для 50 представителей страновой группы Организации Объединенных Наций и других между-</p>	<p>100</p>	<p>встреч, в том числе 8 совещаний с представителями министерства обороны; 12 совещаний с участием лиц, ответственных за осуществление национальной программы</p>

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
народных партнеров в Гоме и Букаву в целях дальнейшей разработки и уточнения стратегии разоружения, демобилизации и реинтеграции		<p>разоружения, демобилизации, реинтеграции, репатриации или переселения; 5 совещаний технической рабочей группы по вопросам разоружения, демобилизации и реинтеграции с международными партнерами с целью добиться одобрения национальной программы разоружения, демобилизации и реинтеграции (этап III); 5 совещаний на уровне послов под председательством Специального представителя Генерального секретаря; и 70 встреч в Северном и Южном Киву с участием национальных партнеров, а также комиссий технической рабочей группы с целью провести обзор выбытия бывших конголезских комбатантов из транзитного лагеря и их передачи армии и национальной полиции и содействовать этим процессам</p> <p>Более высокий показатель объясняется новыми обязательствами, взятыми Миссией, правительством и международными партнерами в отношении осуществления плана разоружения, демобилизации и реинтеграции (этап III), рассчитанного на 24 000 бенефициаров, включая 12 000 комбатантов и столько же членов общин</p>
Проведение 12 встреч международных доноров по вопросам мобилизации ресурсов для осуществления новой стратегии разоружения, демобилизации и реинтеграции оставшихся конголезских вооруженных групп, а также программ их реинтеграции в общины	13	<p>встреч, включая 5 совещаний с участием Всемирного банка и 8 совещаний с потенциальными донорами (Соединенные Штаты Америки, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Европейский союз и Нидерланды)</p> <p>Более высокий показатель объясняется укреплением приверженности международных партнеров осуществлению программы разоружения, демобилизации и реинтеграции на устойчивой основе</p>
Организация мультимедийных кампаний по повышению осведомленности о программах разоружения, демобилизации и реинтеграции в Северном и Южном Киву, в том числе 24 интервью на радиостанции «Окапи», 12 интервью в Интернете и 12 видеосъемки, а также распространение 900 000 листовок	24	<p>кампании проведено мобильными радиостанциями в Северном и Южном Киву для повышения осведомленности бывших конголезских комбатантов</p> <p>2 интервью в Интернете</p> <p>10 видеосъемки</p> <p>700 000 листовок</p>

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
Уничтожение 500 непригодных к использованию единиц оружия, собранного в процессе разоружения, демобилизации и реинтеграции в восточных провинциях страны, и передача оружия, находящегося в исправном состоянии, ВСДРК	463	единицы оружия, находящегося в неисправном состоянии, было собрано  Служба Организации Объединенных Наций по вопросам деятельности, связанной с разминированием, уничтожила 926 единиц стрелкового оружия и легких вооружений, 131 единицу прочего оружия и около 576 000 боеприпасов к стрелковому оружию, собранных у бывших комбатантов

**Ожидаемое достижение 2.3:** разоружение, демобилизация, репатриация, реинтеграция и переселение иностранных вооруженных групп в Демократической Республике Конго

Запланированные показатели достижения результатов	Фактические показатели достижения результатов
Увеличение общего числа репатриированных из числа оставшихся иностранных бывших комбатантов и их иждивенцев (2011/12 год: 27 675; 2012/13 год: 29 415; 2013/14 год: 36 293)	1186 иностранных бывших комбатантов с иждивенцами репатриировано в 2013/14 году; в общей сложности их число составило 30 601
Увеличение общего числа освобожденных и репатриированных детей из тех, которые еще остаются в иностранных вооруженных группах (2011/12 год: 298; 2012/13 год: 723; 2013/14 год: 621)	Из-за отсутствия движения «М23» в период с апреля 2012 года по ноябрь 2013 года ситуация в плане безопасности в восточной части Демократической Республики Конго резко изменилась, и поскольку места добычи минеральных ресурсов были заняты силами «М23», бывшие комбатанты ДСОР сдавались менее охотно. Однако в результате добровольного разоружения ДСОР в мае 2014 года в транзитные лагеря, функционирующие в рамках программы разоружения, демобилизации, реинтеграции, репатриации и переселения, поступило около 630 бывших комбатантов ДСОР и их иждивенцев, которые к концу отчетного периода ожидали решения по вопросу об их репатриации в Руанду или предоставлении им убежища в третьей стране  266 детей было освобождено из рядов иностранных вооруженных групп в 2013/14 году, в результате чего общее число таких детей составило 989  Тот факт, что детей было освобождено больше, чем планировалось, отчасти объясняется активизацией военных операций против АДС и давлением на ДСОР

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
Проведение 10 встреч с ВСДРК, страновой группой Организации Объединенных Наций и Международным комитетом Красного Креста в целях агитации, отслеживания и координации освобождения и репатриации в страны происхождения детей, остающихся в иностранных вооруженных группах	11	встреч; в том числе 10 совещаний в Бени и 1 совещание в Гоме с целью содействовать возвращению детей-иностранцев, находящихся в рядах иностранных вооруженных групп
Организация 20 поездок на места с целью отследить при содействии общинных организаций и лидеров общин присутствие детей-иностранцев, связанных с вооруженными группами, в провинциях Киву и добиться их немедленного освобождения	21	поездка на места в целях проведения информационной работы и отслеживания присутствия иностранных комбатантов и детей, связанных с вооруженными группами, в Северном и Южном Киву
Проведение 12 координационных совещаний с участием представителей Комиссии по вопросам демобилизации и реинтеграции Руанды в Кигали и 4 совещаний по вопросам планирования и координации с участием партнеров по разоружению, демобилизации и реинтеграции/разоружению, демобилизации, реинтеграции, репатриации или переселению на национальном уровне в Руанде и Уганде для согласования стратегии репатриации и дальнейшего решения вопроса о репатриированных бывших комбатантах	12	совещаний с участием представителей Комиссии по вопросам демобилизации и реинтеграции Руанды, в частности с целью обсудить план разоружения ДСОР и подтвердить официальную позицию правительства Руанды  Также была проведена миссия в Уганду в связи с репатриацией 2000 человек, дезертировавших из рядов «М23»
Предоставление материально-технической и гуманитарной поддержки 900 иностранным бывшим комбатантам, репатриация 1200 их иждивенцев в страны происхождения и передача 1800 беженцев, вывезенных из отдаленных районов, Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев	492	бывших иностранных комбатанта, включая 469 бывших комбатантов и 23 ребенка, связанных с вооруженными группами, а также 484 иждивенца были репатрированы. Кроме того, по состоянию на конец июня 2014 года в транзитных лагерях по разоружению, демобилизации, реинтеграции, репатриации или переселению в Валунгу и Каньябайонге размещалось около 186 бывших комбатантов и 357 иждивенцев
Подготовка цикла из 24 радиопередач «Возвращение домой», 12 интервью в Интернете и видеоинтервью; 700 000 листовок на языке лингала, французском языке, языках ачولي и киньяруанда; организация мультимедийной информационной кампании по повышению осведомленности ДСОР, Армии сопротивления	Выполнено	24 радиопередачи «Возвращение домой»; 12 видеоинтервью; 700 000 листовок на языке лингала, французском языке, языках ачولي и киньяруанда; и 20 мультимедийных информационных кампаний по повышению осведомленности, ориентированных на национальные и иностранные вооруженные группы

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
<p>ния Бога, АДС, ВСДРК и местных общин о мероприятиях, целях и задачах, связанных с разоружением, демобилизацией и реинтеграцией/разоружением, демобилизацией, репатриацией, реинтеграцией или переселением</p> <p>Организация 50 поездок на места для повышения осведомленности о разоружении, демобилизации и реинтеграции/разоружении, демобилизации, реинтеграции, репатриации или переселении в целях поддержки национальных военных операций по разоружению, демобилизации и репатриации ЛРА, АДС и ДСОР</p>	Выполнено	<p>Было проведено 68 поездок на места в целях распространения информации, в том числе 21 поездка в Северном Киву, 35 поездок в Южном Киву и 12 поездок в Восточной провинции</p> <p>Более высокий показатель объясняется активизацией участия ВСДРК и региональных партнеров в усилиях по нейтрализации вооруженных групп, особенно после разгрома движения «М23» в ноябре 2013 года</p>
<p>Проведение 8 встреч с представителями страновой группы Организации Объединенных Наций и партнерами на национальном и международном уровнях в целях укрепления региональной координации деятельности по борьбе с ЛРА</p>	3	<p>встречи, в том числе 2 встречи для содействия усилиям Комиссии Уганды по вопросам амнистии и организации «Невидимые дети» по синхронизации осуществления информационных стратегий, и 1 встреча с представителями Народных сил обороны Уганды</p> <p>Более низкий показатель объясняется тем, что в конце декабря 2013 года ЛРА переместилась в соседние страны. Ведущую роль в проведении наступательных операций против ЛРА взяли на себя региональная оперативная группа Африканского союза и АФРИКОМ</p>
<p>Организация 12 поездок на места в целях оказания технической помощи МООНЮС и ОПООНМЦАР в рамках поддержки региональной стратегии Организации Объединенных Наций по разоружению, демобилизации, репатриации, реинтеграции и переселению бывших членов ЛРА</p>	2	<p>поездки в Энтеббе, в том числе 1 совещание по вопросам о региональной стратегии и подходах к разоружению, демобилизации, реинтеграции, репатриации и переселению комбатантов ЛРА и 1 совещание по вопросам информационно-пропагандистской деятельности, которая будет осуществляться в Демократической Республике Конго и Уганде</p> <p>Более низкий показатель объясняется тем, что в конце декабря 2013 года ЛРА переместилась в соседние страны. Ведущую роль в проведении наступательных операций против ЛРА взяли на себя региональная оперативная группа Африканского союза и АФРИКОМ</p>
<p>Проведение 12 встреч с донорами в целях мобилизации дополнительных ресурсов для осуществления программ разоружения, демо-</p>	12	<p>встреч было проведено с донорами, чтобы заручиться поддержкой для финансирования программы разоружения, демобилизации и ре-</p>

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
билизации и реинтеграции/разоружения, демобилизации, реинтеграции, репатриации или переселения		интеграции (этап III) и плана добровольного разоружения, о реализации которого объявили ДСОР
Организация 10 просветительских мероприятий по вопросам ВИЧ/СПИДа для 1000 бывших комбатантов и предоставление услуг добровольного конфиденциального консультирования и обследования не менее чем 200 бывшим комбатантам в Гоме	51	занятие по повышению уровня информированности о ВИЧ проведено для 1477 бывших комбатантов  Более высокий показатель объясняется активизацией деятельности по разоружению, демобилизации и реинтеграции

**Ожидаемое достижение 2.4:** прогресс в деле предотвращения оказания поддержки вооруженным группам в незаконной деятельности и торговле природными ресурсами

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение числа конфискованных конголезскими властями незаконных партий минералов (2011/12 год: 9; 2012/13 год: 10; 2013/14 год: 12)	Достигнуто. Конголезские власти провели 7 операций по конфискации незаконных партий минералов в Южном Киву и 10 таких операций в Северном Киву. Информации об общем числе операций по конфискации, проведенных по стране в целом, предоставлено не было
Увеличение числа мест добычи, освобожденных из-под контроля вооруженных групп и функционирующих в качестве законных коммерческих предприятий (2011/12 год: 150; 2012/13 год: 160; 2013/14 год: 350)	67 рудников было сертифицировано совместными группами МООНСДРК и конголезских властей в целях создания цепочки поставок минеральных ресурсов только из безконфликтных районов восточной части Демократической Республики Конго. К концу отчетного периода продолжалась проверка еще 17 рудников в Катанге. Из 67 проверенных рудников 32 были включены в систему коммерческого сбыта «чистых» минеральных ресурсов  Из-за опасной обстановки в восточной части Демократической Республики Конго группы по проверке не смогли посетить все рудники. 1 июля 2014 года вся деятельность МООНСДРК, связанная с проектом создания цепочки поставок минеральных ресурсов только из бесконфликтных районов, была передана в ведение Международной организации по миграции

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
Организация 6 ежедневных операций по патрулированию границ с Руандой и Угандой силами военных наблюдателей	4	<p>патрульных обхода в день в среднем осуществлялось военными наблюдателями</p> <p>Начало использования системы беспилотных летательных аппаратов в декабре 2013 года позволило Миссии следить за обстановкой на границе с помощью современных технологий</p> <p>Хотя в отчетный период эта система использовалась не в полную силу, она позволила обеспечивать наблюдение в дневное и ночное время в районах, которые не были доступны для патрулей военных наблюдателей. При необходимости обстановку на границе отслеживали военные наблюдатели</p>
Организация 3 речных патрулей в день для отслеживания незаконной трансграничной деятельности на границах, проходящих по озеру Киву, озеру Танганьика и реке Конго	1	<p>патруль в день осуществлял наблюдение на озере Киву, используя речные РЛС для получения данных, которые сводились воедино, чтобы лучше выявлять, отслеживать и перехватывать подозрительные передвижения</p>
Проведение 25 совместных выборочных проверок партий минералов в Северном Киву и Южном Киву	Не выполнено	<p>Совместные выборочные проверки партий минералов не проводились. МООНСДРК несколько раз попыталась создать совместные группы, но сталкивалась с противодействием конголезских властей. В то же время основные усилия Миссии были сосредоточены на нейтрализации незаконных вооруженных групп в целях защиты гражданского населения</p>
Осуществление контроля за деятельностью в 350 местах добычи в Восточной провинции, провинциях Северное Киву, Южное Киву, Маниема и Катанга, где восстановлена государственная власть и действуют процедуры должной осмотрительности, для обеспечения прозрачности в системе добычи и сбыта минеральных ресурсов	Не выполнено	<p>67 рудников были проверены совместными группами (в составе представителей МООНСДРК и конголезских властей). На конец отчетного периода продолжалась проверка на еще 17 рудниках в Катанге</p>

### **Компонент 3: поддержка механизмов отправления правосудия, обеспечения безопасности и соблюдения прав человека**

39. В отчетный период Миссия обеспечивала поддержку механизмов отправления правосудия, обеспечения безопасности и соблюдения прав человека, внося важный вклад в достижение прогресса в борьбе с безнаказанностью и в улучшении положения в области прав человека. Поскольку совместное отделение Организации Объединенных Наций по правам человека подтвердило

1741 случай нарушения прав человека, общая ситуация оставалась тревожной, особенно в связи с причастностью к нарушениям конголезских сил безопасности.

40. Деятельность Миссии включала обеспечение учетной подготовки по вопросам прав человека и оказание масштабной поддержки в организации выездных судебных слушаний, а также помощи в проведении расследований и осуществлении информационно-просветительной работы и институциональных реформ. В частности, в рамках серии практикумов и совещаний высокого уровня Миссия предоставила технические консультации по вопросам проведения мероприятий в связи с универсальным периодическим обзором и подготовкой докладов, подлежащих представлению комитетам по правам человека. Благодаря этому был своевременно представлен национальный доклад по итогам универсального периодического обзора 2014 года и проведены обстоятельные консультации с организациями гражданского общества.

41. Поддержка Миссией организации выездных судебных слушаний способствовала борьбе с безнаказанностью: было заслушано 852 дела и вынесено 367 решений и 327 приговоров. Миссия оказала консультационную и материально-техническую поддержку в 10 случаях, связанных с проведением расследований и уголовным преследованием за серьезные преступления, совершенные органами военной юстиции в районах, затронутых вооруженным конфликтом. Миссия помогла организовать учебные занятия по вопросам правосудия для сотрудников органов военной юстиции и других военнослужащих ВСДРК, в ходе которых обсуждались вопросы борьбы с безнаказанностью и методики проведения расследований.

42. С целью обеспечить соблюдение политики должной осмотрительности в вопросах прав человека и поддержку конголезским силовым структурам информация о предполагаемых преступниках была обновлена и сохранена в базе данных о серьезных нарушениях прав человека.

43. Создание национальной комиссии по правам человека вновь было отложено. Вместо этого была оказана поддержка правозащитным неправительственным организациям в проведении информационной кампании в связи с отбором членов комиссии. Хотя процесс институциональных реформ остановился, Миссия оказывала поддержку в создании новой сетевой правозащитной организации по вопросам защиты жертв, свидетелей, журналистов и правозащитников в провинции Катанга, а также в наращивании потенциала восьми существующих сетевых правозащитных организаций, действующих в 8 провинциях.

44. Полицейский компонент Миссии продолжал учебную подготовку сотрудников национальной полиции. Долгосрочную базовую учебную подготовку прошли 500 курсантов, в результате чего общее число подготовленных сотрудников полиции составило 2500 человек. Отсутствие утвержденного бюджета на реформу полиции препятствовало процессу набора курсантов. Полицейские Организации Объединенных Наций также продолжали осуществлять ежедневное наблюдение и оказывать техническую помощь в 23 секторах до 31 января 2014 года и в 15 секторах до 1 февраля 2014 года в целях обеспечения соблюдения демократических принципов охраны правопорядка и содействия принятию мер по предупреждению должностных проступков. В отчетный период было закрыто 8 секторов в районах, не затронутых вооруженным конфликтом.

45. Что касается задачи наращивания потенциала и повышения подотчетности ВСДРК, то целевые показатели достигнуты не были, поскольку военнослужащие ВСДРК не прошли обучение. В то же время в общей сложности 1120 военнослужащих ВСДРК прошли подготовку в рамках децентрализованных учебных мероприятий.

46. На всей территории страны подготовку по линии МООНСДРК прошли в общей сложности 170 сотрудников военных тюрем, 27 судебных секретарей и 654 сотрудника судебных органов.

---

**Ожидаемое достижение 3.1:** достижение прогресса в деле борьбы с безнаказанностью и улучшения положения в области прав человека в Демократической Республике Конго

---

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение числа дел о совершении тяжких преступлений, которые были расследованы и по которым органами военной юстиции были вынесены обвинения (2011/12 год: 5; 2012/13 год: 32; 2013/14 год: 40)	От органов военной юстиции было получено 22 запроса, касавшихся 262 дел, заведенных в основном в отношении военнослужащих ВСДРК
Увеличение в Буниа, Букаву, Гоме и Киншасе числа тюрем с отдельным содержанием заключенных мужского и женского пола, включая несовершеннолетних, а также с отдельным содержанием взрослых и детей до перевода последних в реабилитационно-перевоспитательные центры для несовершеннолетних при Государственном учебно-воспитательном учреждении (2011/12 год: 2 тюрьмы; 2012/13 год: 3 тюрьмы; 2013/14 год: 6 тюрем)	Достигнуто. Раздельное содержание мужчин и женщин и несовершеннолетних заключенных в шести тюрьмах в Киншасе, Буниа, Букаву, Гоме, Кисангани и Увире
Увеличение числа обвинительных приговоров по делам о серьезных нарушениях прав человека (2011/12 год: 424; 2012/13 год: 580; 2013/14 год: 480)	Достигнуто. 207 обвинительных приговоров за отчетный период, что отражает увеличение их числа по сравнению с предыдущим отчетным периодом 2012/13 года, когда было вынесено 156 обвинительных приговоров  Более высокий показатель объясняется прекращением восстания «М23» и активизацией работы органов военной юстиции в Северном Киву

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Оказание технической поддержки, в том числе по вопросам составления бюджета и мобилизации средств, посредством проведения 24 совещаний, 10 информационно-просветительских кампаний и 10 учебных занятий для представителей национальных органов власти по вопросам осуществления плана действий в целях предотвращения	26 совещаний  33 информационно-просветительских мероприятия	В рамках проведения 26 совещаний техническая помощь была оказана объединенной технической рабочей группе  Хотя учебных занятий не проводилось, для представителей национальных органов власти было организовано 33 информационно-просветительских мероприятия по вопросам осуществления

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
вербовки несовершеннолетних, сексуального насилия и других серьезных нарушений прав детей со стороны ВСДРК и национальных сил безопасности		плана действий
Организация 7 практикумов для военнослужащих и работников органов юстиции по специальным процедурам и мерам в отношении детей, находящихся в конфликте с законом	Не выполнено	Вопросы ювенальной юстиции были переданы ЮНИСЕФ
Проведение 20 миссий по оценке для оказания помощи военным прокурорам в осуществлении судебного преследования лиц, совершивших серьезные нарушения в отношении детей, включая вербовку детей и сексуальное насилие	22	миссии по оказанию помощи органам военной юстиции в освобождении детей, связанных с вооруженными группами, а также по пропаганде ареста преступников
Предоставление консультационной помощи и материально-техническое обеспечение в рамках 10 дел, связанных с расследованием и судебным преследованием лиц, причастных к серьезным преступлениям, совершенным органами военной юстиции в районах, затронутых вооруженным конфликтом	Выполнено	От конголезских органов военной юстиции было получено 22 просьбы об оказании поддержки, касавшиеся 262 дел  Более высокий показатель объясняется повышением осведомленности о процедурах материально-технического обеспечения и выделением Европейским союзом средств на цели выполнения этих просьб
Проведение 30 расследований совместно с национальными судебными органами в отношении грубых нарушений прав человека и оказание консультационной помощи в отношении обеспечения выполнения судебных решений при соблюдении стандартов в области прав человека	10	миссий Объединенной группы по расследованию  Более низкий показатель был обусловлен проблемами в плане безопасности в Северном Киву, Итури и Южном Киву, которые препятствовали проведению военными прокурорами выездных миссий; отсутствием у органов военной юстиции потенциала для проведения расследований на местах и — в отдельных случаях — ротацией работников органов военной юстиции
Организация 5 учебных занятий по вопросам военной юстиции для 200 участников, в том числе для работников системы военной юстиции и других представителей ВСДРК, посвященных борьбе с безнаказанностью и методикам проведения расследований	7	учебных занятий по вопросам военной юстиции для в общей сложности 166 участников

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
Оказание консультационной помощи посредством проведения еженедельных совещаний с работниками 24 тюрем по вопросам функционирования тюрем, обеспечения безопасности и управления	Выполнено	17 членов Группы консультирования по вопросам исправительных учреждений были направлены на работу в 17 тюрем и проводили еженедельные совещания с местными коллегами. Что касается тюрем, расположенных в труднодоступных районах, то персонал Группы консультирования по вопросам исправительных учреждений регулярно посещал их (посещение не реже одного раза в две недели семи тюрем в зависимости от ситуаций в плане безопасности), с тем чтобы обеспечивать оперативную и техническую поддержку и консультационную помощь
Организация 24 практикумов для 110 участников — работников тюрем, должностных лиц провинциальных и центральных органов власти, представителей международных партнеров и гражданского общества — по вопросам соблюдения правил содержания в тюрьмах и положений соответствующих правовых документов о тюрьмах, в частности Минимальных стандартных правил Организации Объединенных Наций, касающихся обращения с заключенными, включая правила обращения с уязвимыми группами, особенно с женщинами и детьми	3	практикума для 112 участников Сокращение числа запланированных семинаров объясняется материально-техническими проблемами, которые препятствовали участию в них представителей органов власти
Ведение и обновление базы данных с внесением информации о еще 120 лицах, предположительно виновных в совершении серьезных нарушений прав человека и в настоящее время служащих в силах безопасности Демократической Республики Конго	208	анкет было заведено на новых лиц и 1128 анкет было обновлено в рамках политики оказания обусловленной поддержки МООНСДРК и политики должной осмотрительности Организации Объединенных Наций в вопросах прав человека. По состоянию на 30 июня 2014 года общее число проверенных анкет достигло 4307
Оказание содействия путем проведения ежемесячных рабочих заседаний с участием национальных и международных партнеров по вопросам разработки национальной политики и правовой базы для защиты жертв и свидетелей в рамках судебных разбирательств в отношении совершенных тяжких преступлений	Выполнено	27 совещаний с национальными и международными партнерами в отношении дела участников преступлений, совершенных в Минове, в том числе 6 совещаний с представителями национального парламента; 6 совещаний с представителями системы военной юстиции в Киншасе и Букаву; 2 совещания с Консультативным форумом в Гоме; 3 совещания с судьями в Гоме и Букаву; а также 8 совещаний с международными партнерами

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
<p>Наращивание потенциала путем проведения ежеквартальных совещаний и 4 учебных занятий для 180 участников, чтобы помочь Национальной комиссии по правам человека действовать согласно критериям, определенным на основании Парижских принципов и руководящих указаний в отношении детей, связанных с вооруженными силами или вооруженными группами</p>	Не выполнено	<p>По состоянию на 30 июня 2014 года национальная комиссия по правам человека не была создана, равно как и не были выбраны или назначены члены комиссии. Вместо этого была оказана поддержка правозащитным неправительственным организациям в проведении информационной кампании в связи с отбором членов комиссии. Для этой цели проводились еженедельные совещания с представителями неправительственных организаций и, кроме того, для ускорения процесса отбора кандидатов было также организовано совещание директора Совместного отделения Организации Объединенных Наций по правам человека и председателя Национального собрания</p>
<p>Создание двух новых сетевых правозащитных организаций для защиты жертв, свидетелей, журналистов и правозащитников в провинции Катанга и для укрепления потенциала существующих 16 сетевых правозащитных организаций в 8 провинциях, где они функционируют, посредством проведения 190 рабочих заседаний по вопросам, связанным с защитой</p>	1	<p>новая сетевая правозащитная организация была создана в Кальеми, Катанга, и, кроме того, был укреплен потенциал 8 сетевых правозащитных организаций в 8 провинциях. В отчетный период было проведено 155 совещаний с участием представителей существующих сетевых правозащитных организаций (ежемесячные совещания и рабочие заседания)</p>
<p>Оказание содействия посредством проведения 6 совещаний и 4 практикумов для 180 участников и предоставления материально-технической поддержки межведомственному комитету по докладам о положении в области прав человека в целях расширения его возможностей в плане подготовки и представления странового доклада в рамках универсального периодического обзора 2014 года и доклада об</p>	Выполнено	<p>Более низкий показатель по существующим сетевым организациям был обусловлен ухудшением обстановки в плане безопасности в районе. Большинство партнеров, которые, как предполагалось, должны были войти в сетевую организацию, были слишком заняты решением вопросов, связанных с обстановкой в плане безопасности, или покинули этот район</p> <p>Состоялось 4 практикума, посвященных планированию и подготовке к составлению национального доклада в рамках универсального периодического обзора 2014 года совместно с межведомственным комитетом, занимающимся разработкой докладов по вопросам прав человека для договорных органов, а также оказанию поддержки в разработке и проверке национального доклада в рамках универсального периодического обзора 2014 года</p>

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
<p>осуществлении Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах</p>		<p>совместно с межведомственным комитетом по правам человека, советниками министерства по правам человека и представителями неправительственных организаций</p> <p>Состоялось 12 совещаний с руководящим комитетом, в состав которого входят члены межведомственного комитета по правам человека и технические консультанты министерства юстиции и по правам человека</p>
<p>Проведение 4 семинаров по повышению гендерной информированности для 50 членов Постоянной комиссии по реформе национального законодательства Конго и 100 координаторов соответствующих министерств Демократической Республики Конго</p>	<p>Не выполнено</p>	<p>Это мероприятие не было выполнено, поскольку члены комиссии по реформе законодательства сочли, что необходимости в проведении информационно-разъяснительной работы не было и что комиссия обратится с просьбой об оказании технической помощи, если и когда это будет необходимо. Ресурсы были перенаправлены на деятельность, связанную с поощрением роли женщин в осуществлении Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве</p>
<p>Проведение 2 практикумов для 150 представителей гражданского общества, должностных лиц правительства и представителей местных органов власти, посвященных психосоциальным и экономическим проблемам, с которыми сталкиваются женщины и девочки в связи с использованием природных ресурсов</p>	<p>Не выполнено</p>	<p>Изменение стратегии потребовало уделить более пристальное внимание восточной части Демократической Республики Конго, а также Рамочному соглашению о мире, безопасности и сотрудничестве. Ресурсы были перенаправлены на деятельность, связанную с поощрением роли женщин в осуществлении Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве</p>
<p>Проведение 4 практикумов с представителями компетентных национальных органов, посвященных гендерным проблемам, дискриминационной практике и процедурам в правовой и пенитенциарной системах, в частности вопросам применения Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, национального семейного кодекса и законов, касающихся сексуального насилия в Северном и Южном Киву</p>	<p>3</p>	<p>практикума для 94 участников (в том числе 43 женщин)</p>

**Ожидаемое достижение 3.2:** прогресс в деле укрепления потенциала и повышения подотчетности ВСДРК*Запланированные показатели достижения результатов**Фактические показатели достижения результатов*

Сокращение числа сообщений о случаях нарушения прав ребенка военнослужащими ВСДРК, включая использование детей-солдат (2011/12 год: 265; 2012/13 год: 229; 2013/14 год: 272)

Достигнуто. Поступили сообщения о 211 серьезных нарушениях прав детей военнослужащими ВСДРК. Более низкий показатель был обусловлен постоянным взаимодействием МООНСДРК и других заинтересованных сторон с ВСДРК; более четким пониманием со стороны ВСДРК последствий действий ее членов, а также согласованными усилиями со стороны партнеров в целях повышения информированности

Увеличение числа военнослужащих ВСДРК, прошедших общевойсковую подготовку на уровне бригады и батальона (2011/12 год: 0; 2012/13 год: 0; 2013/14 год: 1770)

К концу отчетного периода прогресс в создании сил быстрого реагирования сошел на нет. Несмотря на то, что МООНСДРК направила военных инструкторов в центр тактической подготовки в Кисангани в сентябре 2013 года, национальное политическое и военное руководство не захотело вывести избранный для этих целей батальон из района операций для усиления войск и прохождения переподготовки в Кисангани, как это было запланировано

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Организация для штаба бригады и 3 батальонов общевойсковой подготовки, боевой поддержки и обеспечения, в том числе реализация в Кисангани проекта подготовки группы инструкторов численностью 65 человек	Не выполнено	МООНСДРК подготовила и направила 65 инструкторов и ожидала прибытия подразделений ВСДРК. Однако батальоны ВСДРК не приняли участие в процессе подготовки
Организация подготовки офицерского и рядового состава ВСДРК посредством прикрепления 40 офицеров к 4 школам учебной подготовки ВСДРК в Кананге и Китоне	Не выполнено	Офицеры/военные инструкторы не были прикреплены к школам военной подготовки в Китоне и Кананге, а были переведены в Кисангани для участия в первоначальном проекте создания сил быстрого реагирования. Однако эта инициатива не была поддержана ВСДРК
Осуществление наставнической работы на местах с личным составом ВСДРК на общем уровне и на уровне бригад силами 55 офицеров МООНСДРК, выполняющих функции советников в командной структуре ВСДРК	Не выполнено	В учебной академии Кисангани никакой подготовки и наставнической работы не проводилось из-за отказа ВСДРК от участия
Проведение 2 учебных занятий для 20 человек личного состава ВСДРК по вопросам безопасного хранения оружия и пользования им	1	учебное занятие для 25 военнослужащих ВСДРК продолжительностью 12 недель было проведено Центром Организации Объединенных Наций по координации деятельности, связанной с разминированием, при материально-технической поддержке МООНСДРК

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Организация 3 практикумов по развитию потенциала и повышению информированности о гендерной проблематике для 100 представителей национальных органов власти с целью добиться увеличения доли женщин в числе новобранцев и лиц, повышаемых в должности, в рядах ВСДРК	1	<p>информационно-просветительское мероприятие было организовано на национальном уровне по вопросу о сексуальном насилии при участии основных субъектов из числа представителей полиции и правосудия, участвующих в борьбе против сексуального насилия в Киншасе и в Восточной провинции и Северном и Южном Киву</p> <p>Более низкий показатель был обусловлен изменением стратегии; ресурсы были перенаправлены на мероприятия, связанные с поощрением роли женщин в осуществлении Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве; в рамках 4 практикумов техническую помощь получили 265 представителей (в том числе 219 женщин)</p>
Организация на национальном и провинциальном уровнях 5 практикумов по развитию потенциала для 50 инструкторов ВСДРК по вопросам сексуального и гендерного насилия в сотрудничестве с Консультативной миссией Европейского союза по содействию реформированию сектора безопасности Демократической Республики Конго, страновой группой Организации Объединенных Наций и соответствующими заинтересованными сторонами	Не выполнено	Изменение стратегии Миссии потребовало уделить более пристальное внимание восточной части Демократической Республики Конго. Ресурсы были перераспределены и направлены на мероприятия, связанные с поощрением роли женщин в осуществлении Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве, и на повышение информированности о новом мандате
Проведение 10 учебных занятий для военнослужащих ВСДРК (занятия в группах по 100 человек) в целях повышения осведомленности и укрепления дисциплины в соответствии с положениями конголезского закона о защите детей	15	учебных занятий (по 30–96 человек на каждом)
Организация 3 практикумов по вопросам реформы сектора безопасности в столицах провинций для 100 представителей национальных и местных органов власти, неправительственных организаций и международных организаций	3	<p>практикума в Киншасе и Китоне (по 20–30 представителей на каждом практикуме). Практикумы проводились в экспериментальном порядке в целях содействия изменению поведения военнослужащих ВСДРК. Практикумам была дана высокая оценка со стороны ВСДРК и международных партнеров, такие практикумы будут проводиться и в других районах при участии Программы развития Организации Объединенных Наций и других международных партнеров. Это мероприятие отличалось от запланированного и было изменено с</p>

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Обновление всеобъемлющего перечня сторон, вовлеченных в осуществление реформы сектора безопасности, а также инициатив, пользующихся поддержкой международного сообщества	Выполнено	учетом потребностей, высказанных национальными партнерами Действуя в качестве секретариата координационной группы по реформе сектора безопасности, Миссия начала сбор взносов со стороны партнеров и придерживалась плана реформирования сектора безопасности на основе ежемесячных взносов
Организация 50 совещаний с представителями национальных и провинциальных органов власти в целях предоставления технической консультационной помощи и поддержки в связи с внедрением и реализацией всеобъемлющей общенациональной концепции и стратегии реформирования сектора безопасности	50	совещаний, посвященных вопросам выявления приоритетных задач правительства и других национальных партнеров в области реформы сектора безопасности, оказания политической и технической консультативной помощи и поддержки и укрепления доверия
Организация ежеквартальных совещаний с соответствующими международными партнерами в целях повышения эффективности координации, транспарентности и согласования усилий с четким разделением задач и обязанностей всех участвующих в реформе сектора безопасности международных партнеров, в том числе структур, не относящихся к Организации Объединенных Наций	Выполнено	Миссия, благодаря своей координирующей роли в реформировании сектора безопасности, организовала ежеквартальные совещания и добилась прогресса в разработке единого для международного сообщества подхода к реформированию сектора безопасности в Демократической Республике Конго
Оказание технической помощи национальным властям в связи с изменением в структуре комплекса проектов, осуществляемых при поддержке международного сообщества в рамках реформы сектора безопасности, и в связи с управлением реализацией этих проектов	Выполнено	Информация о взносах партнеров обновлялась на ежемесячной основе и предоставлялась национальным властям

**Ожидаемое достижение 3.3:** прогресс в создании дееспособной и подотчетной национальной полицейской службы

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение общего числа женщин в составе конголезской национальной полиции (2011/12 год: 7650; 2012/13 год: 7000; 2013/14 год: 7500)	Вследствие незаконченной оценки результатов переписи личного состава полиции невозможно было установить общее число женщин в составе конголезской национальной полиции

*Запланированные показатели достижения результатов**Фактические показатели достижения результатов*

Увеличение общего числа сотрудников национальной полиции, прошедших долгосрочные программы базовой подготовки по вопросам служебных функций и вопросам, связанным с гендерной проблематикой, правами детей и ВИЧ/СПИДом (2011/12 год: 1800; 2012/13 год: 2500; 2013/14 год: 3350)

Долгосрочную базовую учебную подготовку по вопросам полицейских функций в центре подготовки полицейских в Касапе прошли 500 курсантов, т.е. меньше запланированных 1350 человек

Более низкий показатель обусловлен отсутствием утвержденного бюджета на реформу полиции, который позволил бы организовать набор курсантов. Кроме того, реконфигурация Миссии привела к закрытию секторов и подсекторов в западной части Демократической Республики Конго, а также к перенаправлению ресурсов в восточную часть Демократической Республики Конго, что также сказалось на регулярной координации с национальными полицейскими органами в целях отбора курсантов для прохождения подготовки

*Запланированные мероприятия*

*Завершенные мероприятия  
(количество  
или выполнено/  
не выполнено)*

*Примечания*

Проведение 3 практикумов для 150 полицейских по вопросам технических обзоров применения учитывающих гендерные аспекты подходов в работе национальной полиции на национальном и провинциальном уровнях после проведения реорганизации

2 практикума для 249 участников, в том числе 18 женщин

Проведение 8395 ежедневных совещаний по вопросам контроля и технической помощи с участием должностных лиц национальной полиции в 23 секторах и подсекторах с целью обеспечить соблюдение демократических принципов охраны правопорядка и рекомендовать принятие мер по предупреждению должностных проступков и соучастия сотрудников в преступлениях и связанных с ними злоупотреблениях

6 965 ежедневных совещаний по вопросам контроля и технической помощи

Более низкий показатель объясняется закрытием 8 секторов и подсекторов в районах, не затронутых вооруженным конфликтом. Ежедневные совещания по вопросам контроля и технической помощи проводились в 23 секторах и подсекторах в период с 1 июля 2013 года по 31 января 2014 года и в 15 секторах и подсекторах в период с 1 февраля по 30 июня 2014 года

Проведение 2 специализированных учебных занятий для 450 сотрудников полиции по охране правопорядка в районах добычи полезных ископаемых, для 1000 сотрудников полиции по вопросам борьбы с сексуальным и гендерным насилием и повышением информированности о проблеме ВИЧ/СПИДа и для 800 сотрудников полиции по вопросам охраны правопорядка на уровне общин

1 специализированное учебное занятие по охране правопорядка в районах добычи полезных ископаемых было организовано для 106 сотрудников полиции; 479 сотрудников полиции прошли подготовку по методикам расследования случаев сексуального и гендерного насилия, а также по вопросам ВИЧ/СПИДа; 1117 сотрудников полиции прошли подготовку по вопросам охраны правопорядка на уровне общин

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Проведение 10 учебных занятий (каждое занятие в среднем для 200 сотрудников национальной полиции) по вопросам создания потенциала и в целях повышения осведомленности о специальных процедурах, предусмотренных для применения в отношении детей	10	Более низкий показатель количества полицейских, прошедших подготовку, был связан с ограниченным числом курсантов, в то время как увеличение числа полицейских, прошедших подготовку по вопросам охраны правопорядка на уровне общин, было обусловлено необходимостью повышения потенциала полиции в районах, освобожденных от вооруженных групп  информационно-просветительских мероприятий, проведенных для в общей сложности 521 сотрудника национальной полиции по вопросам, связанным с детьми и вооруженными конфликтами, а также с повышением осведомленности о плане действий

**Ожидаемое достижение 3.4:** прогресс в создании работоспособных судебной и пенитенциарной систем в соответствии с международными стандартами

Запланированные показатели достижения результатов	Фактические показатели достижения результатов
Увеличение числа координационных совещаний при поддержке со стороны рабочей группы на уровне министров по вопросам правосудия и прав человека (2011/12 год: 0; 2012/13 год: 3; 2013/14 год: 6)	Состоялось 6 совещаний рабочей группы
Увеличение общего числа сотрудников тюрем, прошедших подготовку, в Северном Киву, Южном Киву, Восточной провинции, Киншасе и Катанге (2011/12 год: 765; 2012/13 год: 710; 2013/14 год: 850)	Достигнуто; в отчетный период было проведено 2 учебных занятия для 170 сотрудников военных тюрем; общее количество сотрудников, прошедших подготовку, составило 907 человек
Увеличение числа сотрудников судебной системы, прошедших подготовку, в четырех провинциях (2011/12 год: 600; 2012/13 год: 518; 2013/14 год: 1220)	Подготовку прошли 654 сотрудника судебной системы по всей стране, в том числе 192 человека из четырех восточных провинций. Таким образом, общее число сотрудников судебных органов, прошедших подготовку, составило 1172 человека

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Разработка и осуществление на основе консультаций с конголезскими властями совместной многолетней программы Организа-	Выполнено	3 из 5 проектов в рамках совместной программы Организации Объединенных Наций по оказанию поддержки в области правосудия

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
ции Объединенных Наций по оказанию поддержки в области правосудия		были завершены на средства ПРООН (1,5 млн. долл. США), выделенные на реализацию проектов
Проведение 20 учебных занятий для 300 сотрудников конголезских тюрем в Киншасе, Северном и Южном Киву, провинциях Восточная и Катанга, посвященных основам работы пенитенциарных учреждений, осуществлению повседневного руководства работой тюрем, соблюдению прав человека и обеспечению охраны и безопасности	20	учебных занятий для 300 сотрудников конголезских тюрем
Проведение 140 занятий по линии наставнической работы без отрыва от производства для руководителей тюрем, посвященных основным тюремным функциям и передовым методам работы пенитенциарных учреждений	140	занятий по линии наставнической работы. Сотрудники по вопросам работы исправительных учреждений в составе МООНСДРК были направлены для работы в тюрьмы и там организовали занятия по линии наставнической работы
240 совместных посещений или инспекций тюрем на местах с участием должностных лиц национальных и провинциальных органов власти	90	совместных посещений тюрем на местах совместно с представителями национальных и провинциальных органов власти, что позитивно сказалось на отношении правительства к вопросу о реформе тюремной системы  Более низкий показатель был обусловлен трудностями, возникшими с назначением членов правительства, которые должны были войти в состав группы, а также закрытием исправительных учреждений в западной части Демократической Республики Конго в результате изменения конфигурации Миссии
Организация 25 практикумов с участием представителей национальных органов власти на центральном и провинциальном уровнях по тематическим вопросам, включая вопросы пенитенциарной инфраструктуры, обеспечения безопасности в тюрьмах, обеспечения заключенных питанием, охраны здоровья и ВИЧ/СПИДа, а также по вопросам оперативных принципов и правил	8	практикумов  Более низкий показатель был обусловлен материально-техническими проблемами, не позволившими членам правительства принять участие в практикумах, а также закрытием отделений в западной части Демократической Республики Конго в результате изменения конфигурации Миссии
Оказание технической консультационной помощи и содействия в рамках осуществления совместной многолетней программы Организации Объединенных Наций по оказанию поддержки в области правосудия посредством	Выполнено	11 совещаний было проведено с членами Группы управления совместной программы Организации Объединенных Наций по оказанию поддержки в области правосудия; 5 совещаний тематической группы, отвечающей

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
проведения 12 совещаний с членами Группы управления совместной программы в области правосудия и представителями министерства юстиции и по правам человека		за координацию работы в секторе правосудия при министерстве юстиции и по правам человека, проведены на ежеквартальной основе
Проведение 8 учебных занятий для в общей сложности 320 сотрудников органов правосудия по вопросам административного обслуживания и управления делами судов, судебной канцелярии и делопроизводства, судебной этики и методов расследования и уголовного судопроизводства	15	учебных занятий для в общей сложности 605 сотрудников судебной системы
Проведение 6 учебных занятий для 180 недавно назначенных судей, направленных на повышение квалификации, по вопросам конголезского уголовно-процессуального кодекса	Не выполнено	Просьб об оказании помощи в обучении недавно назначенных судей не поступало. Однако по просьбе Верховного совета судей МООНСДРК организовала практикум для в общей сложности 49 судей (25 гражданских и 24 военных судей) по вопросам нового органического закона об организации судебной системы
Оказание консультационной помощи, а также материально-технической и административной поддержки для организации работы 25 выездных судов в связи со слушанием дел в отношении лиц, обвиняемых в серьезных нарушениях прав человека, лиц, которые содержались под стражей произвольно в течение длительного времени, и лиц, обвиняемых в совершении сексуального насилия в условиях вооруженного конфликта	18	выездных судов, рассмотревших 143 дела и вынесших 120 обвинительных приговоров и 97 решений  Более низкий показатель был обусловлен снижением числа расследований (зарегистрированных), что привело к уменьшению количества дел, доводимых до суда. Кроме того, назначение национальными партнерами сотрудников судебной системы в военные суды провинций замедляло ведение судебных процессов, в том числе в Экваториальной провинции, где в провинциальном военном суде не хватало старших сотрудников для рассмотрения дел офицеров
Проведение 216 занятий в форме консультирования для национальных и провинциальных судебных органов по вопросам укрепления судебной системы	738	консультативных совещаний с участием субъектов военной и гражданской судебной системы
Организация 11 семинаров/практикумов для 100 сотрудников судебных органов на уровне провинций по вопросам эффективного применения законодательства о сексуальном и гендерном насилии, включая оказание действенной правовой помощи жертвам сексуального и гендерного насилия	Не выполнено	Миссия изменила свою стратегию и сосредоточилась на восточной части Демократической Республики Конго, ресурсы были перенаправлены на мероприятия, связанные с поощрением роли женщин в рамках осуществления Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Организация 2 практикумов для 200 новых судей из числа женщин в целях оценки их включения в работу судебной системы и совершенствования их навыков в области гендерного анализа и учета гендерной проблематики	Не выполнено	Миссия изменила свою стратегию и сосредоточилась на восточной части Демократической Республики Конго, ресурсы были перенаправлены на мероприятия, связанные с поощрением роли женщин в рамках осуществления Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве

#### Компонент 4: демократические институты и укрепление мира

47. В течение отчетного периода никаких выборов не проводилось, но продолжалась подготовка к ним в рамках избирательного цикла 2013–2016 годов. Избирательный процесс восстановился после принятия в апреле 2013 года нового органического закона о Независимой национальной избирательной комиссии. Избирательная комиссия успешно начала свою работу в августе 2013 года, и МООНСДРК начала предоставлять ей свою поддержку и консультации в октябре 2013 года. Презентация проекта «дорожной карты» Национальной ассамблеи состоялась 30 января 2014 года, а проведение городских, муниципальных и местных выборов было запланировано на период с июня по октябрь 2015 года. Во исполнение резолюций 2098 (2013) и 2147 (2014) Совета Безопасности МООНСДРК приступила к планированию передачи своего технического потенциала в области проведения выборов страновой группе Организации Объединенных Наций, активизируя при этом оказание Миссией добрых услуг, чтобы создать обстановку, способствующую свободному, справедливому, внушающему доверие, всеохватному, транспарентному, мирному и своевременному избирательному процессу. В этой связи Отдел по вопросам выборов был объединен с Отделом по политическим вопросам, в результате чего была сформирована Группа по вопросам выборов и было запланировано постепенное свертывание технической помощи по проведению выборов до 30 июня 2014 года.

48. МООНСДРК предоставляла свои добрые услуги в целях оказания поддержки правительству в осуществлении национальных обязательств по Рамочному соглашению о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона. В течение отчетного периода МООНСДРК тесно сотрудничала с национальным надзорным механизмом и всеми соответствующими национальными субъектами в целях обеспечения поддержки Рамочного соглашения конголезским обществом посредством разработки контрольных показателей. Миссия оказала помощь правительству в организации семинара для разработки национальных контрольных показателей с участием широкого круга национальных субъектов. Благодаря своим добрым услугам МООНСДРК оказывала помощь в определении степени приоритетности этих контрольных показателей, а также в их осуществлении соответствующими сторонами. Продолжались дискуссии по обзору хода осуществления контрольных показателей и Рамочного соглашения в целом.

**Ожидаемое достижение 4.1:** прогресс в деле создания в Демократической Республике Конго благоприятных условий для проведения свободных, справедливых, внушающих доверие, всеохватных, транспарентных, мирных и своевременных выборов

*Запланированные показатели достижения результатов*

*Фактические показатели достижения результатов*

Создание нового полноценно функционирующего Сената на национальном уровне и формирование правительств в 11 провинциях (включая назначение губернаторов и заместителей губернаторов)

Выборы на уровне провинций, включая выборы членов законодательных органов и губернаторов в провинциях, выборы в национальный Сенат, а также другие выборы, запланированные на избирательный цикл 2013–2016 годов, были отсрочены по ряду причин, в том числе:

а) задержки с назначением членов и инаугурацией новой Независимой национальной избирательной комиссии, создание которой было условием для поддержки избирательного процесса со стороны доноров и большинства заинтересованных сторон. Новая Независимая национальная избирательная комиссия приступила к работе в августе 2013 года; b) первоначальный консенсус в отношении «дорожной карты» выборов, достигнутый многими, но не всеми ключевыми политическими и общественными субъектами в процессе национального диалога в октябре 2013 года, был хрупким, и его не удалось сохранить в 2014 году. Когда новая Независимая национальная избирательная комиссия представила свою «дорожную карту» парламенту в январе 2014 года, число расхождений возросло, в том числе по вопросу о проведении местных выборов до выборов в провинциях; c) доноры по-прежнему выдвигали в качестве условия для оказания помощи составление общего графика и бюджета на весь избирательный цикл (местные, провинциальные и общие выборы); d) из 1 млрд. долл. США, которые, по оценкам, были необходимы для реализации избирательного цикла, было выделено только 166 млн. долл. США; и e) главная стратегия МООНСДРК о выполнении своей функции по оказанию добрых услуг была отменена после того, как в мае 2014 года президент Кабила высказался против проведения совещаний за «круглым столом». После принятия рекомендаций Национальной ассамблеи исполнение графика выборов было приостановлено

Создание новых полноценно функционирующих муниципальных городских и местных учреждений

Выборы были отсрочены в силу причин, перечисленных выше. После принятия рекомендаций Национальной ассамблеи исполнение графика выборов было приостановлено

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
16 мероприятий для повышения уровня осведомленности в общинах и распространение информационно-просветительных материалов для членов общин в целях предотвращения использования детей в политических целях в ходе выборов	21	Были проведены совещания по этой теме
15 семинаров для 675 представителей организаций гражданского общества в целях укрепления их роли в планировании и осуществлении разъяснительных кампаний и просвещения граждан с особым упором на молодежные и женские организации	Выполнено	МООНСДРК оказала поддержку в организации по крайней мере 75 дискуссионных форумов для 437 представителей гражданского общества с особым упором на женские и молодежные организации по вопросам планирования разъяснительной работы с избирателями и просветительских мероприятий для граждан, в том числе мероприятий по укреплению доверия, в рамках мандата МООНСДРК и Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве
Еженедельные совещания объединенных рабочих групп, в состав которых входят члены Отдела по вопросам выборов МООНСДРК, участники проекта Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) по поддержке избирательного процесса и работники секретариата Национальной независимой избирательной комиссии в Киншасе и 11 секретариатов в провинциях, по вопросам оказания консультативной и материально-технической помощи в планировании и проведении выборов в провинциях, выборов сенаторов и губернаторов и выборов в органы местного самоуправления, а также по вопросам осуществления планов материально-технического обеспечения и безопасности и повышения информированности о роли и полномочиях участия женщин в избирательном процессе	Выполнено	Миссия предоставляла техническую помощь посредством участия в по крайней мере 85 общих заседаниях, которые были посвящены составлению графика и бюджета выборов, оказанию помощи Независимой национальной избирательной комиссии в организации встреч с национальными и международными заинтересованными сторонами, последующей деятельности по итогам составления карты размещения избирательных участков и регистрации избирателей, а также вопросам содействия оказанию материально-технической поддержки со стороны МООНСДРК
Оказание помощи Независимой национальной избирательной комиссии в деле планирования и организации выборов в провинциях, выборов сенаторов и губернаторов и выборов в органы местного самоуправления проведения 104 совещаний объединенных рабочих групп по вопросам издания и доставки бюллетеней для голосования на 64 000 избира-	Не выполнено	В течение отчетного периода выборы не проводились; Отдел по вопросам выборов в составе Миссии оказал помощь Национальной независимой избирательной комиссии в составлении новой «дорожной карты» выборов и проведении мероприятий по усовершенствованию регистрации избирателей и составления

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
тельных участков, набора и обучения сотрудников избирательных участков и распределения их по участкам, а также выплаты им вознаграждения		карт избирательных участков
Содействие Независимой национальной избирательной комиссии в проведении ежемесячных совещаний технического комитета с донорами второго проекта по поддержке избирательного процесса и 6 совещаний Комитета партнеров, включая международных доноров и членов правительства, в целях обмена информацией и проведения консультаций по избирательному процессу, а также координации финансирования	4	совещания технического комитета и 4 заседания Комитета партнеров в течение отчетного периода. На количество проведенных заседаний оказали непосредственное воздействие медленные темпы избирательного процесса, отсутствие полноценного графика выборов и отказ доноров связывать себя обязательствами
24 разъяснительных мероприятия во всех 11 провинциях (включая Киншасу); учебные семинары для инструкторов в 16 городах в 6 провинциях; а также 169 семинаров в целях консультирования по вопросу о реализации гендерной и избирательной программы под названием «100 000 женщин Конго» и укрепления потенциала женщин-кандидатов для участия в выборах в органы местного самоуправления и инструкторов кандидатов	Не выполнено	Эти мероприятия не были выполнены, поскольку между Структурой «ООН-женщины» и МООНСДРК не было подписано никакого всеобъемлющего соглашения об осуществлении этой деятельности
6 докладов для партнеров Организации Объединенных Наций и доноров о ходе избирательного процесса и о проведении выборов в провинциях, выборах сенаторов и губернаторов и выборах в органы местного самоуправления, а также 1 заключительный доклад партнерам Организации Объединенных Наций и правительственным партнерам по второму проекту по поддержке избирательного процесса	26	бюллетеней по вопросам выборов, публикуемых раз в две недели. Оперативная деятельность в рамках второго проекта по поддержке избирательного процесса завершилась в апреле 2014 года
Поддержка и помощь Независимой национальной избирательной комиссии в организации ежемесячных совещаний с основными конголезскими заинтересованными сторонами, организациями гражданского общества и политическими партиями на национальном и провинциальном уровнях в целях предотвращения и урегулирования споров и разногласий, связанных с избирательным процессом	Выполнено	Независимая национальная избирательная комиссия встретилась со всеми национальными заинтересованными сторонами в октябре 2013 года в ходе трехдневного консультативного совещания. На провинциальном уровне было проведено 6 разъяснительных мероприятий при материально-технической поддержке и технической помощи со стороны МООНСДРК, которая организовала транспорт для участников от Независимой национальной избира-

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Организация 40 совещаний на национальном и провинциальном уровнях с участием основных заинтересованных сторон, в том числе политических партий и гражданского общества, в целях поощрения открытого политического пространства и сбалансированных политических дискуссий с участием парламентской и внепарламентской оппозиции и большинства	Выполнено	тельной комиссии, а также сама приняла участие в дискуссиях  Провинциальный уровень: 5 совещаний в Северном Киву, 20 совещаний в Катанге, 40 совещаний в Южном Киву  Национальный уровень: 40 регулярных совещаний между политическими партиями и парламентскими группами благодаря добрым услугам Специального представителя Генерального секретаря
Проведение 20 совещаний с государственными должностными лицами и парламентариями по вопросам разработки политики и процедур принятия основных законов по институциональным и экономическим вопросам	40	совещаний; в том числе 25 совещаний по экономическим вопросам с акцентом на управление деятельностью горнодобывающего сектора, макроэкономический анализ и создание рабочих мест; и 15 совещаний по политическим вопросам, в том числе по вопросам о расширении сферы действия закона об амнистии, реформе по вопросу о децентрализации и конституционном суде
100 совещаний в Киншасе и на уровне провинций для задействования добрых услуг в отношении бывших и нынешних лидеров вооруженных групп и их сторонников в целях содействия посредничеству и урегулированию конфликтов, поощрения национального примирения и политического диалога, а также расширения их участия в политическом процессе, в том числе в выборах	7	совещаний  Более низкий показатель объясняется проведением боевых операций против Движения 23 марта и других вооруженных групп. Было проведено 7 совещаний с целью призвать вооруженные группы к разоружению. Некоторые вооруженные группы приняли участие в национальном диалоге в сентябре 2013 года
100 совещаний на национальном и провинциальном уровнях с участием основных заинтересованных сторон в целях поддержки деятельности и инициатив, направленных на поощрение транспарентного и всеохватного политического диалога и механизмов посредничества	120	совещаний, в основном на национальном уровне, в том числе с комитетами по технической поддержке Рамочного соглашения о мире, безопасности и сотрудничестве, Независимой национальной избирательной комиссией и исполняющим обязанности губернатора Северного Киву
Организация 10 форумов политических партий с участием Независимой национальной избирательной комиссии на национальном и провинциальном уровнях в целях создания условий, способствующих проведению транспарентных, заслуживающих доверия и мирных выборов	3	форума, организованных Независимой национальной избирательной комиссией в период с октября по декабрь 2013 года, для всех политических партий. Однако с тех пор никаких дальнейших заседаний не проводилось, поскольку некоторые политические партии выразили решительное несогласие с рядом предло-

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
50 совещаний на национальном и провинциальном уровнях в целях использования добрых услуг для урегулирования конфликтов и спорных вопросов, связанных с избирательным процессом, включая согласие с результатами выборов и учреждение избирательных институтов в мирных условиях	Не выполнено	жений Независимой национальной избирательной комиссии. МООНСДРК участвовала в этих форумах и оказывала техническую помощь  План не был выполнен, потому что в течение отчетного периода выборы не проводились
11 разъяснительных семинаров для 550 лидеров и членов политических партий в 11 провинциях с целью призвать их руководствоваться Парижскими принципами в ходе будущих выборов	14	разъяснительных семинаров  Участники Плана действий по гендерным и избирательным вопросам (Plan d'action genre et elections), включая МООНСДРК, Национальную независимую избирательную комиссию и местных субъектов по проведению выборов, проводили ежемесячные совещания на уровне провинций в целях повышения осведомленности о гендерных вопросах, связанных с проведением выборов. В среднем в совещаниях принимали участие 30 человек
11 курсов подготовки инструкторов для 550 сотрудников полиции и членов Независимой национальной избирательной комиссии в 11 провинциях в целях обеспечения всестороннего учета гендерной проблематики во всех аспектах деятельности по обеспечению безопасности избирательного процесса	2	курса подготовки инструкторов. Полицейские Организации Объединенных Наций провели курсы подготовки инструкторов для 10 сотрудников полиции в Экваториальной провинции и провели занятия для 445 сотрудников полиции по вопросам обеспечения безопасности в ходе выборов. В Западном Касаи 50 сотрудников полиции прошли подготовку по гендерным вопросам в контексте выборов  Небольшое количество курсов объясняется сохраняющейся неопределенностью по поводу избирательного процесса

**Ожидаемое достижение 4.2:** прогресс в деле укрепления мира и демократии в Демократической Республике Конго

*Запланированные показатели достижения результатов*

*Фактические показатели достижения результатов*

Увеличение числа управленческих механизмов по осуществлению Программы укрепления мира на уровне провинций (2011/12 год: 0;

Число управленческих механизмов по осуществлению программы не было увеличено по следующим причинам: решение правительства не утверждать окончатель-

*Запланированные показатели достижения результатов**Фактические показатели достижения результатов*

2012/13 год: 9; 2013/14 год: 4)

ный вариант Программы укрепления мира; политическая нестабильность в отношении органов власти (на уровне губернаторов в Экваториальной провинции, Нижнем Конго, Бандунду) и/или провинциальных парламентов (в Экваториальной провинции и Нижнем Конго). Резолюцией 2098 (2013) Совета Безопасности было предусмотрено сокращение числа механизмов по управлению программами на западе страны. По сути, Программа укрепления мира не осуществлялась

Увеличение числа проектов по укреплению мира на уровне провинций (2011/12 год: 0; 2012/13 год: 3; 2013/14 год: 6)

Консультативные рамочные механизмы МООНСДРК, утвержденные в 2012 году, больше не функционируют во всех 6 провинциях, не затронутых вооруженным конфликтом. Однако в каждой из 6 провинций существуют две структуры по вопросам укрепления мира, включая внутренние комитеты Организации Объединенных Наций (группы старших руководителей), которые проводят заседания еженедельно или два раза в неделю; а также Центр анализа рисков (Centre d'Analyse de risque)

*Запланированные мероприятия**Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)**Примечания*

Техническая поддержка местных органов власти в связи с расширением деятельности механизмов по укреплению мира

Выполнено

Была восстановлена работа 10 провинциальных комитетов по анализу рисков и 3 комитетов более низкого уровня посредством проведения 49 совещаний и семинаров по вопросам планирования

Большое число совещаний объясняется участием конголезских органов власти в мероприятиях по оценке рисков

14 семинаров по наращиванию потенциала для 630 членов провинциальных и местных органов власти и комитетов по развитию, посвященных вопросам децентрализации государственного управления, планирования, составления бюджетов и координации вопросов укрепления мира и восстановления на раннем этапе

17

семинаров по наращиванию потенциала для 659 представителей провинциальных и местных органов власти в целях ознакомления сотрудников на провинциальном и местном уровнях с Руководством для территориальных органов власти

Более высокий показатель объясняется возрастающей потребностью министерства внутренних дел, местных органов власти и организаций гражданского общества в публикации Руководства для территориальных органов власти и активизации работы по наращиванию потенциала в интересах органов территориальной администрации, особенно в райо-

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
15 семинаров по наращиванию потенциала для 675 членов учрежденных тематических рабочих групп организаций гражданского общества, посвященных механизмам диалога по вопросам местного управления, управления, ориентированного на конкретные результаты, расширения прав и возможностей женщин, а также управления проектами	20	<p>нах, освобожденных от вооруженных групп («острова стабильности»).</p> <p>семинаров по наращиванию потенциала для 851 членов учрежденных тематических рабочих групп организаций гражданского общества, посвященных механизмам диалога («Национальный форум гражданского общества»)</p> <p>Более высокий показатель объясняется успешным созданием консультативных механизмов в провинциях и участием тематических групп организаций гражданского общества</p>
15 семинаров в 15 регионах для 657 представителей местных органов власти и гражданского общества, в том числе женских организаций, по вопросам предотвращения и урегулирования конфликтов, налаживания диалога между общинами и укрепления потенциала комитетов по урегулированию конфликтов на уровне провинций и на местном уровне	23	<p>семинара по наращиванию потенциала в 15 регионах для 1020 представителей местных органов власти и гражданского общества по вопросам урегулирования конфликтов и анализа рисков</p> <p>Более высокий показатель объясняется возросшей потребностью страны в решении проблемы местных конфликтов, анализе рисков, определении степени серьезности конфликтов и расширении возможностей в области планирования мероприятий по урегулированию конфликтов</p>
300 совещаний на национальном и провинциальном уровнях с участием основных заинтересованных сторон, в том числе политических деятелей, представителей гражданского общества и женских организаций и религиозных лидеров, в целях поощрения диалога, пропаганды культуры демократии и укрепления демократического управления в Демократической Республике Конго	Выполнено	<p>40 совещаний на уровне провинций и 60 совещаний на национальном уровне, особенно в период с 7 сентября по 5 октября 2013 года, когда МООНСДРК выступала наблюдателем в рамках национального диалога, в котором приняли участие более 800 человек. По итогам мероприятия было вынесено более 700 рекомендаций (в том числе 100 приоритетных рекомендаций) по ключевым вопросам, включая 6 национальных обязательств, закрепленных в Рамочном соглашении о мире, безопасности и сотрудничестве</p>
Празднование Международного женского дня и выполнение других связанных с гендерными вопросами задач в 11 провинциях	Выполнено	<p>В мероприятиях, организованных пятью управлениями по гендерным вопросам, приняли участие 3554 человека (в том числе 3163 женщины)</p>

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Глобальный информационный форум в рамках инициативы Всемирного дня открытых дверей в интересах женщин и мира Организации Объединенных Наций для поощрения и поддержки обмена информацией между правительством, гражданским обществом и партнерами по вопросу об участии женщин в миростроительстве	Выполнено	137 участников (в том числе 98 женщин). В работе этого форума приняли участие представители целевых групп

### Компонент 5: поддержка

49. В течение отчетного периода компонент Миссии, занимающийся вопросами поддержки, обеспечивал эффективное материально-техническое и административное обслуживание и услуги по обеспечению безопасности в поддержку выполнения Миссией своего мандата посредством осуществления соответствующих мероприятий. Поддержка предоставлялась в среднем 732 военным наблюдателям, 19 040 военнослужащим воинских контингентов, 359 полицейским Организации Объединенных Наций, 1009 сотрудникам сформированных полицейских подразделений, 100 предоставленным правительством сотрудникам, 986 международным сотрудникам, 2959 национальным сотрудникам и 528 добровольцам Организации Объединенных Наций.

50. Во исполнение резолюции 2098 (2013) Совета Безопасности в восточной части Демократической Республики Конго была развернута бригада оперативного вмешательства. Это явило собой новую задачу с точки зрения предоставления поддержки, и компонент, занимающийся вопросами поддержки, расширил свое присутствие в этой части Демократической Республики Конго, что также способствовало началу реконфигурации Миссии. Компонент поддержки эффективно предоставлял полный спектр вспомогательных услуг, несмотря на пребывание в зоне конфликта. Переезд в восточную часть Демократической Республики Конго осуществлялся в два этапа с января по август 2014 года, и компонент поддержки перевел в этот район сформированные полицейские подразделения и инженерную роту в составе 400 сотрудников и гражданский, военный и полицейский персонал в составе 681 сотрудника, включая 232 вспомогательных сотрудников, 227 основных сотрудников, 143 военных и 79 полицейских, а также 209 транспортных средств и 68 морских контейнеров.

51. В связи с переводом персонала и имущества в восточную часть Демократической Республики Конго имеющиеся помещения в Гоме были значительно усовершенствованы в целях размещения дополнительного персонала. Было собрано в общей сложности 3600 кв. м. сборных конструкций, заасфальтировано 30 868 кв. м. территории под автостоянку, и выполнено несколько других более мелких проектов по ремонту.

52. Чтобы сократить масштабы деятельности Миссии в западной части Демократической Республики Конго в районах, не затронутых конфликтом, в качестве важной инициативы была внедрена концепция периферийных отделений и

численность сотрудников в шести региональных отделениях (в Мбандаке, Ма-тади, Бандунду, Кинду, Кананге и Мбужи-Майи) была сокращена, чтобы обеспечить минимальное присутствие в этом районе.

53. Еще одна цель заключалась в поддержке совместных операций с ВСДРК, и в ходе проведения 19 совместных операций было предоставлено 3,2 тонны продовольствия, 3000 запасных комбинированных пайков и 1 638 300 литров топлива на общую сумму 7,6 млн. долл. США.

54. Компонент поддержки продолжал обеспечивать эффективное административно-кадровое обслуживание, учебную подготовку, предоставление финансовых услуг, медицинское обслуживание, а также эксплуатацию и строительство служебных и жилых помещений. Осуществлялись безопасные, эффективные и экономичные перевозки пассажиров и грузов с использованием в основном наземного транспорта, а также воздушного транспорта, если наземные перевозки не представлялись целесообразными. МООНСДРК начала более активное использование наземных маршрутов из Энтеббе в восточную часть Демократической Республики Конго в контексте сохраняющегося стремления обеспечить более своевременную и эффективную с точки зрения затрат перевозку грузов.

55. Что касается технологий, то Миссия начала процесс перехода со старой системы телефонной связи на новую платформу. МООНСДРК успешно внедрила систему общеорганизационного планирования ресурсов («Умоджа») 1 ноября 2013 года и перешла на Международные стандарты учета в государственном секторе (МСУГС) в течение отчетного периода.

---

**Ожидаемое достижение 5.1:** повышение эффективности и действенности поддержки Миссии в области материально-технического и административного обслуживания и обеспечения безопасности

---

*Запланированные показатели достижения результатов*

*Фактические показатели достижения результатов*

Сокращение доли устаревшего имущества многоразового применения, сроки хранения которого превышают 12 месяцев (2011/12 год: 11 процентов; 2012/13 год: 6,2 процента; 2013/14 год: 0,75 процента)

Доля устаревшего имущества многоразового применения сократилась до 4,9 процента (на 21 процент меньше, чем 6,2 процента в 2012/13 году). Сокращение было обусловлено реконfigurацией и переводом Миссии в восточную часть Демократической Республики Конго, в результате чего потребовалось использовать устаревшие запасы для нужд новых отделений на востоке страны

Увеличение числа сотрудников, с которыми была проведена разъяснительная работа по вопросам ВИЧ/СПИДа (2011/12 год: 3260; 2012/13 год: 5000; 2013/14 год: 10 000)

Достигнуто. В общей сложности с 11 922 сотрудниками Миссии (10 936 военных и полицейских и 986 гражданских сотрудников) была проведена разъяснительная работа по ВИЧ/СПИДу посредством массовых информационно-просветительских мероприятий, инструктажей и занятий по подготовке инструкторов. Таким образом число сотрудников увеличилось на 5716 по сравнению с периодом 2012/13 года

Более высокий показатель обусловлен назначением помощников по связям с общинами для проведения предусмотренных мандатом мероприятий в общинах (персо-

## Запланированные показатели достижения результатов

## Фактические показатели достижения результатов

<p>Увеличение числа добровольных конфиденциальных консультаций и анализов на ВИЧ (2011/12 год: 500; 2012/13 год: 856; 2013/14: 1000)</p>	<p>нал, не входящий в состав Миссии), в то время как сотрудники по вопросам профессиональной подготовки могли уделять основное внимание внутреннему обучению</p> <p>Достигнуто. 2454 сотрудника Миссии получили добровольные конфиденциальные консультации и прошли обследование</p> <p>Более высокий показатель обусловлен наймом медицинского сотрудника специально для проведения добровольных конфиденциальных консультаций и обследования, а также применением стратегии по использованию мобильных медицинских станций для тестирования служащих воинских контингентов и сформированных полицейских подразделений</p>
<p>Сокращение на 5 процентов числа случаев сексуальной эксплуатации и надругательств (2011/12 год: 30; 2012/13 год: 27; 2013/14 год: 19)</p>	<p>Достигнуто. Было достигнуто сокращение числа случаев на 26 процентов (27 случаев в 2012/13 году по сравнению с 20 случаями в 2013/14 году)</p>
<p>Увеличение в среднем на 10 процентов числа коммерческих воздушных грузовых перевозок принадлежащих Организации Объединенных Наций и контингентам грузов (2011/12 год: 37; 2012/13 год: 25; 2013/14 год: 28)</p>	<p>Достигнуто. 92-процентное увеличение количества коммерческих воздушных грузовых перевозок принадлежащих Организации Объединенных Наций и контингентам грузов. 48 воздушных грузовых перевозок было осуществлено в поддержку реконфигурации, которая требовала масштабного перемещения имущества, принадлежащего Организации Объединенных Наций, из Киншасы в отделения в восточной части страны</p>
<p>Сокращение в среднем на 7,5 процента числа крупных дорожно-транспортных происшествий, в результате которых требуется ремонт на сумму 500 долл. США или более (2011/12 год: 37; 2012/13 год: 32; 2013/14 год: 32)</p>	<p>Достигнуто. Было достигнуто сокращение на 28 процентов (23 дорожно-транспортных происшествия в 2013/14 году по сравнению с 32 в 2012/13 году)</p>
<p>Прогресс в деле перехода на Международные стандарты учета в государственном секторе (МСУГС) и внедрения системы «Умоджа»</p>	<p>Достигнуто. 1 июля 2013 года Миссия перешла на МСУГС, рассчитав начальное сальдо для включения в финансовую ведомость в соответствии с МСУГС. Финансовые ведомости за период 2013/14 года отвечали требованиям МСУГС</p> <p>Базовая конфигурация системы «Умоджа» была внедрена в МООНСДРК 1 ноября 2014 года, и с тех пор пользователи используют эту систему</p>

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
<b>Повышение качества обслуживания</b>		
Организация 10 обязательных занятий по повышению осведомленности в отношении ВИЧ/СПИДа для гражданского персонала Миссии	Выполнено	Было организовано 23 занятия, которые посетили в общей сложности 580 гражданских сотрудников Миссии. Увеличение количества занятий было обусловлено незапланированным присутствием помощников по связям с общинами, прикомандированным к Группе по ВИЧ/СПИДу в целях проведения информационно-просветительских мероприятий в общинах, в то время как инструктора уделяли основное внимание осуществлению внутренней учебной программы по вопросам ВИЧ/СПИДа для гражданского персонала Миссии
Проведение 15 массовых разъяснительных мероприятий и 3 курсов повышения квалификации по вопросам ВИЧ/СПИДа для военного и полицейского персонала МООНСДРК	80 массовых разъяснительных мероприятий	В общей сложности 6546 военнослужащих и полицейских прошли подготовку во всех провинциях, где присутствует миротворческий персонал. Более высокий показатель (80 мероприятий) обусловлен присутствием помощников по связям с общинами, которым было поручено проводить в общинах предусмотренные мандатом мероприятия для персонала, не входящего в состав Миссии, в результате чего инструктора смогли уделить больше внимания сотрудникам Миссии
	1 курс повышения квалификации	Для контингентов, остающихся в районе Миссии на год или более, был организован курс повышения квалификации; два других запланированных курса не были проведены по причине перевода сотрудников на восток страны
Проведение добровольных конфиденциальных консультаций и анализов на ВИЧ для 1000 сотрудников Миссии в различных пунктах базирования Миссии, обслуживание 4 функциональных стационарных центров для добровольных конфиденциальных консультаций и обследований, а также проведение 6 выездных миссий для добровольных конфиденциальных консультаций и обследований в батальонах	Выполнено	Обследование прошли 2454 сотрудника Миссии. Более высокий показатель обусловлен наймом специального сотрудника по вопросам добровольного конфиденциального консультирования, использованием мобильных станций для тестирования и повышением уровня осведомленности и информированности по вопросам ВИЧ/СПИДа
Осуществление программы по вопросам поведения и дисциплины для всего персонала Миссии, включая учебную подготовку, профилактику нарушений, контроль и вынесение реко-	Выполнено	Группа по вопросам поведения и дисциплины провела учебную подготовку большего по сравнению с предыдущим годом числа сотрудников Миссии в ходе брифингов по вопросам поведения и дисциплины (2012/13 год: 5456; 2013/14 год: 6879) и приложила дополнитель-

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)	Примечания
мендаций по исправительным мерам в случае совершения служебного проступка	Выполнено	ные усилия для обучения всех подрядчиков, работающих в МООНСДРК. Кроме того, в директиву командующего Силами по вопросам поведения и дисциплины были внесены изменения с целью разъяснить и вновь перечислить превентивные и дисциплинарные меры, применяемые в отношении военного компонента в случае ненадлежащего поведения
Более широкое использование воздушного транспорта для перевозки коммерческих грузов в Демократической Республике Конго в целях развития местного потенциала в области воздушных грузовых перевозок	Выполнено	МООНСДРК определила маршруты и возможности на существующем рынке воздушных грузовых перевозок, которые могли бы использоваться для регулярной транспортировки грузов, что позволит МООНСДРК перенаправить свои ресурсы в более отдаленные места для удовлетворения неотложных оперативных потребностей
Предъявление повышенных требований к тестированию навыков вождения автомобиля, а также неукоснительное соблюдение действующих правил и порядков	Выполнено	Навыки вождения были протестированы у 2177 военнослужащих и 808 гражданских сотрудников. В Миссии существует программа тестирования водителей и Группа по тестированию водителей, которая проводит для новых сотрудников инструктажи по вопросам, касающимся правил дорожного движения, условий на дорогах, безопасного вождения, процедуры заявления о дорожно-транспортных происшествиях, вождении автомобиля в условиях бездорожья, а также экзаменов на право управления автомобилем. Кроме того, Группа проводит обучение и повторное тестирование сотрудников, чьи водительские удостоверения были изъяты
Содействие переходу на МСУГС, включая реорганизацию рабочих процессов для обеспечения соответствия МСУГС, обновление стандартных оперативных процедур Миссии с учетом требований МСУГС и обучение всех сотрудников Миссии, занимающихся вопросами финансов, бюджета и управления имуществом	Выполнено	Реорганизации рабочих процессов в соответствии с МСУГС были завершены после опубликования пяти конкретных стандартных оперативных процедур в соответствии с МСУГС: МСУГС 13, Аренда помещений, земли и зданий; МСУГС 17, Физическая проверка основных средств; МСУГС 19, Резервы и условные обязательства; МСУГС 21, Обесценение активов, не генерирующих денежные средства; МСУГС 23, Поступления от безвозмездных операций. Обучение: 95 процентов сотрудников, занимающихся вопросами финансов, бюджета и управления имуществом, прошли все обязательные дистанционные и аудиторные учебные модули по МСУГС

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Содействие внедрению системы «Умоджа», включая анализ качества данных и чистку данных, хранящихся в старых системах Миссии	Выполнено	Необходимый анализ качества данных и значительная чистка данных, хранящихся в старых системах, были завершены до даты ввода в эксплуатацию базовой конфигурации системы «Умоджа» 1 ноября 2013 года

## А. Стандартные мероприятия по компоненту поддержки

<i>Мероприятия</i>	<i>Запланировано на 2013/14 год</i>	<i>Фактический показатель за 2013/14 год</i>
<b>Доставка на место, замена и репатриация военнослужащих и сотрудников полиции и административное обслуживание гражданского персонала</b>	19 815 военнослужащих в составе воинских контингентов, 760 военных наблюдателей, 391 полицейский Организации Объединенных Наций, 1050 сотрудников сформированных полицейских подразделений, 139 сотрудников, предоставляемых правительствами, и 4925 гражданских сотрудников (включая сотрудников на временных должностях)	19 040 военнослужащих в составе воинских контингентов, 732 военных наблюдателя, 359 полицейских Организации Объединенных Наций, 1009 сотрудников сформированных полицейских подразделений, 100 сотрудников, предоставляемых правительствами, и 4473 гражданских сотрудника (включая сотрудников на временных должностях)
<b>Контроль за принадлежащим контингентам имуществом и услугами по самообеспечению</b>	<p>Проведение инспекций и проверок в 62 сформированных подразделениях в рамках обязательных инспекций принадлежащего контингентам имущества</p> <p>Направление 492 отчетов о проверке принадлежащего контингентам имущества в Центральные учреждения для целей возмещения расходов</p> <p>Проведение 4 заседаний Совета руководителей по рассмотрению вопросов, касающихся имущества, принадлежащего контингентам/меморандумов о взаимопонимании</p>	<p>Проведение инспекций и проверок в 65 сформированных подразделениях в рамках обязательных инспекций принадлежащего контингентам имущества</p> <p>Направление 520 отчетов о проверке принадлежащего контингентам имущества в Центральные учреждения для целей возмещения расходов</p> <p>Проведение 2 заседаний Совета руководителей по рассмотрению вопросов, касающихся имущества, принадлежащего контингентам/меморандумов о взаимопонимании</p>
<b>Полный учет имущества, принадлежащего Организации Объединенных Наций</b>	Проверка наличия и учет 100 процентов имущества, принадлежащего Организации Объединенных Наций	Проверка наличия и учет 99,8 процента имущества, принадлежащего Организации Объединенных Наций
<b>Продовольственное обеспечение</b>	Доставка пайков в 140 пунктов из расчета 7 629 537 человеко-дней	<p>Доставка пайков в 127 пунктов из расчета 7 286 860 человеко-дней</p> <p>Более низкий показатель обусловлен тем, что фактическое среднее число обеспечиваемых продовольствием военнослужащих составило 19 061 человека, а соответствующее среднее число сотрудников сформированных подразделений</p>

		<p>рованных полицейских подразделений — 903 человека, что меньше целевого показателя, исчислявшегося с учетом полной утвержденной численности контингента в составе 19 815 военнослужащих и 1050 сотрудников сформированных полицейских подразделений</p> <p>Более низкий по сравнению с запланированным фактический показатель количества пунктов доставки пайков (127 вместо 140) обусловлен передислокацией контингентов из западного региона страны в восточный, в связи с которой были закрыты 13 пунктов</p>
<b>Снабжение топливом</b>	25,2 млн. литров дизельного топлива, 0,8 млн. литров керосина и бензина и 36,1 млн. литров авиатоплива А-1	27,8 млн. литров дизельного топлива, 1,1 млн. литров керосина и бензина и 31,3 млн. литров авиатоплива А-1
		<p>Увеличение объема дизельного топлива объясняется увеличением числа генераторов, используемых бригадой оперативного вмешательства, расширением масштабов оказываемой ВСДРК поддержки и перебоями в подаче электроэнергии, обусловившими необходимость постоянного использования генераторов</p> <p>Уменьшение объема авиатоплива А-1 объясняется использованием меньшего по сравнению с запланированным числа воздушных судов и меньшим фактическим количеством летных часов</p>
<b>Содержание объектов</b>	114 объектов в 20 пунктах	116 объектов в 20 пунктах, 2 новых объекта включают резиденцию Специального представителя Генерального секретаря в Киншасе и опорный пост в Гбадолите
<b>Техническое обслуживание генераторов</b>	Эксплуатация и техническое обслуживание 805 генераторов, принадлежащих Организации Объединенных Наций, и 415 генераторов, принадлежащих контингентам, в 114 пунктах	Эксплуатация и техническое обслуживание 855 генераторов, принадлежащих Организации Объединенных Наций, и 577 генераторов, принадлежащих контингентам, в 95 пунктах. Увеличение числа генераторов объясняется их использованием бригадой оперативного вмешательства
<b>Содержание сборных зданий</b>	2132 объекта из жестких конструкций, 786 объектов палаточного типа и 396 санитарно-гигиенических блоков	2054 объекта из жестких конструкций, 786 объектов палаточного типа и 338 санитарно-гигиенических блоков

Мероприятия	Запланировано на 2013/14 год	Фактический показатель за 2013/14 год
<b>Ремонт и восстановление дорог</b>	500 км дорог и 10 мостов	241 км дорог и 10 мостов Более низкий показатель объясняется тем, что некоторое оборудование военно-инженерной роты было непригодно к использованию, а имеющееся оборудование использовалось для реализации аэродромных проектов и прокладки водопровода
<b>Эксплуатация парка автотранспортных средств</b>	1539 легковых автомобилей и 910 других автотранспортных средств и единиц сопутствующего оборудования	1626 легковых автомобилей (за исключением 294 автомобилей, подлежащих списанию) и 950 других автотранспортных средств и единиц сопутствующего оборудования (за исключением 80 единиц, подлежащих списанию)  Более высокий показатель объясняется отсрочкой списания автотранспортных средств в связи с реорганизацией Миссии и передислокацией контингентов в восточную часть Демократической Республики Конго
<b>Эксплуатация парка воздушных судов</b>	63 воздушных судна	61 воздушное судно: 17 самолетов и 44 вертолета  Меньшее количество воздушных судов объясняется отсутствием потребности в третьем самолете L-100 (используется совместно с другими миссиями Организации Объединенных Наций)  Кроме того, 3 самолета были выведены из авиапарка досрочно (1 самолет С-130 — в ноябре 2013 года, 1 вертолет Ми-26 — в марте 2014 года и 1 самолет В-737 — в мае 2014 года) ввиду отсутствия взлетно-посадочных полос в восточной части страны  Кроме того, в течение отчетного периода функционировали лишь 2 из 5 беспилотных летательных аппарата, на которые были выделены бюджетные средства, поскольку подрядчик не смог обеспечить полную функциональность всех этих аппаратов  Число летательных аппаратов, на которые были выделены бюджетные средства, было скорректировано с учетом дополнительных 7 аппаратов, использование которых было утверждено в связи с развертыванием бригады оперативного вмешательства

Мероприятия	Запланировано на 2013/14 год	Фактический показатель за 2013/14 год
<b>Летные часы</b>	36 001 летный час	<p>33 560 летных часов</p> <p>Более низкий показатель объясняется отсутствием потребности в 1 воздушном судне и досрочном выведении из авиапарка еще 3 воздушных судов. Кроме того, 3 вертолета Ми -17 были предоставлены во временное пользование МООНЮС на пять месяцев, в течение которых авиасредства налетали 395 часов. Меньшее количество летных часов объясняется также поздним прибытием (в ноябре 2013 года) 3 вертолетов Rooivalk и невозможностью использовать 1 вертолет Bell-212 в течение почти года из-за технических проблем</p> <p>Количество летных часов, заложенное в бюджет, было скорректировано с учетом дополнительных часов, утвержденных в связи с развертыванием бригады оперативного вмешательства</p>
<b>Места расположения аэродромов</b>	16 мест	<p>16 мест, включая 5 вспомогательных мест расположения, с 42 действующими аэродромами и 80 вертолетными площадками</p>
<b>Эксплуатация медицинских учреждений</b>	<p>16 клиник уровня I, принадлежащих Организации Объединенных Наций, 44 клиники уровня I, принадлежащие контингентам, 3 госпиталя уровня II, принадлежащие контингентам, 1 госпиталь уровня III, принадлежащий контингентам, 2 лаборатории, принадлежащие Организации Объединенных Наций, 2 пункта рентгенологии, принадлежащие Организации Объединенных Наций, и 1 пункт по оказанию неотложной/первой помощи, принадлежащий Организации Объединенных Наций</p>	<p>11 клиник уровня I, принадлежащих Организации Объединенных Наций, 55 клиник уровня I, принадлежащих контингентам, 2 госпиталя уровня II, принадлежащие контингентам, 1 госпиталь уровня III, принадлежащий контингентам, 3 лаборатории, принадлежащие Организации Объединенных Наций, 1 пункт рентгенологии, принадлежащий Организации Объединенных Наций, и 1 пункт по оказанию неотложной/первой помощи, принадлежащий Организации Объединенных Наций</p> <p>Меньшее число принадлежащих Организации Объединенных Наций клиник объясняется тем, что оперативные подразделения Миссии были переведены в восточную часть страны, в связи с чем были закрыты 5 клиник в западном регионе</p>

Мероприятия	Запланировано на 2013/14 год	Фактический показатель за 2013/14 год
<b>Обеспечение надлежащего поведения и дисциплины</b>	Осуществление программы по вопросам поведения и дисциплины для всего военного и гражданского персонала, включая учебную подготовку, профилактику нарушений, контроль и вынесение рекомендаций по исправительным мерам в случае совершения служебного проступка	53 поездки для оценки рисков и ситуации в отделениях на местах и на военных объектах; организация занятий для 6975 военнослужащих, полицейских и гражданских сотрудников; анализ и обновление политики и процедур в отношении случаев сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств; и проведение 15 информационно-пропагандистских мероприятий с организациями гражданского общества. Среди персонала Организации Объединенных Наций и в принимающих общинах было распространено в общей сложности 17 000 брошюр и сопутствующих материалов о кодексе поведения Организации Объединенных Наций
<b>Обеспечение связи</b>	1 сеть спутниковой связи, 74 системы ВСАТ, 90 телефонных станций, 44 линии микроволновой связи, 36 радиостанций, вещающих в ЧМ-диапазоне, а также системы цифровой связи «Тетра» в 3 пунктах базирования	Для обеспечения дуплексной радиосвязи в Кисангани, Лубумбаши и Камине было обеспечено функционирование 1 сети спутниковой связи, 74 систем ВСАТ, 90 телефонных станций, 42 линий микроволновой связи, 37 радиостанций, вещающих в ЧМ-диапазоне, и элементов системы цифровой связи «Тетра»
<b>Сбор географической информации и подготовка карт</b>	Подготовка 10 000 оперативных, тематических и спутниковых карт и 5 электронных онлайн-карт	Подготовлено 15 903 оперативные, тематические и спутниковые карты и 5 электронных онлайн-карт  Более высокий показатель объясняется увеличением числа запросов от заказчиков, особенно на подготовку топографических карт для военных и бригады оперативного вмешательства, а также передислокацией в восточную часть Демократической Республики Конго
	Оказание 2 видов услуг по анализу местности и сбору и изучению геопространственных данных	Оказание 2 видов услуг по анализу местности и сбору и изучению геопространственных данных для военных заказчиков
	Проведение 25 полевых съемок с использованием ГСОК/ГИС	Проведена 31 полевая съемка с использованием ГСОК/ГИС. По просьбам заказчиков было проведено еще шесть полевых съемок

<i>Мероприятия</i>	<i>Запланировано на 2013/14 год</i>	<i>Фактический показатель за 2013/14 год</i>
	Проведение 40 учебных занятий для персонала Миссии по вопросам пользования ГСОК, ГИС и картами	Проведено 53 учебных занятия для 648 сотрудников Миссии по вопросам пользования ГСОК, ГИС и картами Более высокий показатель объясняется большим по сравнению с запланированным фактическим количеством запросов о проведении занятий для новых прибывших в Миссию военных наблюдателей и проведением занятий для гражданских сотрудников
	Сбор геопространственных данных на площади 111 000 кв. км для операций Миссии	Сбор геопространственных данных на площади 95 684 кв. км. Фактический показатель оказался ниже запланированного ввиду отсутствия ожидавшихся снимков некоторых районов со спутников SPOT 5, которые были замещены более дорогостоящими снимками с высоким разрешением со спутника SPOT 6, в связи с чем съемки были проведены на меньшей территории
<b>Использование информационных технологий</b>	48 серверов, 5841 компьютер, 670 сетевых принтеров, 30 локальных вычислительных сетей и 60 глобальных вычислительных сетей	48 серверов, 6239 компьютеров (3716 стационарных компьютеров и 2523 портативных компьютера), 681 сетевой принтер, 30 локальных вычислительных сетей и 60 глобальных вычислительных сетей Разница обусловлена изменением соотношения, используемого для национальных сотрудников, с 1:2,5 на 1:1. В связи с увеличением числа компьютеров было установлено 11 дополнительных принтеров

## **В. Характерные для данной миссии, нестандартные (или специальные) мероприятия**

<i>Мероприятия</i>	<i>Запланировано на 2013/14 год</i>	<i>Фактический показатель за 2013/14 год</i>
<b>Эксплуатация и техническое обслуживание установок для очистки сточных вод</b>	10 установок	В общей сложности 18 установок. Обеспечивалось техническое обслуживание 9 установок: по состоянию на июнь 2014 года 8 установок находились в процессе монтировки и 1 установка с марта по июнь 2014 года находилась на ремонте Более высокий показатель обусловлен необходимостью соблюдения экологических требований

<i>Мероприятия</i>	<i>Запланировано на 2013/14 год</i>	<i>Фактический показатель за 2013/14 год</i>
<b>Эксплуатация и техническое обслуживание водоочистных установок</b>	51 водоочистная установка, принадлежащая Организации Объединенных Наций, и 139 водоочистных установок, принадлежащих контингентам, в 90 пунктах	51 водоочистная установка, принадлежащая Организации Объединенных Наций, и 162 водоочистные установки, принадлежащие контингентам, в 71 пункте  Увеличение числа установок обусловлено развертыванием бригады оперативного вмешательства, а сокращение числа обслуживаемых пунктов — закрытием ряда оперативных баз
<b>Эксплуатация морских судов</b>	4 буксира-толкача/4 баржи, 3 военных быстроходных катера и 1 грузовое судно	2 буксира-толкача/2 баржи, 2 быстроходных катера и 1 патрульное судно. Число буксиров-толкачей, барж и быстроходных катеров, осуществляющих патрулирование на реке Конго, было уменьшено в 2012/13 году и оставалось таковым в 2013/14 году
<b>Ограждение основных аэропортов</b>	3 аэропорта — в Гоме, Букаву и Бени	Возведение ограждения в аэропорту Бени было завершено, в то время как соответствующие работы в Гоме и Букаву все еще продолжались. Задержка была обусловлена реконфигурацией Миссии и тем, что средства в приоритетном порядке направлялись на передислокацию контингентов в восточную часть Демократической Республики Конго
<b>Строительство авиатерминалов Организации Объединенных Наций в основных аэропортах</b>	Строительство 1 терминала в Кисангани	Построены и полноценно функционируют 2 терминала — в Кисангани и Киншасе  Строительство терминала в Киншасе планировалось завершить в 2012/13 году, однако строительные работы были завершены в этом отчетном периоде

### **Региональный центр обслуживания**

56. В течение отчетного периода Региональный центр обслуживания продолжил эффективно и результативно оказывать обслуживаемым миссиям материально-технические и административные услуги, связанные с оформлением прибытия и убытия персонала, обработкой заявок на выплату субсидии на образование, выполнением ряда финансовых, кадровых и информационно-коммуникационных функций, и обеспечивать функционирование Регионального учебно-конференционного центра и Объединенного центра управления транспортом и перевозками.

**Ожидаемое достижение 5.2:** эффективная и результативная поддержка обслуживаемых структур в том, что касается оформления прибытия и убытия

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Сокращение сроков оформления прибытия международных сотрудников и добровольцев Организации Объединенных Наций (2011/12 год: более 95 процентов оформлено в течение 2 дней; 2012/13 год: более 98 процентов оформлено в течение 2 дней; 2013/14 год: более 98 процентов оформлено в течение 2 дней и 100 процентов оформлено в течение 7 дней)	За отчетный период 89 процентов прибывших сотрудников (международных сотрудников, национальных сотрудников, добровольцев Организации Объединенных Наций и негражданского персонала) были оформлены в течение 2 дней; 98 процентов были оформлены в течение 7 дней. Поставленных целей Региональному центру обслуживания не удалось достичь потому, что до прибытия персонала в Центр соответствующие заявки были оформлены не до конца
Сокращение сроков оформления убытия международных сотрудников и добровольцев Организации Объединенных Наций (2011/12 год: более 95 процентов оформлено в течение 1 дня; 2012/13 год: более 98 процентов оформлено в течение 1 дня; 2013/14 год: более 98 процентов оформлено в течение 1 дня и 100 процентов оформлено в течение 5 дней)	Убытие 13 процентов сотрудников оформлено в течение 1 дня; убытие 41 процента сотрудников оформлено в течение 5 дней. Поставленных целей Региональному центру обслуживания не удалось достичь потому, что оформление убытия сотрудников, которое должно начинаться за 10–15 рабочих дней, начиналось с опозданием
Повышение уровня обслуживания за счет неизменно оперативного оформления убытия негражданского персонала (2011/12 год: более 98 процентов в течение 3 дней; 2012/13 год: более 98 процентов в течение 3 дней; 2013/14 год: более 98 процентов в течение 3 дней и 100 процентов в течение 7 дней)	Убытие 14 процентов сотрудников было оформлено в течение 3 дней, 99 процентов — в течение 7 дней
	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>
<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Примечания</i>
Оформление прибытия и убытия 517 гражданских сотрудников, включая международный персонал и добровольцев Организации Объединенных Наций	66 Оформлялось прибытие персонала МООНСДРК 323 Оформлялось убытие персонала МООНСДРК
Оформление прибытия и убытия 913 негражданских сотрудников	124 Оформлялось прибытие персонала МООНСДРК 463 Оформлялось убытие персонала МООНСДРК Более низкий показатель объясняется тем, что оформление убытия сотрудников осуществлялось самой МООНСДРК

**Ожидаемое достижение 5.3:** эффективная и результативная поддержка обслуживаемых структур в том, что касается оформления субсидии на образование

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Сокращение сроков рассмотрения заявок на выплату субсидии на образование в периоды максимальной рабочей нагрузки (июль–октябрь) (2011/12 год: более 96 процентов меньше чем за 7 недель; 2012/13 год: более 96 процентов меньше чем за 7 недель; 2013/14 год: более 96 процентов меньше чем за 6 недель)	Из 3455 заявок 91 процент был обработан в течение 6 недель Задержки объясняются тем, что необходимые документы не были представлены сотрудниками вовремя
Сокращение сроков обработки заявок на выплату субсидии на образование в периоды обычной рабочей нагрузки (ноябрь–июнь) (2011/12 год: более 96 процентов меньше чем за 4 недели; 2012/13 год: более 96 процентов меньше чем за 4 недели; 2013/14 год: более 96 процентов меньше чем за 3 недели)	Из 1872 заявок 75 процентов были обработаны в течение 3 недель с даты представления Задержки объясняются тем, что необходимые документы не были представлены сотрудниками вовремя
Уменьшение доли возвращаемых в Миссию заявок на выплату субсидии на образование (2011/12 год: 20 процентов; 2012/13 год: менее 15 процентов; 2013/14 год: менее 12 процентов)	В течение отчетного периода в Миссии были возвращены 19 процентов заявок

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Обработка 1791 заявки на выплату субсидии на образование	985	заявок персонала МООНСДРК обработано

**Ожидаемое достижение 5.4:** эффективная и результативная поддержка обслуживаемых структур со стороны Регионального учебно-конференционного центра

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение числа сотрудников, участвовавших в учебных мероприятиях в Региональном учебно-конференционном центре (2011/12 год: 4835; 2012/13 год: 3000; 2013/14: 6000)	Выполнено. 7114 человек прошли учебную подготовку в Региональном учебно-конференционном центре Превышение запланированного показателя объясняется более активным использованием имеющихся возможностей для проведения совещаний и учебных занятий, связанных с системой «Умоджа»
Своевременная обработка полученных Региональным учебно-конференционным центром запросов на проведение учебных мероприятий (2011/12 год: 98 процентов в течение 24 часов; 2012/13 год: 98 процентов в течение 24 часов; 2013/14 год: 98 процентов в течение 24 часов)	79 процентов от общего числа запросов о проведении учебных мероприятий, полученных Региональным учебно-конференционным центром, было обработано в течение 24 часов

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Повышение степени удовлетворенности заказчиков услугами, связанными с учебной подготовкой (2012/13 год: 28 процентов заказчиков удовлетворены или более чем удовлетворены; 2013/14 год: 99 процентов заказчиков удовлетворены или более чем удовлетворены)	Согласно результатам опроса, проведенного в феврале 2014 года, 82 процента заказчиков были удовлетворены оказываемыми услугами. По этому виду услуг был зафиксирован наивысший показатель удовлетворенности среди всех видов услуг, оказываемых Центром обслуживания
<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено) Примечания</i>
Проведение 250 региональных учебных мероприятий и конференций с участием 1886 сотрудников МООНСДРК	314 региональных учебных мероприятий и конференций проведено с участием 1938 сотрудников МООНСДРК

**Ожидаемое достижение 5.5:** эффективная и результативная поддержка обслуживаемых структур в связи с перевозкой военного персонала в пределах региона

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение числа авиарейсов для перевозки военнослужащих в пределах региона, координируемых Объединенным центром управления транспортом и перевозками (2011/12 год: 292; 2012/13 год: 839; 2013/14 год: 1179)	453 рейса для перевозки военнослужащих и полицейских, совершенных в отчетный период, были скоординированы или выполнены Объединенным центром управления транспортом и перевозками  Более низкий показатель объясняется тем, что: i) в правила перевозки военнослужащих было внесено изменение, согласно которому перевозка должна осуществляться на ежегодной основе, в связи с чем были увеличены норма и вес провоза багажа на человека, что сделало невозможным большое количество запланированных перевозок военнослужащих на самолетах MD-83; и ii) в феврале 2014 года был аннулирован контракт на использование самолетов MD-83, что значительно сократило возможности Центра совершать запланированные рейсы для перевозки военнослужащих
Сокращение сроков принятия решений о перевозке военнослужащих (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: не применимо; 2013/14 год: 96 процентов в течение 5 дней и 100 процентов в течение 14 дней)	Оценка не проводилась. Все запросы обрабатывались в течение установленного срока; вместе с тем на тот момент инструмента для оценки результативности этой деятельности не существовало

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Координация 57 авиарейсов для перевозки военнослужащих с использованием воздушных судов, зафрахтованных Организацией Объединенных Наций на длительный срок	124	авиарейсы были скоординированы для перевозки военнослужащих для МООНСДРК

**Ожидаемое достижение 5.6:** эффективное и результативное обеспечение выполнения сводного графика региональных авиарейсов

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Увеличение объема предоставляемых услуг в целях удовлетворения потребностей в авиаперевозках в пределах региона (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: не применимо; 2013/14 год: 1500 авиарейсов в год)	<p>Не выполнено. Объединенным центром управления транспортом и перевозками было организовано 454 совместных региональных авиарейса. Более низкий показатель объясняется тем, что:</p> <p>i) в феврале 2014 года ЮНАМИД отказалась от своего требования в отношении региональных авиарейсов и без заблаговременного уведомления был аннулирован контракт на использование самолетов MD-83. Объединенный центр управления транспортом и перевозками продолжал организовывать региональные авиаперевозки для МООНСДРК с использованием самолетов B737-Combi;</p> <p>ii) в мае 2014 года МООНСДРК отказалась от своего требования в отношении региональных авиарейсов и впоследствии был аннулирован контракт на использование самолетов B737-Combi, в связи с чем у Объединенного центра управления транспортом и перевозками не осталось авиасредств, необходимых ему для выполнения своего плана;</p> <p>iii) в планах на 2013/14 год предусматривалась в том числе организация авиарейсов для МООНЮС, которой Центр не занимался, поскольку МООНЮС самостоятельно организовала необходимые ей перелеты</p>

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
416 региональных авиарейсов для МООНСДРК	283	совместных региональных авиарейсов организовано для МООНСДРК

---

**Ожидаемое достижение 5.7:** эффективное и результативное оказание финансовых услуг обслуживаемым структурам
 

---

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Сокращение сроков оплаты действительных счетов-фактур, выставляемых поставщиками (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: 98 процентов в течение 28 дней; 2013/14 год: 98 процентов в течение 27 дней)	Достигнуто. 98 процентов счетов-фактур были оплачены в течение 27 дней
Сокращение сроков обработки заявок, поступивших от сотрудников (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: 98 процентов в течение 28 дней; 2013/14 год: 98 процентов в течение 21 дня)	30 процентов заявок, поступивших от сотрудников, было обработано в течение 21 дня
Своевременная обработка электронных банковских переводов (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: 97 процентов в течение 3 дней; 2013/14 год: 97 процентов в течение 3 дней)	67 процентов электронных банковских переводов было обработано в течение 3 дней
Сокращение сроков начисления персоналу месячной заработной платы и других выплат (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: 95 процентов в течение 5 дней; 2013/14 год: 98 процентов в течение 5 дней)	Достигнуто. В 100 процентах случаев месячная заработная плата персоналу начислялась в течение 5 дней
Повышение степени удовлетворенности заказчиков финансовыми услугами (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: 70 процентов; 2013/14 год: 80 процентов)	Согласно результатам опроса, проведенного Региональным центром обслуживания в феврале 2014 года, 42 процента заказчиков были удовлетворены оказываемыми услугами. Низкий показатель можно частично объяснить реорганизацией Регионального центра обслуживания и переходом на использование системы «Умоджа», приведшими на начальных этапах к сбоям в предоставлении услуг, что, в свою очередь, вызвало неудовлетворенность обслуживаемых структур. С точки зрения структуры Региональный центр обслуживания ориентирован не на выполнение традиционных кадровых и финансовых функций, а скорее на предоставление многофункциональных видов услуг. Приведенный здесь процентный показатель является средним показателем по трем видам услуг (обработка заявок, выплата заработной платы и оплата счетов поставщиков), относящихся главным образом к традиционным финансовым функциям

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Подготовка ежемесячных финансовых ведомостей в соответствии с требованиями МСУГС	1	Для МООНСДРК подготовлены первые финансовые ведомости, отвечающие требованиям МСУГС
Осуществление выплат по 25 146 заявкам персонала	22 246	выплат произведено по заявкам персонала МООНСДРК  Низкий показатель объясняется сокращением числа перемещений персонала
Выплата заработной платы 1121 международному сотруднику на основе местных платежных ведомостей	Выполнено	Заработная плата на основе местных платежных ведомостей была выплачена в среднем 2701 международному сотруднику МООНСДРК, ЮНАМИД и МООНЮС исключительно с учетом фактического числа сотрудников миссий, оклад которых включает местный компонент, и количества задействованных сотрудников в каждой миссии
Выплата заработной платы 3166 национальным сотрудникам на основе местных платежных ведомостей	Выполнено	Заработная плата на основе местных платежных ведомостей была выплачена в среднем 8630 национальным сотрудникам МООНСДРК, ЮНАМИД и МООНЮС исключительно с учетом фактического числа сотрудников миссий, оклад которых включает местный компонент, и количества задействованных сотрудников в каждой миссии
Выплата заработной платы 3391 негражданскому сотруднику на основе местных платежных ведомостей	4 426	Заработная плата на основе местных платежных ведомостей была выплачена в среднем 4426 негражданским сотрудникам — сотрудникам гражданской полиции, военным наблюдателям и штабным офицерам из МООНСДРК, ЮНАМИД и МООНЮС. К этой категории относятся все сотрудники, оклад которых включает местный компонент. Это вознаграждение не включает суточные, выплачиваемые военнослужащим
Оплата услуг 619 добровольцев Организации Объединенных Наций на основе местных платежных ведомостей	2 147	На основе местных платежных ведомостей была произведена оплата услуг в среднем 2147 добровольцев Организации Объединенных Наций, задействованных МООНСДРК, ЮНАМИД и МООНЮС, с учетом фактического числа сотрудников миссий, оклад которых включает местный компонент, и количества задействованных сотрудников в каждой миссии

<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Оплата услуг 2000 индивидуальных подрядчиков, базирующихся в Энтеббе, на основе местных платежных ведомостей	Не выполнено	В течение отчетного периода через Региональный центр обслуживания выплаты индивидуальным подрядчикам не оформлялись. Был изменен порядок передачи функций, и выплаты местным индивидуальным подрядчикам оформлялись непосредственно миссиями
Оплата услуг 1350 поставщиков	3 872	платежей поставщикам обработано для МООНСДРК

**Ожидаемое достижение 5.8:** эффективное и действенное кадровое обслуживание клиентов

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>
Своевременное заполнение вакансий, указанных в реестрах Центрального контрольного совета для полевых миссий (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: 98 процентов в течение 90 дней; 2013/14 год: 98 процентов в течение 90 дней)	Не применимо. В докладе A/67/723 Генерального секретаря, подготовленном для Генеральной Ассамблеи, функции по набору персонала Миссии придавалось стратегическое значение, в связи с чем 15 апреля 2013 года Региональный центр обслуживания в Энтеббе вновь передал эту функцию обслуживаемым миссиям
Сокращение времени, требуемого для оформления субсидий и пособий персонала (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: не применимо; 2013/14 год: 98 процентов в течение 14 дней)	89 процентов субсидий международных и национальных сотрудников были оформлены в течение 14 дней. На деятельность Регионального центра обслуживания в Энтеббе негативное влияние оказало то, что в течение обычного рабочего времени в Энтеббе не имелось доступа к Комплексной системе управленческой информации (ИМИС)
Сокращение времени, требуемого для оформления путевых расходов (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: не применимо; 2013/14 год: 98 процентов в течение 14 дней)	64 процента заявок в отношении путевых расходов были оформлены в течение 14 дней
Сокращение времени, требуемого для оформления субсидий при назначении (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: не применимо; 2013/14 год: 98 процентов в течение 5 дней)	53 процента субсидий при назначении были оформлены в течение 5 дней
Своевременное завершение процедуры продления контрактов для начисления заработной платы (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: не применимо; 2013/14 год: 100 процентов)	56 процентов контрактов (национальных и международных сотрудников) были продлены своевременно для начисления заработной платы
Сокращение времени, требуемого для обработки документов об окончательном расчете увольняющихся сотрудников (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: не применимо; 2013/14 год: 98 процентов в течение 30 дней)	В отчетный период никто из сотрудников не увольнялся

<i>Запланированные показатели достижения результатов</i>	<i>Фактические показатели достижения результатов</i>	
Сокращение времени оформления билетов для официальных поездок (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: не применимо; 2013/14 год: 98 процентов в течение 7 дней)	90 процентов билетов было оформлено в течение 7 дней после подачи заявки	
Увеличение числа билетов, оформленных за 15 дней до отъезда (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: не применимо; 2013/14 год: 75 процентов)	Только 36 процентов билетов было оформлено за 14 или более дней до отъезда. Этот низкий показатель был в основном обусловлен частым возникновением ситуаций, когда сотрудники в последний момент вносили в свои заявки изменения	
Повышение степени удовлетворенности клиентов оказанием кадровых услуг (2011/12 год: не применимо; 2012/13 год: 70 процентов; 2013/14 год: 90 процентов)	По данным обследования, проведенного Региональным центром обслуживания в Энтеббе в феврале 2014 года, удовлетворение услугами выразили 53 процента клиентов. Этот низкий показатель можно отчасти объяснить тем, что на раннем этапе реструктуризации Регионального центра обслуживания в Энтеббе в нем были реорганизованы линии обслуживания и была внедрена система «Умоджа», что вызвало определенные изменения и временные сбои в порядке оказания услуг. Региональный центр обслуживания в Энтеббе структурирован не по принципу разделения кадровых и финансовых функций, а по принципу организации многофункциональных линий обслуживания. Приведенный в настоящем докладе показатель является средним показателем по семи линиям обслуживания (программа адаптации и ориентации новых сотрудников, оформление прибытия, выплата субсидий и пособий, организация поездок, оформление субсидий на образование, оплата путевых расходов и выплата субсидий при назначении), связанным в основном с выполнением обычных кадровых функций	
<i>Запланированные мероприятия</i>	<i>Завершенные мероприятия (количество или выполнено/не выполнено)</i>	<i>Примечания</i>
Размещение 370 объявлений о вакантных должностях международных сотрудников	Не выполнено	Не применимо. Как видно из первого показателя 5.8, указанного выше в рубрике «Ожидаемые достижения», Региональный центр обслуживания в Энтеббе вновь передал функцию по набору персонала обслуживаемым миссиям
Продление 4136 контрактов национальных и международных сотрудников	4 808	Были продлены контракты для 4808 международных и 175 национальных сотрудников обслуживаемых миссий. В соответствии с запланированными мероприятиями ожидалось, что в декабре 2013 года обслуживаемые миссии передадут функцию по административному обслуживанию национальных сотрудников Региональному центру обслуживания в Энтеббе. Однако, поскольку административное обслуживание

Запланированные мероприятия	Завершенные мероприятия (количество или выполнено/ не выполнено)	Примечания
Выплата 213 субсидий при назначении	Выполнено	<p>национальных сотрудников за пределами их соответствующих миссий сопряжено с определенными сложностями, было принято решение отложить передачу этой функции и провести дополнительный анализ до проведения такой передачи</p> <p>Для сотрудников обслуживаемых миссий была оформлена 1641 субсидия при назначении.</p> <p>Более высокий показатель был обусловлен передислокацией международного персонала с западной в восточную часть страны в связи с реструктуризацией Миссии</p>
Оформление 13 787 субсидий и пособий	11 557	<p>Для сотрудников обслуживаемых миссий было обработано в общей сложности 11 557 заявок. В соответствии с запланированными мероприятиями ожидалось, что в декабре 2013 года обслуживаемые миссии передадут функцию по административному обслуживанию национальных сотрудников Региональному центру обслуживания в Энтеббе. Однако поскольку административное обслуживание национальных сотрудников за пределами их соответствующих миссий сопряжено с определенными сложностями, было принято решение отложить передачу этой функции и провести дополнительный анализ до проведения такой передачи</p>
Оформление 4028 авиабилетов, в том числе для гражданских и негражданских сотрудников	3 094	<p>Для сотрудников МООНДРК было оформлено 3094 билета</p>

### Ш. Использование ресурсов

#### А. Финансовые ресурсы

(В тыс. долл. США. Бюджетный год: 1 июля 2013 года — 30 июня 2014 года.)

Категория	Ассигнования (1)	Расходы (2)	Разница	
			Сумма (3) = (1) - (2)	В процентах (4) = (3) ÷ (1)
<b>Военный и полицейский персонал</b>				
Военные наблюдатели	51 158,2	46 390,2	4 768,0	9,3
Воинские контингенты	550 001,2	532 961,0	17 040,2	3,1
Полиция Организации Объединенных Наций	22 295,8	25 747,0	(3 451,2)	(15,5)
Сформированные полицейские подразделения	28 312,6	26 959,5	1 353,1	4,8
<b>Итого</b>	<b>651 767,8</b>	<b>632 057,7</b>	<b>19 710,1</b>	<b>3,0</b>
<b>Гражданский персонал</b>				
Международный персонал	183 155,2	202 476,4	(19 321,2)	(10,5)
Национальный персонал	80 158,0	105 243,7	(25 085,7)	(31,3)
Добровольцы Организации Объединенных Наций	28 378,2	29 183,8	(805,6)	(2,8)
Временный персонал общего назначения	15 366,7	14 954,1	412,6	2,7
Персонал, предоставляемый правительствами	6 339,5	5 739,0	600,5	9,5
<b>Итого</b>	<b>313 397,6</b>	<b>357 597,0</b>	<b>(44 199,4)</b>	<b>(14,1)</b>
<b>Оперативные расходы</b>				
Гражданские наблюдатели за процессом выборов	—	—	—	—
Консультанты	162,6	328,1	(165,5)	(101,8)
Официальные поездки	9 596,1	12 249,6	(2 653,5)	(27,7)
Помещения и объекты инфраструктуры	83 929,0	73 448,2	10 480,8	12,5
Наземный транспорт	27 623,2	25 818,4	1 804,8	6,5
Воздушный транспорт	298 740,0	255 757,2	42 982,8	14,4
Морской транспорт	2 383,0	1 785,0	598,0	25,1
Связь	22 510,1	18 266,6	4 243,5	18,9
Информационные технологии	12 262,5	15 721,9	(3 459,4)	(28,2)
Медицинское обслуживание	2 176,9	870,4	1 306,5	60,0
Специальное оборудование	—	—	—	—
Прочие предметы снабжения, услуги и оборудование	26 809,2	36 345,6	(9 536,4)	(35,6)
Проекты с быстрой отдачей	2 000,0	2 029,4	(29,4)	(1,5)
<b>Итого</b>	<b>488 192,6</b>	<b>442 620,4</b>	<b>45 572,2</b>	<b>9,3</b>
<b>Валовые потребности</b>	<b>1 453 358,0</b>	<b>1 432 275,1</b>	<b>21 082,9</b>	<b>1,5</b>
Поступления по плану налогообложения персонала	25 771,9	31 267,4	(5 495,5)	(21,3)
<b>Чистые потребности</b>	<b>1 427 586,1</b>	<b>1 401 007,7</b>	<b>26 578,4</b>	<b>1,9</b>

Категория	Ассигнования (1)	Расходы (2)	Разница	
			Сумма (3) = (1) - (2)	В процентах (4) = (3) ÷ (1)
Добровольные взносы натурой (предусмотренные в бюджете) <sup>a</sup>	3 020,3	1 346,9	1 673,4	55,4
<b>Общий объем потребностей в ресурсах</b>	<b>1 456 378,3</b>	<b>1 433 622,0</b>	<b>22 756,3</b>	<b>1,6</b>

<sup>a</sup> Включая предоставленную фондом «Ласточка» сумму в размере 1 346 900 долл. США, состоящую из ассигнований по статьям расходов на помещения и объекты инфраструктуры, наземный транспорт, связь, а также прочие предметы снабжения, услуги и оборудование.

## В. Финансовые ресурсы для Регионального центра обслуживания

(В тыс. долл. США.)

Категория	Ассигнования (1)	Расходы (2)	Разница	
			Сумма (3) = (1) - (2)	В процентах (4) = (3) ÷ (1)
<b>Гражданский персонал</b>				
Международный персонал	8 264,4	7 455,7	808,7	9,8
Национальный персонал	519,9	53,2	466,7	89,8
Добровольцы Организации Объединенных Наций	558,6	36,6	522,0	93,4
Временный персонал общего назначения	–	–	–	–
<b>Итого</b>	<b>9 342,9</b>	<b>7 545,5</b>	<b>1 797,4</b>	<b>19,2</b>
<b>Оперативные расходы</b>				
Консультанты	121,2	90,5	30,7	25,3
Официальные поездки	68,4	58,7	9,7	14,2
Помещения и объекты инфраструктуры	2 421,7	630,7	1 791,0	74,0
Наземный транспорт	55,0	47,6	7,4	13,5
Воздушный транспорт	–	–	–	–
Связь	416,5	270,4	146,1	35,1
Информационные технологии	436,4	197,5	238,9	54,7
Медицинское обслуживание	28,0	14,4	13,6	48,6
Специальное оборудование	–	–	–	–
Прочие предметы снабжения, услуги и оборудование	35,2	61,2	(26,0)	(73,9)
<b>Итого</b>	<b>3 582,4</b>	<b>1 371,0</b>	<b>2 211,4</b>	<b>61,7</b>
<b>Валовые потребности</b>	<b>12 925,3</b>	<b>8 916,5</b>	<b>4 008,8</b>	<b>31,0</b>
Поступления по плану налогообложения персонала	808,9	699,6	109,3	13,5
<b>Чистые потребности</b>	<b>12 116,4</b>	<b>8 216,9</b>	<b>3 899,5</b>	<b>32,2</b>

Категория	Ассигнования (1)	Расходы (2)	Разница	
			Сумма (3) = (1) - (2)	В процентах (4) = (3) ÷ (1)
Добровольные взносы натурой (предусмотренные в бюджете) <sup>a</sup>	-	-	-	-
<b>Общий объем потребностей в ресурсах</b>	<b>12 925,3</b>	<b>8 916,5</b>	<b>4 008,8</b>	<b>31,0</b>

<sup>a</sup> Включая предоставленную фондом «Ласточка» сумму в размере 1 346 900 долл. США, состоящую из ассигнований по статьям расходов на помещения и объекты инфраструктуры, наземный транспорт, связь, а также прочие предметы снабжения, услуги и оборудование.

57. Сокращение потребностей в ресурсах по статье «Гражданский персонал» было обусловлено тем, что в отчетный период показатели доли вакантных должностей для международных и национальных сотрудников увеличились соответственно до 15,4 и 20,7 процента, тогда как в бюджете для этих обеих категорий были предусмотрены показатели в размере 5 процентов, а также объясняется тем, что для добровольцев Организации Объединенных Наций доля вакантных должностей увеличилась до 33,3 процента, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 5 процентов. В Региональном центре обслуживания среди международных сотрудников наблюдалась высокая доля вакантных должностей, что объяснялось потребностью сохранить 10 вакантных должностей сотрудников категории полевой службы, которые предлагалось преобразовать в должности национальных сотрудников в 2014/15 году. Что касается национальных сотрудников, то, хотя процесс заполнения 26 вакантных должностей начался, его не удалось завершить до 30 июня 2014 года. Кроме того, из Центра уволились ряд добровольцев Организации Объединенных Наций, так как стоимость жизни повысилась по сравнению со ставкой денежного довольствия, применимой к добровольцам в Энтеббе. Кроме того, сокращение потребностей в ресурсах по статьям «Национальный персонал» и «Добровольцы Организации Объединенных Наций» было обусловлено тем, что в бюджете МООНСДРК были произвольно проведены некоторые расходы на выплату вознаграждения.

58. Сокращение потребностей в ресурсах по статье «Помещения и объекты инфраструктуры» было обусловлено тем, что в 2013/14 году в Региональном центре обслуживания в Энтеббе в связи с материально-техническими проблемами и задержками с осуществлением закупок не производились запланированные строительные работы.

### С. Сводная информация о перераспределении ресурсов между группами

(В тыс. долл. США)

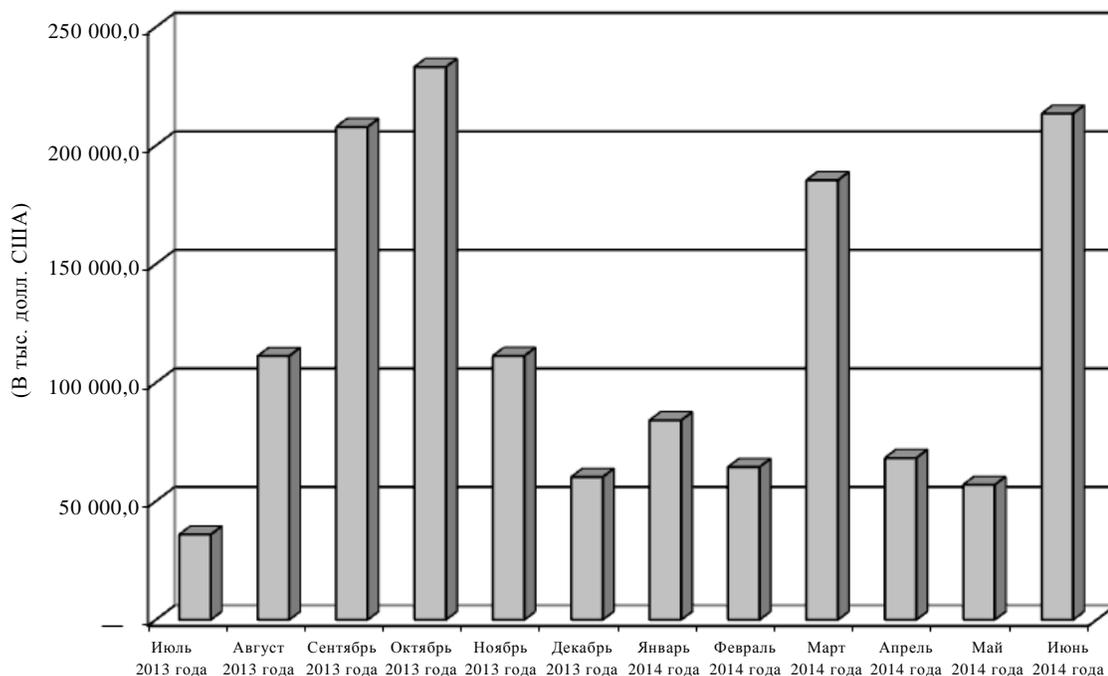
Категория	Ассигнования		
	Первоначально распределенная сумма	Перераспре- деление	Пересмотренная распределенная сумма
I. Военный и полицейский персонал	651 767,8	(14 349,5)	637 418,3
II. Гражданский персонал	313 397,6	48 044,2	361 441,8
III. Оперативные расходы	488 192,6	(33 694,7)	454 497,9
<b>Всего</b>	<b>1 453 358,0</b>	<b>0,0</b>	<b>1 453 358,0</b>
Доля перераспределенных средств в общем объеме ассигнований			<b>3,3</b>

59. Финансовые средства в размере 48,0 млн. долл. США были перераспределены в пользу гражданского персонала (категория II) для покрытия возросших расходов на национальный персонал (25,7 млн. долл. США), что было обусловлено в первую очередь увеличением размера окладов национальных сотрудников с 1 ноября 2013 года и ростом расходов на международный персонал (20,5 млн. долл. США) из-за увеличения объема выделяемых субсидий, в том числе выплат при назначении и надбавок за работу в опасных условиях.

60. Чтобы удовлетворить дополнительные потребности в ресурсах по категории II, из категории III «Оперативные расходы» было произведено перераспределение средств на сумму в размере 33,7 млн. долл. США, что объяснялось главным образом наличием неизрасходованного остатка средств по статье «Воздушный транспорт» в силу действия таких различных факторов, как снижение затрат по исполнению контракта на аэродромное обслуживание, задержка с внедрением системы использования беспилотных летательных аппаратов и снижение потребностей в расходах на авиационное топливо в связи с неиспользованием и досрочным прекращением эксплуатации воздушных средств.

61. Средства в размере 14,3 млн. долл. США были перераспределены из категории I «Военный и полицейский персонал» в результате сокращения расходов на пайки и снижения суммы возмещения для воинских контингентов.

## Д. Структура ежемесячных расходов



62. Повышение объема расходов в период сентября и октября 2013 года и в период с марта по июнь 2014 года было обусловлено главным образом обеспечением учета обязательств и выплат в отношении услуг и оборудования, полученных воинскими контингентами и сформированными полицейскими подразделениями.

## Е. Прочие поступления и корректировки

(В тыс. долл. США)

Категория	Сумма
Процентные поступления	2 482,0
Прочие/различные поступления	2 934,0
Добровольные взносы наличными	–
Корректировки, относящиеся к предыдущим периодам	2,0
Списание обязательств, относящихся к предыдущим периодам	9 198,0
<b>Всего</b>	<b>14 616,0</b>

## Е. Расходы на принадлежащее контингентам имущество: основное имущество и имущество, используемое на основе самообеспечения

(В тыс. долл. США)

Категория	Расходы
<b>Основное имущество</b>	
Воинские контингенты	75 123,5
Сформированные полицейские подразделения	4 901,0
<b>Итого</b>	<b>80 024,5</b>
<b>Имущество, используемое на основе самообеспечения</b>	
Воинские контингенты	84 456,9
Сформированные полицейские подразделения	3 492,7
<b>Итого</b>	<b>87 949,6</b>
<b>Всего</b>	<b>167 974,1</b>

Коэффициент для миссии	В про- центах	Дата вступления в силу (2014 год)	Дата последнего пересмотра (2014 год)
<b>А. Применительно к району Миссии</b>			
Коэффициент учета экстремальных природных условий	1,8	1 апреля	18 февраля
Коэффициент учета интенсивной эксплуатации	2,9	1 апреля	18 февраля
Коэффициент учета условий, связанных с боевыми действиями/вынужденным уходом	3,7	1 апреля	18 февраля
<b>В. Применительно к стране, предоставившей имущество</b>			
Прогрессивный коэффициент учета транспортных издержек	0–3,5		

## Г. Объем взносов, не предусмотренных в бюджете

(В тыс. долл. США)

Категория	Фактическая стоимость
Соглашение о статусе сил <sup>а</sup>	18 043,5
Добровольные взносы натурой (не предусмотренные в бюджете)	–
<b>Всего</b>	<b>18 043,5</b>

<sup>а</sup> С учетом стоимости аренды земельных участков и зданий, суммы аэропортовых сборов и расходов на пользование правом на посадку.

## IV. Анализ разницы<sup>1</sup>

	Разница	
	Сумма	В процентах
<b>Военные наблюдатели</b>	4 768,0	9,3

63. Сокращение потребностей было обусловлено главным образом тем, что фактический средний показатель развертывания составил 732 военных наблюдателя с учетом утвержденного объема финансирования полной санкционированной численности военных наблюдателей, включая дополнительный персонал, утвержденный в связи с финансированием бригады оперативного вмешательства.

	Разница	
	Сумма	В процентах
<b>Воинские контингенты</b>	17 040,2	3,1

64. Сокращение потребностей в ресурсах было обусловлено: а) уменьшением суммы возмещения для военнослужащих воинских контингентов в результате того, что в соответствии с резолюцией 67/261 Генеральной Ассамблеи в период с 1 января по 30 июня 2014 года были произведены вычеты в связи с отсутствием и непригодностью к использованию основного имущества, принадлежащего контингентам, а также тем, что фактический средний показатель развертывания составил 19 040 военнослужащих воинских контингентов, тогда как финансирование было утверждено для 19 245 военнослужащих, включая бригаду оперативного вмешательства<sup>2</sup>, в связи с чем показатель разницы составил 1,1 процента; б) сокращением расходов на пайки в результате неуплаты части расходов по сбору, транспортировке и складированию из-за невыполнения поставщиками таких условий контракта, как программа контроля качества, и необязательности хранения запаса комплексных пайков из-за наличия надлежащих запасов, накопленных в предыдущий финансовый период; и с) снижением расходов на перевозку имущества, принадлежащего контингентам, при том что два авиационных подразделения в составе пяти воздушных средств так и не были развернуты.

65. Общее сокращение потребностей в ресурсах было частично компенсировано более высокими расходами на имущество, принадлежащее контингентам и используемое на основе самообеспечения, в связи с развертыванием всех подразделений воинских контингентов, тогда как сумма бюджетных ассигнова-

<sup>1</sup> Разница в объеме ресурсов указана в тысячах долларов США. Анализ разницы проводится в тех случаях, когда отклонение составляет не менее плюс или минус 5 процентов, или 100 000 долл. США.

<sup>2</sup> В первоначальном бюджете предусматривалось финансирование 17 041 военнослужащего, после того как в отношении 19 815 военнослужащих в составе утвержденных воинских контингентов был применен коэффициент учета задержки с развертыванием в размере 14 процентов, а также в соответствии с докладом A/67/797/Add.1 Генерального секретаря предусматривалось финансирование еще 2204 военнослужащих бригады оперативного вмешательства, что было одобрено в резолюции 67/273 Генеральной Ассамблеи.

ний была сокращена в соответствии с предыдущей оценкой военного потенциала. Кроме того, увеличение расходов на поездки в связи с развертыванием и ротацией было обусловлено тем, что расходы на поездки сотрудников сформированных полицейских подразделений были произвольно проведены по линии эксплуатации чартерных авиасредств в рамках статьи «Воинские контингенты».

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Полиция Организации Объединенных Наций</b>	(3 451,2)	(15,5)

66. Увеличение потребностей в ресурсах было обусловлено главным образом более низким фактическим средним показателем задержки с развертыванием в размере 8,2 процента, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 13,0 процента.

67. В целом более высокие потребности в ресурсах были частично компенсированы более низким средним показателем расходов на ротацию (2310 долл. США на одну поездку в оба конца, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 2840 долл. США).

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Сформированные полицейские подразделения</b>	1 353,1	4,8

68. Сокращение потребностей в ресурсах было обусловлено наличием в основном неизрасходованных бюджетных ассигнований на поездки в связи с развертыванием и ротацией (1,6 млн. долл. США), поскольку расходы были произвольно проведены по статье «Воинские контингенты», а другие расходы не могли быть оформлены до завершения отчетного периода.

69. Эта разница была частично компенсирована более высокими расходами на основное имущество, принадлежащее контингентам (0,4 млн. долл. США), из-за повышения эффективности деятельности.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Международный персонал</b>	(19 321,2)	(10,5)

70. Увеличение потребностей было обусловлено главным образом следующим: а) общие расходы по персоналу по сравнению с предусмотренными в бюджете увеличились на 14,5 млн. долл. США, в том числе в связи с выплатой субсидий при переезде и назначении сотрудников, которые были передислоцированы в восточную часть Демократической Республики Конго, что не было предусмотрено в бюджете, а также в связи с более высокими фактическими расходами на выплату субсидий на образование и обеспечение безопасности

жилых помещений; b) фактическая доля вакантных должностей сократилась до 11,5 процента, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 13,0 процента; c) увеличилось число сотрудников, которые были дислоцированы в восточных районах страны и получали надбавку за работу в опасных условиях (1,1 млн. долл. США).

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Национальный персонал</b>	(25 085,7)	(31,3)

71. Увеличение потребностей в ресурсах было обусловлено главным образом повышением размера окладов национальных сотрудников с 1 ноября 2013 года, в том числе увеличением оклада сотрудников категории общего обслуживания на 33,7 процента и сотрудников категории специалистов на 37,5 процента. Кроме того, увеличение расходов было обусловлено ростом численности сотрудников, дислоцированных в восточной части Демократической Республики Конго и получающих надбавку за работу в опасных условиях. Кроме того, для национальных сотрудников категории специалистов фактическая средняя доля вакантных должностей составила 8,9 процента, тогда как в бюджете был утвержден соответствующий показатель в размере 14,0 процента и предусматривались более высокие расходы. Вместе с тем, эта сумма была компенсирована тем, что для сотрудников категории общего обслуживания фактический средний показатель доли вакантных должностей составил 6,3 процента, в то время как в бюджете был утвержден соответствующий показатель в размере 5,0 процента.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Добровольцы Организации Объединенных Наций</b>	(805,6)	(2,8)

72. Дополнительные потребности в ресурсах были в основном обусловлены следующим: а) выплатой субсидий при назначении добровольцам Организации Объединенных Наций, которые были передислоцированы в утвержденные опасные районы в восточной части Демократической Республики Конго; б) выплатой в течение 30 дней суточных добровольцам, которые были передислоцированы в пределах района действия Миссии; и выплатой компенсации за неиспользованную часть ежегодного отпуска.

73. Увеличение потребностей в ресурсах было частично компенсировано более высоким фактическим средним показателем доли вакантных должностей в размере 14,4 процента, тогда как в бюджете был утвержден соответствующий показатель в размере 7,0 процента.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Временный персонал общего назначения</b>	412,6	2,7

74. Сокращение потребностей в ресурсах было обусловлено главным образом более высокой фактической средней долей вакантных должностей для международных сотрудников на временных должностях в размере 25 процентов, тогда как в бюджете был предусмотрен соответствующий показатель в размере 13,0 процента; это было обусловлено тем, что набор сотрудников по вопросам выборов произведен не был, в результате чего расходы на них в бюджет на 2014/15 год было решено не закладывать. Сокращение потребностей в ресурсах для международных сотрудников, занимающих временные должности, было частично компенсировано более высокими, чем это было запланировано, выплатами субсидий, в том числе выплатами за работу в опасных условиях сотрудники, передислоцированным в восточную часть Демократической Республики Конго.

75. Наблюдавшийся перерасход средств на национальный временный персонал общего назначения был обусловлен главным образом тем, что с 1 ноября 2013 года размер окладов национальных сотрудников увеличился, фактическая средняя доля вакантных должностей для национальных сотрудников категории общего обслуживания снизилась до 9,4 процента, а должности национальных сотрудников категории специалистов были полностью заполнены, в то время как в бюджете предусматривались показатели доли вакантных должностей в размере соответственно 15 и 7 процентов. Увеличение расходов на национальный временный персонал общего назначения было частично компенсировано тем, что общие расходы по персоналу были произвольно проведены по статье расходов «Национальный персонал». Кроме того, перерасход остатка средств в размере 523 400 долл. США на финансирование других сотрудников был обусловлен выплатой субсидий при назначении сотрудникам, передислоцированным в восточную часть Демократической Республики Конго.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Персонал, предоставляемый правительствами</b>	600,5	9,5

76. Сокращение потребностей в ресурсах было обусловлено меньшими, чем планировалось, путевыми расходами и меньшим числом сотрудников Миссии, которым выплачивались более высокие суточные в течение первых 30 дней с момента развертывания, а также меньшим, чем планировалось, числом ротаций.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Консультанты</b>	(165,5)	(101,8)

77. Увеличение потребностей в ресурсах было обусловлено оказанием незапланированных консультативных услуг, в том числе: услуг двух консультантов в целях укрепления потенциала Миссии в области определения, анализа и учета сохраняющихся рисков и трудностей в осуществлении утвержденной Генеральным секретарем политики абсолютной нетерпимости к сексуальной экс-

плуатации и сексуальным надругательствам при проведении миротворческих миссий; услуг консультанта в целях обеспечения учета гендерных аспектов и выделения в этой связи ресурсов в рамках передислокации МООНСДРК с западных районов страны в восточные; и услуг двух консультантов для обеспечения экологизации инфраструктуры в Региональном центре обслуживания.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Официальные поездки</b>	(2 653,5)	(27,7)

78. Увеличение потребностей в ресурсах в размере 3,2 млн. долл. США на поездки, не связанные с профессиональной подготовкой, были главным образом обусловлены: а) передислокацией Миссии в восточную часть Демократической Республики Конго, в связи с чем требовалась организация дополнительных поездок для сотрудников из различных вспомогательных подразделений, в том числе по вопросам инженерных работ, коммуникаций, информационных технологий и материально-технического обеспечения в связи с подготовкой к строительству лагерей; б) повышением мобильности структуры воинских контингентов и 409 помощников по лингвистическим вопросам, работающих вместе с военнослужащими; в) оказанием поддержки в ходе визита представителей Совета Безопасности в Демократическую Республику Конго и в регион в октябре 2013 года; и г) поездками в связи с различными проблемами в области прав человека, обусловленными вооруженным конфликтом.

79. Общее увеличение потребностей в ресурсах было частично компенсировано сокращением потребностей в поездках, связанных с профессиональной подготовкой, в силу изменения приоритетов в области финансирования.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Помещения и объекты инфраструктуры</b>	10 480,8	12,5

80. Сокращение потребностей в ресурсах на предоставление услуг по переоборудованию, ремонту и строительству (8,8 млн. долл. США) было главным образом обусловлено: а) нехваткой квалифицированных местных поставщиков, необходимых для прокладки в Гоме 11,4 км дорог, и завершением запланированной в других областях прокладки лишь 241 из 500 км дорог; б) задержкой со строительством в Региональном центре обслуживания учебного центра и ряда сквозных инфраструктурных проектов в результате нарушения сроков утверждения проектов.

81. Кроме того, сокращение потребностей в ресурсах было отмечено по следующим статьям расходов:

а) расходы на техническое обслуживание (3,9 млн. долл. США) силами индивидуальных подрядчиков, которые были предусмотрены по данному разделу бюджета и в результате введения новой структуры учета, были проведены по статье «Прочие предметы снабжения, услуги и оборудование»;

b) расходы на топливо для генераторов (2,1 млн. долл. США) в связи с: i) сокращением расходов на смазочные материалы (фактический показатель составил 921 300 долл. США, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 1 882 300 долл. США), так как в бюджете предусматривались более высокие, чем фактически требовалось, расходы на смазочные материалы (10 процентов от общих расходов на топливо); ii) сокращением потребления топлива в литрах (показатель составил 14,7 млн. литров, тогда как в бюджете предусматривался показатель в размере 15,2 млн. литров) в связи с прикомандированием в распоряжение МООНЮС двух сформированных полицейских подразделений в рамках сотрудничества между миссиями, а также более низким, чем было запланировано, объемом потребления топлива бригадой оперативного вмешательства, что привело к сокращению общего объема потребностей в топливе для генераторов в МООНСДРК; и iii) более низкими, чем было предусмотрено в бюджете, расходами на использование и техническое обслуживание из-за передислокации персонала в восточную часть Демократической Республики Конго;

c) расходы на услуги по обеспечению безопасности (1,3 млн. долл. США) в связи с немедленным получением скидки в размере около 9,8 процента от местных подрядчиков, оказывающих услуги по обеспечению безопасности, и сокращением численности сотрудников безопасности в связи с уменьшением числа пунктов базирования в западной части страны;

d) расходы на приобретение инженерно-технических средств (0,9 млн. долл. США) в результате задержек в процессе закупок и передислокации сотрудников из западной в восточную часть страны. Кроме того, хотя приобретение морских контейнеров предусматривалось по данному разделу бюджета, в соответствии с новой структурой учета их приобретение было проведено по статье «Морской транспорт».

82. Общее уменьшение потребностей в ресурсах было частично компенсировано увеличением потребностей по следующим статьям:

a) технические средства обеспечения охраны и безопасности (2,9 млн. долл. США) в связи с приобретением замкнутой телевизионной системы наблюдения на сумму в размере 2,5 млн. долл. США;

b) приобретение 9 дополнительных генераторов (1,9 млн. долл. США) для содействия развертыванию бригады оперативного вмешательства;

c) аренда помещений (1,6 млн. долл. США) в связи с увеличением площади арендуемых помещений в двух районах Киншасы и в других местах восточной части страны. Кроме того, выплачивалась арендная плата за два новых служебных помещения в Гоме для негражданского персонала Миссии;

d) закупка материалов для обеспечения защиты (1,0 млн. долл. США) в связи с тем, что в отчетный период в Бени ухудшилась обстановка в плане безопасности;

e) приобретение сооружений из сборных конструкций, имущества для оснащения помещений и холодильного оборудования (0,8 млн. долл. США) в связи с расширением присутствия Миссии в восточной части Демократической Республики Конго. Новые сооружения из сборных конструкций, приобретенные и полученные в соседних миссиях, были установлены в основном в Го-

ме. В то же время новые кондиционеры и холодильное оборудование были установлены в новых пунктах базирования в восточной части Демократической Республики Конго, поскольку перевозить это оборудование из западной части Демократической Республики Конго было неэкономично.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Наземный транспорт</b>	1 804,8	6,5

83. Сокращение потребностей в ресурсах было обусловлено: а) задержкой с завершением процесса закупки запасных частей (1,2 млн. долл. США); и б) отказом от приобретения автотранспортных средств (1,1 млн. долл. США), так как в контракте на оказание всего комплекса услуг в области обеспечения аэродромного обслуживания было предусмотрено предоставление семи единиц вспомогательного наземного оборудования (1 погрузчик типа К, 2 авиационных платформенных подъемника, 2 наземные силовые установки и 2 трапа для пассажирских самолетов).

84. Общее сокращение потребностей в ресурсах было частично компенсировано главным образом увеличением объема потребления автомобильного топлива (0,7 млн. долл. США) вследствие оказания дополнительной поддержки вооруженным силам Демократической Республики Конго в деле проведения еще большего числа совместных операций, чем первоначально планировалось (фактический показатель потребления составил 12,54 млн. литров, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 11,8 млн. литров).

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Воздушный транспорт</b>	42 982,8	14,4

85. Неизрасходованный остаток средств был обусловлен: а) более низкими расходами в связи с исполнением контракта на аэродромное обслуживание, так как во время составления бюджета контракт все еще обсуждался, а объем фактических расходов был ниже, чем предполагалось ранее; б) внедрением системы беспилотных летательных аппаратов в декабре 2013 года вместо июля 2013 года, причем к концу отчетного периода использовались лишь два из пяти беспилотных летательных аппаратов; в) более низкими потребностями в ресурсах на закупку авиационного топлива и покрытие соответствующих расходов в связи с тем, что стратегические запасы топлива в Киншасе не были использованы и с представителями правительства в Энтеббе продолжалось обсуждение вопроса о соответствующих объектах, а также в связи с тем, что после заключения контракта в апреле 2014 года подрядчик имел 120-дневный срок для использования стратегических запасов топлива. Кроме того, фактический объем потребления авиационного топлива составил 31,3 млн. литров, тогда как в бюджете предусматривался показатель в размере 40,9 млн. литров; это обуславливалось тем, что один самолет L-100 не использовался, а эксплуатация самолетов С-130 и В-737 и вертолета Ми-26 была досрочно прекращена; г) снижением расходов на аренду и эксплуатацию вертолетов.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Морской транспорт</b>	598,0	25,1

86. Сокращение потребностей в ресурсах было обусловлено главным образом тем, что не было использовано 401 900 литров топлива и что были сокращены общие расходы на техническое обслуживание и эксплуатацию в связи с сокращением числа буксиров-толкачей с трех до двух из-за неспособности поставщика предоставить третий буксир-толкач, а также в связи с сокращением числа скоростных катеров с двух до одного из-за передачи функций по морскому патрулированию вооруженным силам Демократической Республики Конго.

87. Общее сокращение потребностей в ресурсах было частично компенсировано снижением расходов на запасные части, ремонт, техническое обслуживание и предметы снабжения в связи с тем, что приобретение морских контейнеров проводилось в бюджете в рамках статьи «Помещения и объекты инфраструктуры» по разделу «Приобретение инженерно-технических средств».

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Связь</b>	4 243,5	18,9

88. Сокращение потребностей в ресурсах было обусловлено главным образом более низкими расходами на коммерческую связь (3,4 млн. долл. США) в связи с задержкой с поиском подходящего поставщика Интернет-услуг в восточной части Демократической Республики Конго, а также сокращением времени использования оборудования спутниковой телефонной связи. Кроме того, по статье «Подписка» была достигнута экономия средств в связи с осуществлением контроля за доступом к телевизионным каналам, международным журналам и местным газетам, а также снижением расходов на публикацию объявлений в местных газетах.

89. В целом сокращение потребностей в ресурсах было частично компенсировано более высокими расходами на приобретение аппаратуры связи в результате того, что: а) в настоящее время происходит процесс модернизации и замены обычной радиоаппаратуры, работающей на очень высоких частотах (ОВЧ), на системы магистральной наземной радиосвязи; б) в Гоме осуществляется модернизация коммуникационной сети для размещения дополнительного передислоцированного персонала; и с) по этой статье обеспечивается учет расходов на запасные части.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Информационные технологии</b>	(3 459,4)	(28,2)

90. Увеличение потребностей в расходах было главным образом обусловлено: а) приобретением оборудования и запасных частей для расширения и модернизации в Гоме сетевой инфраструктуры в области информационных технологий,

с тем чтобы обеспечить размещение дополнительных сотрудников МООНСДРК, передислоцированных в восточную часть Демократической Республики Конго; б) увеличением расходов на информационно-техническое обслуживание из-за внедрения новой системы общеорганизационного планирования ресурсов, которая была введена в действие 1 ноября 2013 года.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Медицинское обслуживание</b>	1 306,5	60,0

91. Увеличение потребностей в ресурсах было обусловлено: а) сокращением потребностей в медикаментах (0,8 млн. долл. США) в связи с тем, что с предыдущего финансового периода сохранились достаточные запасы; и б) оказанием медицинских услуг на сумму 0,5 млн. долл. США в связи с более низкими, чем было предусмотрено в бюджете, потребностями в проведении медицинской эвакуации.

	<i>Разница</i>	
	<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>
<b>Прочие предметы снабжения, услуги и оборудование</b>	(9 536,4)	(35,6)

92. Увеличение объема потребностей в ресурсах было обусловлено тем, что: а) возникли проблемы в плане согласования, так как в новой структуре учета расходы на услуги индивидуальных подрядчиков проводились по статье «Прочие услуги», тогда как бюджетные ассигнования были предусмотрены соответственно по статьям «Помещения и объекты инфраструктуры» (техническое обслуживание), «Воздушный транспорт», «Наземный транспорт», «Связь» и «Информационные технологии»; б) транспортные расходы превысили запланированные расходы на 2 млн. долл. США в связи с перевозкой оборудования и предметов снабжения из западной в восточную часть Демократической Республики Конго; в) банковские сборы были на 0,6 млн. долл. США больше предусмотренных в бюджете в связи с увеличением объема денежных выплат в различных секторах; г) ежедневные расходы на обеспечение пайками военнослужащих и полицейских Демократической Республики Конго в рамках проведения совместных операций по обеспечению безопасности увеличились с 1 долл. США до 1,36 долл. США в расчете за один паек, что было обусловлено предоставлением дополнительных пищевых добавок и расширением совместных наступательных операций в соответствии с новым мандатом Совета Безопасности.

## **V. Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее**

93. В связи с финансированием МООНСДРК Генеральной Ассамблее необходимо принять следующие меры:

а) принять решение в отношении использования неизрасходованного остатка средств в размере 21 082 900 долл. США за период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года;

б) принять решение в отношении использования прочих поступлений и учета корректировок за период, закончившийся 30 июня 2014 года, на сумму 14 616 000 долл. США, складывающуюся из процентных поступлений (2 482 000 долл. США), прочих поступлений (2 934 000 долл. США), сумм корректировок, относящихся к предыдущим периодам (2000 долл. США), и списанных сумм обязательств, относящихся к предыдущим периодам (9 198 000 долл. США).

---